

Голос України



ГАЗЕТА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

№ 100 (2102)

4 червня 1999 року

► 1602 р. У поході на Лівонію загинув козацький гетьман Самійло Кішка.

► 1775 р. Російське військо зруйнувало Запорозьку Січ.

► 1909 р. Народився український письменник Олександр Ільченко.

► 1992 р. Україна встановила дипломатичні відносини з Республікою Судан.



«Держава виросла з дитячих штанців, щоб нею хтось керував»

Із прес-конференції Голови Верховної Ради України Олександра Ткаченка

Остання зустріч Олександра Ткаченка з журналістами була водночас традиційна і нова. За традицією голова парламенту прокоментував його законотворчі здобутки, плани й оцінив ККД. Однак Олександр Ткаченко вперше виступав перед мас-медіа в новій іпостасі—претендента на кандидата у Президенти України.

(Закінчення на 3-й стор.).

Маленький кораблик надії

Післязавтра — День журналіста. А вчора, коли ця газета готувалася до випуску, в редакції була рядова ранкова летючка. Вона завжди нагадує витягування корабля з мілководдя на глибоке. Це знає кожен, хто вранці відчалоє в роботу: треба пройти смугу суперечок, непорозумінь, поганих прогнозів і невтішних новин. Тобто річ звична. Але раптом на летючці запала пауза, і двоє з нас, не змовляючись, тихо заспівали «Темную ночь». Співати серед бедламу — це зветься «дурдом-сонечко». Але це було ненароком, а тому добре. Це був момент істини, а він приходить, коли хоче. Зрештою, це було навіть виправдано. Адже ми посилали у світ перший випуск окремого п'ятничного номера «Голосу України» й жили передчуттям, що ось газету завантажуть у поїзди й вона крізь ніч помане

друге до тих, кому адресована. Це не нова газета, а лиш спосіб трохи змінити тон розмови з читачем. Бо ніші п'ятниці, де є свобода і надія. І хай він не обмане вас! Хай твої сьогоднішній кораблик, читачу, встигне знайти свій берег до настання ночі.

Віталій ЖЕЖЕРА.



Малюнок Володимира ВАСЬКОВЦЕВА.

Парламентська хроніка

Юлія Тимошенко знає рецепт

Ранкове і денне засідання 3 червня

Саме Верховна Рада може сьогодні розв'язати питання погашення боргів із заробітної плати бюджетникам та пенсій, заявила голова бюджетного комітету Верховної Ради Юлія Тимошенко, презентуючи розроблений членами комітету законопроект про коректування державного бюджету-99.

(Закінчення на 2-й стор.).

Акценти

Сусіда через паркан

Шість днів делегація україно-польської міжпарламентської групи Сейму Польщі перебувала в Україні. Мала переговори з високими посадовими особами, зустрічалася з польською діаспорою, побувала в Одесі. І під час підсумкової прес-конференції голова групи Ян Бира та голова україно-польської групи Дружби Верховної Ради Ігор Пилипчук оцінили результати цих переговорів досить високо. «Польська сторона вже відверто говорить, що в цьому разі слід очікувати впровадження віз», — повідомив Ігор Пилипчук.

(Закінчення на 4-й стор.).

Передплата-99

Шановний читачу!

Ти тримаєш у руках перший п'ятничний випуск газети. Саме такий «Голос України» буде щоп'ятниці у другому півріччі. Всі, хто відразу передплатив нашу газету на весь рік, і отримуватимуть його. А от решта шанувальників нашої газети можуть передплатити п'ятничний випуск окремо. Передплатна вартість на 6 місяців — 6 гривень, 3 місяці — 3 гривні, 1 місяць — 1 гривня. Індеси: український варіант — 35376, російський варіант — 35377.

У п'ятничному випуску друкуватимуться розширена телевізійна програма, матеріали про наше сьогодні в усьому розмаїтті: кримінал, сім'я, юридична консультація. Ми ширше розповідатимемо про спорт, міжнародні події. Будуть українські акценти світової історії, сторінки гумору, політика і ще багато чого цікавого.

Найоптимальніший варіант для справжнього шанувальника нашої газети — передплатити чотириразовий випуск «Голосу України» та ще плюс п'ятничний випуск. Тоді ви зустрічатиметеся з нами п'ять разів на тиждень. Поспішайте на пошту і зробіть свій вибір. До зустрічі щоп'ятниці і в решту днів тижня.

Прем'єра теми

Президент Гунтіс Улманіс з президентської сім'ї Улманісів

Як ми вже повідомляли, шановні читачі, у п'ятничних випусках «Голосу України» ви матимете змогу прочитати інтерв'ю з першими особами інших держав. Сьогодні до вашої уваги — розмова нашого кореспондента з Президентом Латвії Гунтісом Улманісом (2—3-тя сторінки).



Шістнадцяти-поверхова Метеора

8



Сім'я

11



Йожеф САБО: «Дві перемоги нам потрібні, як повітря...»

20

► Кількість жертв трагедії на шахті ім. Засядька в Донецьку — 49 осіб.

► У Києві проходять переговори командувачів військ ППО України і Білорусі.

► У Криму зареєстровано підземні поштовхи силою 3,5 бала.

► До Ужгородської лікарні госпіталізовано 34 особи з харчовим отруєнням.

P.S.

Виплатіть зарплати і пенсії, доки новий КК не прийняли!

Вечірнє засідання
2 червня

Чи не найважливішим питанням порядку денного другої половини сесійного дня була спроба внести зміни до Кримінального кодексу і Кодексу про адміністративні порушення щодо незаконного звільнення та порушення термінів виплати зарплати. Голова парламентського Комітету з питань законодавчого забезпечення діяльності правоохоронних органів і боротьби з оргзлочинністю та корупцією Юрій Кармазін вважав за недоцільне вносити зміни до старого КК, коли парламент готується в другому читанні розглядати проект нового. Зійшлися на тому, що запропоновані новели мають бути враховані саме під час доопрацювання проекту нового КК.

Зате надзвичайну наполегливість і солідарність парламентарії проявили під час подолання вето Президента України, накладеного на Закон «Про внесення змін до Закону України «Про оподаткування прибутку підприємств». На цьому самому засіданні парламент розглянув законопроект про внесення змін і доповнень до закону про застосування електронних контрольно-касових апаратів... у сфері торгівлі, громадського харчування та послуг, вніс зміни до Закону «Про списання та реструктуризацію податкової заборгованості платників податків — цукрових заводів (комбінатів) за станом на 1 січня 1998 року та сільськогосподарських підприємств за станом на 1 січня 1999 року». Ухвалено було і постанову про вилучення та надання земельних ділянок для несільськогосподарських потреб та попереднє погодження місць розташування об'єктів, розглянуто низку інших питань.

Анатолій БЕНЬ.

Юлія Тимошенко знає рецепт

Ранкове і денне
засідання 3 червня
(Початок на 1-й стор.)

Парламент прийняв його у першому читанні і зобов'язав за тиждень узгодити всі позиції депутатів та уряду і винести на остаточний розгляд сесії. Враховуючи те, що за 1-й квартал фактично зірвано виконання всіх соціальних програм, бюджетний комітет запропонував власний механізм виходу з соціальної кризи. Оскільки збільшити розмір доходної частини неможливо, Юлія Тимошенко заклала парламент прийняти рішення: або виплачувати гроші людям, або направити їх на будівництво, реконструкцію та погашення державних боргів. Конкретизовано, що на фінансування ст. 57 Закону про освіту, тобто на оплату праці освітянам, спрямовується 500 млн. гривень, із них 158 млн. 800 тис. — з державного бюджету, 341 млн. 200 тис. — з місцевих. Це дасть можливість вчителю на решті побачити «живі» гроші. По-друге, конкретизовано перелік платників до бюджету за транзит нафти на території України. За законом про бюджет-99 від таких платників передбачалося отримати 200 млн. гривень. Однак на сьогодні цю статтю доходів практич-

но не виконано, бо не визначено, хто саме з нафтогазних підприємств має платити ці кошти. Комітет також збільшив перелік захищених статей державного бюджету. Він наполягав на збереженні норми закону про державний бюджет-99, за якою 99 відсотків усіх надходжень спрямовується на фінансування захищених статей. До захищених статей бюджету комітет відніс: виплату боргів із зарплат і пенсій, витрати на підтримку вугільної промисловості.

Ще одна зміна до закону про державний бюджет — це цільове використання дотацій регіонам. Усі дотації державного бюджету на місцях мають спрямовувати на соціальні виплати. У півтора-три рази збільшено норматив дотацій регіонам. У взаємостосунках між державним бюджетом і Пенсійним фондом конкретизовано: за рахунок коштів Пенсійного фонду фінансуються трудові пенсії. Встановлено також графік перерахування коштів із державного бюджету до Пенсійного фонду. Кабінетові міністрів заборонено давати під державні гарантії кредити, отримувати суб'єктами господарювання.

Запропонований бюджетним комітетом законопроект про корекцію державного бюджету-99 став наслідком компромісу між ним, Мінфіном, депутатськими фракціями. Міністр фінансів Ігор Мітюков підтвердив, що з більшості позицій з бюджетним комітетом досягнуто спільної думки.

Цього дня депутати також проголосували закон про зміни до закону про списання та реструктуризацію податкової заборгованості цукрових заводів та сільськогосподарських підприємств. До порядку денного 16 червня внесено питання про відповідальність Кабінету міністрів.

Прийнятий в цілому закон про внесення змін до Закону «Про цінні папери і фондову біржу» передбачає відшкодувати виплати за державними цінними паперами за рахунок випуску нових додаткових цінних паперів за погодженням сторін.

Проголосовано в цілому ще два закони — про зміни стосовно митного тарифу, яким скасовано право Кабінету встановлювати пільги зі сплати ввізного мита, передбаченого статтею 19 Закону «Про єдиний митний тариф», і про створення у Славутичі зони. Спеціальної, економічної.

Юліана ШЕВЧУК.



«Нам сьогодні треба прийняти рішення: або ми чітко ставимо завдання — 90 відсотків усіх бюджетних коштів спрямовувати на пенсії й заробітні плати, або, як і донині, розпорошувати ці кошти без жодного результату», — закликала своїх колег пані Юлія.

13 вересня Гунтісу Улманісу виповниться 60 років. Народився в Ризі. Брат його діда — Карліс Улманіс — був на той час президентом Латвійської республіки. 1941 року, за три місяці до війни, сім'ю Улманісів депортували до Сибіру. Через п'ять років їй дозволили повернутися до Латвії. Після закінчення школи Гунтіс Улманіс вступив на економічний факультет Латвійського держуніверситету. Після його закінчення в 1963 році служив у радянській армії. Потім викладав економіку будівництва, працював у трамвайно-тролейбусному управлінні. З 1971 року — в системі побутового обслуговування, в тому числі був директором комбінату побутових послуг Ризького району. З 1965 по 1989 рік — член КПРС. У 1992-му його призначено членом ради Банку Латвії. У 1993 року обрано до сейму, а в липні того самого року парламент обрав його Президентом держави. В 1996-му переобрано на другий термін.



Яка вона, Україна, з берегів Балтики...

— Папе Президенте, якою бачиться Україна з берегів Балтики?

— Балтійські та й багато хто із західних політиків вважають, що Україна — своєрідний ключ для зміцнення стабільності в Європі. Чомусь Україна завжди асоціювалася зі Сходом, передусім з Росією. В останні роки вона переконливо довела свою силу самостійно вирішувати всі питання. Думаю — не думаю, а переконаний! — інтеграція України в євроструктуру не тільки можлива, а й необхідна. Це відповідає загальним інтересам.

Країни Балтії добре спрацьовують з Україною. Дай, Боже, щоб найближчим часом було ра-

Г. Улманіс одружений з Айною Улмане (Штелце), з якою навчався в університеті. До пенсії вона працювала економістом у різних установах. У них двоє дітей: дочка Гунтра — вчителька, син Алвіл — інженер.

тифіковано договір про вільну торгівлю. Приблизно рік тому наш прем'єр-міністр підписав в Україні низку договорів.

Крім того, я задоволений, як ми співпрацюємо в питаннях оборони. Вітаю рішення Президента Кучми провести у вересні в Ялті міжнародну зустріч з участю країн басейнів Чорного та Балтійського морів...

— Чи вважаєте ви, що економічні проблеми України пов'язані лише з масштабами країни, чи є й інші причини?

— У спадок від Союзу Україні дісталися підприємства-велетні не з найпрогресивнішим обладнанням і технологіями. Для перебудови цього господарства потрібно багато сил і коштів. І цей великий корабель, безумовно, в керуванні значно

складніший, ніж Латвія, Литва чи Естонія.

Завжди працював не на особистості, а на проблему

— У липні вас на посту президента замінить інша людина. Які проблеми вдалося розв'язати, а що залишиться у спадок наступникові?

— Коли став президентом, гадав, що проблемних питань буде набагато менше. Доводилося вирішувати, думати й діяти в дуже стислі терміни. Наприклад, виведення радянських військ або референдум з громадянства. У майбутніх президентів буде менше таких питань. Але в них буде більш тонка робота, більш елігантна. Це потребуватиме значно більше знань.

Я не беруся оцінювати, як нам усе вдалося, але тим, що Латвія досягла певних успіхів і ясно бачить свої цілі в майбутньому, — задоволений. Утім, шість років — надто короткий термін, тому й не встиг зробити більше. Хоча, критично оцінюючи темпи, боюся, що швидше — це були б уже революційні темпи з усіма мінусами революцій.

— Протягом усіх шести років президентства можна було спостерігати, як націонал-радикальне об'єднання, яке підтримало ваше обрання, поступово посилювало критику.

— Звідки ви знаєте, хто мене підтримував під час виборів у сеймі? За таємного голосування відіграють свою роль і суб'єктивні погляди. І добре, що не знав точно. Хоча мене було обрано більшістю в 53 голоси зі 100, я розцінюю це як довіру парламенту і почав працювати з ним у всіх напрямках... Завжди працював не на особистості, не на партії, а на проблему.

А щодо критики, то я її

сприймаю зовні спокійно. А внутрішньо... Вранці візьмеш газету, прочитаєш черговий «перл» і до опівдня настрої може бути зіпсовано. Потім, щоправда, залишається те реальне, що міститься в цій критиці. Якщо міститися...

З критикою в засобах масової інформації ніколи не треба сперечатися. Якщо вони не мають рації, слід у подальшому показати, що це не так. Є дуже гарний суддя — час. Ось моя дружина каже інколи: «Якщо ти сьогодні на цей випадок не відповів як належить, я перестану тебе поважати!». А я відповідаю: «Поговоримо на цю тему через три місяці».

Інтеграція не означає асиміляцію

— Можна, мабуть, сказати, що під час вашого президентства Латвії багато чого вдалося досягти.

— Наприкінці минулого року Латвія отримала позитивну оцінку ЄС динаміки розвитку економіки, вирішення гуманітарних питань. Того самого року відбулися парламентські вибори. Це скликання парламенту, на відміну від двох попередніх, проходило на більш високому професіональному рівні. Сейм сьомого скликання не такий роздільний, у ньому представлено 6 авторитетних партій. Створено й стабільний уряд, один із найкращих останнім часом. Звісно, урядова коаліція не в усюму єдині, але має загальну думку з принципових питань.

Уже третій рік сейм затверджує бездефіцитний бюджет. Фінансово-економічна криза в Росії, з економікою якої тісно пов'язана й наша, не вплинула істотно на розвиток Латвії. Ми прогнозували торік приріст ВВП 6 відсотків, а реально досягли близько 4 відсотків.



«Держава виросла з дитячих штанців, щоб нею хтось керував»

(Початок на 1-й стор.)

Винахідники і бюджет

Від початку роботи Верховної Ради нинішнього скликання розглянуто 600 законопроектів, прийнято 217 законів, ратифіковано 65 міжнародних угод. Для порівняння: перший рік роботи попередньої сесії породив близько 170 законів. Тобто коефіцієнт корисної дії парламенту, за оцінкою О. Ткаченка, досить високий.

Закон номер один — Бюджетний кодекс. Кабінет міністрів обіцяв подати доопрацьований проект до першого червня. Поки що його нема. Як відомо, є два варіанти Бюджетного кодексу: урядовий і розроблений бюджетним комітетом ВР. Останній схвалено в першому читанні. Однак після тривалої дискусії, повідомив О. Ткаченко, вирішено прийняти кабінетний Бюджетний кодекс. Пропозиції бюджетного комітету — це серйозні зміни, які ще треба випробувати, приміром, на території однієї області. А гратися в експериментаторів-винахідників одразу нинішнього року, формуючи бюджет-2000 на принципово нових засадах, на думку Олександра Ткаченка, ризиковано.

Із Кабінетом міністрів є ще одна домовленість: із

170 розроблених законопроектів вибрати «най-най», які конче треба схвалити до парламентських канікул. Таких законопроектів набралось 60. Голова ВР пообіцяв, що до кінця червня парламент їх стовідсотково розгляне.

Ми і Європа

Бути чи не бути Україні членом Ради Європи? На думку О. Ткаченка, сама постановка такого питання нескризова. «Україна вже виросла з тих дитячих штанців, щоб нею хтось керував із-за її мсж», — наголосив він і розкритикував тактику «інтриг і умов». «Ми хочемо йти у Європу, в Європейський союз, економічно міцними і ні від кого не залежними, з гордо піднятою головою, не з простягнутою рукою, а як держава, достойна бути його членом».

Парламент і вибори

Протягом місяця, що найбільше півтора, після збирання підписів завершитися «парад претендентів», і знову розпочнеться копітка, складна робота — переконаний Олександр Ткаченко. Як і в тім, що вмовити й обдурити людей сьогодні вже значно складніше, ніж у перші роки нашої незалежності. Люди самі хочуть і зможуть зробити вибір.

Основний закид парла-

менту: мовляв, усі претенденти на кандидата в Президенти зосереджені в його етиках. На це Олександр Ткаченко відповів: два попередні президенти — і Леонід Кравчук, і Леонід Кучма — також вийшли зі стін парламенту, були депутатами. І пообіцяв: як глава парламенту робитиме все для того, щоб виборча кампанія не позначилася на продуктивності роботи ВР.

Вибори

Олександр Миколайович заявив, що вирішив брати участь у президентських виборах, коли Леонід Кучма сказав у Хмельницькому, що на другий день після обрання Президентом на повторний термін він розпустить парламент. «Я — Голова Верховної Ради, і я повинен прийняти адекватне рішення», — сказав він. — Я не себе захищаю, а 449 депутатів, бо над парламентом нависла загроза розпуску».

Олександр Ткаченко запевнив, що «вестиме цю роботу» до 31 жовтня. Тобто не зніме своєї кандидатури. Однак усі рейтинги й прогнози і стосовно себе, й інших претендентів оцінив досить скептично.

Співпраця

Відповідь на запитання про стосунки двох Олек-

сандрів подаємо без коментарів: «Олександр Олександрович Мороз — достойна кандидатура і на Президента, і на Голову Верховної Ради, і взагалі на державного керівника. Це син від народу з відповідним талантом і височеною порядністю. В мене з ним не було і немає жодних розходжень. Як у нас надалі буде співпраця в ході передвиборної кампанії, покаже життя».

Відставки

«Ми люди різних категорій», — так висловився Олександр Ткаченко про себе й Прем'єр-міністра Валерія Пустовойтенка. Журналісти допитувалися, чи відомо голові парламенту, що Валерій Павлович нещодавно на нараді з депутатами рекомендував збирати підписи за відставку Ткаченка? «Відомо», — відповів Олександр Миколайович. — Якщо зберуть підписи за мою відставку, то я тричі його (прем'єра. — Ред.) у відставку пошлю. У мене є можливість трошки більші. Але я виходжу з державницьких позицій: сьогодні недоцільно прем'єра відправляти у відставку, як і недоцільно, мабуть, Голову Верховної Ради».

Юліана ШЕВЧУК.

Постанова
Верховної Ради України

Про припинення повноважень членів Національної ради України з питань телебачення і радіомовлення

Верховна Рада України постановляє: Відповідно до статті 5 Закону України «Про Національну раду України з питань телебачення і радіомовлення» припинити повноваження членів Національної ради України з питань телебачення і радіомовлення Кочеткова Олександра Борисовича, Кудіна В'ячеслава Олександровича, Ляхова Олександра Івановича, Манієнка Івана Гавриловича, Петренка Віктора Михайловича, Погорілка Віктора Федоровича, Слободяна Миколи Івановича, Яремчука Олега Івановича, затверджених Постановою Верховної Ради України від 15 грудня 1994 року «Про склад Національної ради України з питань телебачення і радіомовлення», у зв'язку із закінченням строку їх повноважень.

Голова Верховної Ради України
О. ТКАЧЕНКО.

м. Київ, 2 червня 1999 року.
№ 707-XIV.

► Київ

Характерна риса відносин — взаєморозуміння

Перший заступник Голови Верховної Ради Адам Мартинюк прийняв Надзвичайного і Повноважного Посла Китайської Народної Республіки в Україні Чжоу Сяопея на його прохання. Під час розмови, повідомляє прес-служба ВР, обговорено питання подальшого розвитку взаєморозуміння між двома країнами. Адам Мартинюк, зокрема, зазначив, що на сучасному етапі характерною рисою українсько-китайських відносин є високий рівень політичного взаєморозуміння і довіри. Він підкреслив, що в Україні завжди з приємністю сприймають новини про здобутки у китайській економіці. Особливо стресовно досвіду вільних економічних зон, який може бути цікавий і для України.

Чжоу Сяопей висловився за ще більшу динамізацію міжпарламентських зв'язків. Він повідомив, що 5—10 липня в Києві побуває делегація китайських парламентаріїв та урядовців.

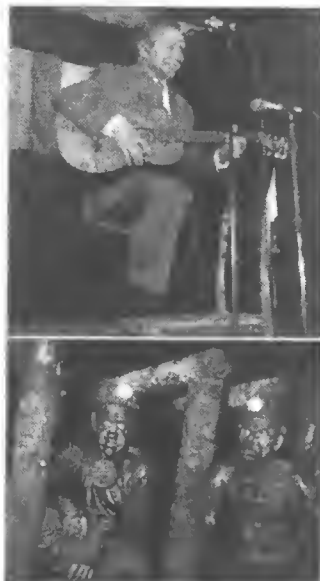
Валерій Бабиш:

«Не рвуся до влади, служу Богові і народу»

Завершив роботу другий з'їзд Всеукраїнського об'єднання християн. Розглянуто два основні питання — затвердження проекту концепції державного будівництва на християнських засадах; про участь у президентських виборах. Валерій Бабиш оцінив свій рейтинг за підсумками виборів голови Києва як нереальний. За підрахунками мало бути не менш як 25% голосів. Але зазначив, що оскаржувати результати не буде. «Я не рвуся до влади, служу Богові і народу. Для мене не так важливо, виграв я чи програв, я спокійно відреагував на результати. Всіх привітав, потис руку і Суркісу, і Омельченку».

Валерій Георгійович наголосив, що ВОХ — не «партія-метелик», яка створюється заради президентських, київських виборів, а партія, котра прийшла надовго у політику нашої держави. Його мета — «побудувати серйозну партію, а не товариство з обмеженою відповідальністю».

► Фотофакт



Президент України Леонід Кучма виступає перед мешканцями Луганщини.

Фото
Валерія СОЛОВІЙОВА
(ДІНАУ).

із президентської сім'ї Улманісів

— А що можна сказати про захист прав національних меншин?

— Торік ми обговорювали це питання. Було ініційовано референдум щодо зміни закону про громадянство і потім послаблено вимоги цього закону. Я задоволений, що активність негромадян Латвії різних національностей зростає. Посилився інтерес до вивчення латиської мови та до отримання латвійського громадянства. Результати референдуму показали, що країна не відстоює людей, а запрошує. І вона приваблює і економікою, і можливостями. Вона стає демократичною країною з європейськими цінностями. Тепер людина, котра має легальне право на проживання в Латвії, може отримати громадянство, виконавши мінімальні вимоги: знання державної мови, історії та конституції країни.

У дискусіях лунає мотив, що національна культура пропаде, що забудеться рідна мова. Я не думаю, що люди інших національностей почнуть вважати себе латишами. Більш ніж наївно так думати! А запис у графі паспорта «національність» істотно значення втратить.

Коли я буваю за кордоном, зустрічаюся з різними людьми, то аж ніяк не завжди можу сказати, якої національності співрозмовник. Та найчастіше мені це й не цікаво! Тільки в постсоціалістичних країнах наголошується: це українець, це росіянин. Ще гірше, коли ділять: це латиші, а це росіяни. Але я згодний і з тим, що нам поняття «інтеграція» ставить багато запитань, на які сьогодні немає відповідей. Саме тому проект програми пропонувано всенародно обговорити. А зовсім не для того, щоб отримати чергове «одобрямс».

Як мільйон корінного населення може інтегрувати такий самий мільйон некорінного? І це не питання техніки, а питання змісту. Якщо в процесі інтеграції ми заціпаємо гордість і самолюбство людей —

тим паче національну гордість! — нічого не вийде. Така інтеграція створить лише вогнище напруженості. Я хочу сказати, що інтеграція для Латвії сьогодні — досить актуальна проблема. Ніхто не може сказати, скільки часу займе її розв'язання. 3—5 років чи все життя?

— Ви чудово розмовляєте російською, хоча здебільшого спілкуєтеся латиською або англійською...

— Життя прожив з російською мовою. Кожна мова — це багатство. В Латвії сьогодні є немовби протидія до корикування цієї мовою. Але не мова винна, що нас затискає. Не мова!

І в Європі розмовляють не тільки своєю, а й мовами сусідніх країн. Це загальноприйнята практика. Радянський Союз залишив нам у спадок цей інструмент спілкування між українцями, білорусами, узбеками, латишами.

— У цьому контексті не можна не зачепити зв'язків з Росією. Як ви оцінюєте ставлення Росії до вступу в НАТО республік колишнього СРСР, зокрема Латвії?

— Думка Росії щодо НАТО — це питання не тільки для Латвії. Я вважаю, що НАТО і Росія вже розвивають діалог. І Росія має зрозуміти — не змиритися, а зрозуміти! — Латвія не збирається на неї нападати. Прагнення Латвії зовсім інші. Євроатлантичний простір стає єдиним, із загальними цінностями і без розділювальних ліній.

Звичайно, потрібні гарантії від повторення того, що кілька разів у цьому столітті відбулося з Латвією. Розумні люди, як правило, роблять висновки з першого разу. А нас би-ли стільки разів, що ми, нарешті, маємо зробити правильний висновок.

Колоду карт ще не набрано

— А що ви плануєте робити після червня, коли Латвія матиме нового президента?

— Колоду карт ще не набрано. Це, по суті, новий абзац у політиці країни. Вона ще не має досвіду, як використати колишнього президента. Тим паче — ще не старого...

Капітал, закладений у президентстві, не належить йому особисто, це не його фірма, навіть не акціонерне товариство. Переді мною стоїть дилема: піти в приватний сектор, забути, що був президентом, чи залишитися в політиці й продовжувати реагувати на актуальні проблеми країни. Чому б не стати, наприклад, ідейним маяком програми інтеграції? Це збігається з моїми поглядами, інтересами країни, відповідає моему досвіду. Посаду, як і заголовок до твору, завжди можна придумати.

У мене є також Селянська спілка, членство в якій я зупинив на час президентства...

Але спочатку треба трохи відпочити. Підійде осінь з лісом і грибами. Люблю полювати. А ще — теніс, книжки... Та й мову треба закріпити. Я маю на увазі англійську, бо ніхто не перекладає давати більше не буде. Гадаю, попереду багато цікавого.

— А в море не виходите? Яхти, водні лижі?

— Ні, не виходжу. Треба виходити?

— Латвія — морська країна все-таки.

— На все часу бракує. І теніс, і ліс, і книжки поки що мене рідко бачать.

— А книжки — це література класична, історична?

— Як правило, політична. Політичні мемуари. Наприклад, була книжка Збігнева Бжезінського «Велика шахова дошка». Там про Україну сказано багато приємних слів. Я здебільшого згодний з поглядами автора на роль України.

— Дякую вам за розмову, пане Президент!

Володимир СТРОЙ.

ДОВКОЛА СВІТУ



Сенсація

Шукайте жінку

Схоже, знайдено відповідь на одну з найбільших загадок XX століття. Під час суду над лідером Курдської робітничої партії Абдуллахом Оджаланом, що триває на турецькому острові Імрал, спливла тема вбивства прем'єр-міністра Швеції Улофа Пальме: зорганізувати акцію могла колишня дружина Оджалана — Кезіре. Про це йдеться в заяві лідера курдів.

Принада — помста Кезіре урядові Швеції, який не надав їй та чоловікові політичного притулку в 1981 році. Плюс бажання дискредитувати курдську партію, з якою Кезіре розійшлася, як і з чоловіком, 1986 року за місяць до смерті шведського прем'єра. На думку спостерігачів, глава КРП, який шокував усіх на початку процесу своїм «покаянням» і проханням про амністію, обрав тактику гри з судом і вирішив приберегти ще деякі «козири». Пригадаймо, таку тактику — життя в обмін на таємниці — обрав свого часу і Лаврентій Берія. Однак...

Чекайте на відповідь

Доведеться платити

Компенсації за рабську працю на «третій рейх» під час другої світової війни наполегливо вимагають жертви націонал-соціалізму.

Судові процеси проти підприємств, які використовували невольників задля збагачення, набули широкого розголосу після того, як Всесвітній єврейський конгрес залучив до наступу на колишніх кривдників уряд США. Він поставив перед фактом уряд ФРН: або Німеччина розплачується з «остарбайтерами», або її експорту, банківським операціям загрожує бойкот підприємств і вкладників.

Така перспектива змусила 12 концернів і банків створити єдиний фонд, який погоджується виплатити мільярдні суми компенсацій. Проте вони вимагають правових гарантій, які в майбутньому убезпечили б їх від подальших претензій.

Але чи не найбільша проблема виникла з виплатами компенсацій примусовим робітникам із Східної Європи, а надто з колишнього Радянського Союзу, зокрема з України. Про них, виявляється, забули. Деякі фірми, наприклад, намагаються «відхреститися» від виплат на підставі того, що примусових робітників зі Сходу їм відправляли місцеві бургомістри. Тому вони не вважають себе зобов'язаними виплачувати компенсації.

13 травня минув трирічний термін, обумовлений урядом ФРН, протягом якого «остарбайтери» могли у приватному порядку звертатися до німецького суду. Але адвокати не переконані, що тим, хто встиг, удасться добитися справедливості. Тому з власної ініціативи, і про всяк випадок вони звернулися до глави адміністрації бундесканцлера Бодо Хомпаха з проханням «зглянутися над бідними старими людьми з України, включивши їх у список жертв Голокосту, яким «фонд дванадцяти» виплачуватиме компенсації».

Валентина ПИСАНЬКА.

Франкфурт-на-Майні.

3 життя субмарин

Таємницю зникнення «Дакара» розкрито

Ізраїльський підводний човен «Дакар», який зник 31 рік тому у водах Середземного моря разом із командою з 69 осіб, виявлено на глибині 3 тисяч метрів на південь від грецького острова Кріт.

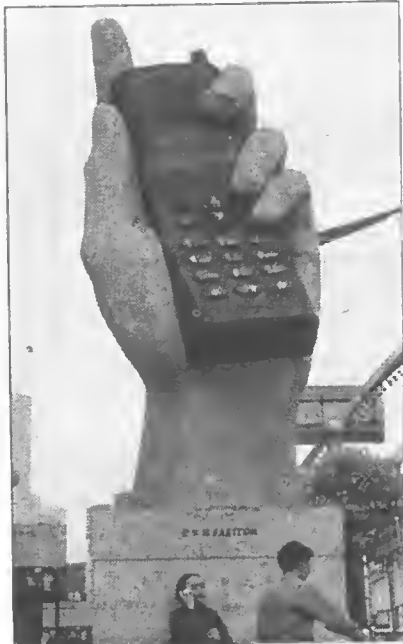
У січні 1968 року човен здійснював похід із Англії до ізраїльського порту Хайфа, де на нього чекав урочистий прийом тодішнім прем'єр-міністром Голдою Меїр, яка особисто наполягала на придбанні субмарини для ВМС Ізраїлю. Пошуки зниклого підводного човна проводилися вже не раз, але тільки тепер найняті ізраїльськими ВМС два кіпрських судна після 25-денних розшуків виявили його на дні моря.

ТВ-пристрасті

І телевізор може здаватися чудом техніки

Чи може сучасна людина прожити без телебачення? Запитання, в принципі, риторичне. Однак ще недавно в 10-мільйонній африканській країні Малаві на нього могли відповісти: живемо ж бо.

Справа в тому, що на момент, коли президент країни Бакілі Мулузі урочисто відкрив національну телестанцію, Малаві залишалася однією з останніх в Африці «нетелевізійною» країною. Щоправда, поки що перша станція обслуговуватиме лише аудиторію, що мешкає в радіусі 80 км. Але головне — почати. А тим часом перші щасливчики уже опановують таке чудо техніки, як телевізор, а журналісти щосили вчать працювати перед камерою.



Розкішна квітка розквітла два дні тому в ботанічному саду у Франкфурті. «Титан» до Німеччини потрапив з острова Суматра. Квіточка досягає висоти 2,5 метра і радує око флористів лише три дні. Однак її аромат нагадує отруйний запах м'яса, що гниє.

Чи дочекаються українці компенсації за рабську працю на «третій рейх»?

Величезних розмірів мобільний телефон з каменю встановлено в Шанхаї. Сьогодні в Китаї найбільший попит на подібні іграшки. Як зазначає місцева преса, до армії власників стільникових телефонів щомісяця додається не багато не мало — 1 млн. китайців. Ті, хто з певних причин не користується мобільним зв'язком, жартують, що це — пам'ятник жертвам стільникових телефонів.



Акценти

Сусіда через паркан

(Початок на 1-й стор.).

Але під час прес-конференції знову лунали запитання на кшталт: коли Сейм Польщі офіційно вибачиться за операцію «Вісла»? «Історію треба залишити історикам», — повторив Ян Бира слова президента Квасневського. Нині в україно-польських відносинах вистає й інших проблем, які потребують негайного розв'язання. А щодо «загарбницьких настроїв» Польщі багаторічної давнини... Може статися, що за кілька років ця держава віддаляється від України навіть більше, ніж прогнозували у Києві.

«Коли Польща стане членом ЄС, то буде зобов'язана впровадити візовий режим з Україною. Але це не означає, що ми відвертаємося від східного сусіда», — пообіцяв пан Бира. Польська делегація домовилася з колегами з ВР провести восени кілька зустрічей (можливо, у Львові та Луцьку) за участю представників місцевих органів самоврядування, уряду, депутатів. Мета — розробити такий механізм перетину кордону, який навіть після вступу Польщі до ЄС забезпечить вільне пересування громадян і товарів.

Проте на запитання кореспондента «ГУ», чи має польська сторона якісь конкретні

пропозиції щодо цього, Ян Бира відповів: поки що ні. І це було дещо в дисонанс численним заявам з боку українських урядових структур про те, що обидві сторони вже розпочали розробку такого механізму.

З прикордонної україно-польської торгівлі Варшава щороку отримує близько 1 млрд. доларів прибутку. Отож після впровадження візового режиму її втрати можуть бути досить відчутні. Окрім того, це спричинить і зростання безробіття. Нині в агропромисловій галузі країни близько 25 відсотків населення — найбільший показник в Центрально-Західній Європі. І якщо до вступу в ЄС Польща не встигне реформувати цю галузь, можливо, країна матиме у складі союзу особливий статус: на перехідний період її позбавлять сільськогосподарської квоти. І знову запитання: куди в такому разі продавати харчову продукцію?

Пан Бира порадив у будь-якому негативі шукати її хороші сторони: нехай жорсткий кордон, ані з візою Польщі наші громадяни зможуть просуватися всім простором ЄС. Та щодо України, мабуть, це єдиний позитивний момент.

Наталія ФІЛІПЧУК.

Нетрадиційне правосуддя

Покарали так покарали!

Американець Крістофер Проктер нині відбуває 18-місячний термін покарання у тюрмі за те, що перевищив швидкість на автомобілі й на смерть збив пішохода. Може, хтось вирішить, що покарання не дуже суворе? Але річ у тім, що це лише перша частина вироку. Відповідно до другої. Проктер зобов'язаний протягом п'яти років після звільнення 24 години на добу носити при собі... фотографію загиблого з його вини людини. І якщо раптом Проктер не зможе пред'явити її пересвідченням, то знову опиниться за ґратами. Поки що, правда, співробітники правоохоронних органів не визначили, як перевірити, де знаходиться фотографія, коли засуджений спить. Але, цілком можливо, незабаром і на це питання буде знайдено відповідь. Адже практика винесення нетрадиційних вироків у США стає дедалі багатшою.

Так, окружний суддя з Альпін штату Мічиган зобов'язав одну жінку протягом року

носити на одязі спеціальну нашивку «Я — краду в магазинах». А ось інший засуджений до умовного терміну виявив бажання сісти в тюрму, аніж виконувати вердикт: регулярно відвідувати могилу дружини, яка загинула через те, що п'яний чоловік не справився з керуванням автомобілем...

Перший гучний нетрадиційний вирок було винесено в 1996 році знову ж таки п'яному любителю швидкісної їзди. Його зобов'язали бути присутнім під час розтину тіл загиблих з його вини людей, протягом десяти років носити в гаманці їхні фотографії, щотижня вносити десять доларів у фонд їх пам'яті. Та й це ще не все. Щомісяця протягом одного тижня він зобов'язаний демонструвати біля якого-небудь бару великий плакат із написом: «Я вбив двох людей, коли п'яним їхав вулицею Вестхеймер». Після такого вироку, мабуть, декілька років ув'язнення виландяться просто курортом.



Краса потребує жертв

Навіщо корейським поліцейським лінійка?

Літо. Шалено хочеться бути привабливою. Привертати увагу випадкових перехожих. Радіти своєму віддзеркаленню у вітринах.

Причому бажання це — інтернаціональне. Чого не скажеш про таке явище, як мода. У різних країнах жінки по-своєму вирішують: чи можна дозволити собі вдягатися нескромно або навіть трохи й непристойно, якщо того вимагає мода? І відповідають на це запитання залежно від того, як до розкритості жінки ставиться... чоловіче товариство.

А в країнах, досі нескорених фемінізацією, сперечаються не так про смаки, як про те, пристойно чи непристойно вбрання. Щодо цього Республіка Корея — особливий випадок. Ще кілька років тому «революціонерка», яка зважилася вдягнути міні-спідницю або прозору блузку, могла опинитися у поліцейському відділку. На початку 70-х з'явився «Закон про дрібні правопорушення». З погляду нашого питання, цікавою є 41-ша стаття, де зазначалося: заборонено носити спідниці, край яких більш ніж на 20 см вищий за колінки. Найменше, що очікувало порушницю, — це штраф, котрий дорівнював середньомісячній зарплаті. Саме тому в арсеналі поліцейських з'явилася і... лінійка.

У 80-х мода все-таки взяла своє. Правда, 1996 року місцева поліція все ж зробила спробу розпочати нову війну з одягом, який «надміру оголює тіло». Але... заявила про це наприкінці літа, коли модниці й так сховали міні-спідниці до шаф і перейшли на одяг, більш притаманний сезону. А наступного року поліція вирішила не нагадувати про свою загрозу. Проте дискусії у пресі на цю тему досі тривають.

Прибічники «трохи оголених тіл» нагадують, що протягом кількох століть корейки традиційно носили короткі кофтини. Причому настільки короткі, що, коли на початку цього віку в Корею потрапили перші християнські місіонери, вони були просто шоковані: ці кофточки-клаптики практично залишали відкритими груди. До речі, на такій «моді» свого ча-

су дуже наполягав король Йончжо і навіть заохочував її серед придворних дам. Хоча при цьому корейки були не менш збентежені довжиною спідниць (лишень трохи нижчою за коліна) європейських жінок. І сприймали це не інакше, як розбещення...

Та заборону на «відвертий» одяг запровадили саме місіонери. Передусім вони зобов'язали учениць своїх шкіл носити вбрання, що закривало б не тільки груди, а й шию. І хоч як дивно, але цю правду так прижилися в суспільстві, що навіть тепер в історичних фільмах корейських актрис наряджають у костюми (дуже цнотливі), які їх прапрабабусі ніколи й не носили. Мало того, буквально до останніх років, коли суспільство вже змиралося з міні-спідницями й шортами, заборона на декольте була в силі.

А ось щодо міні-спідниць, то цей факт настільки вразив уяву корейського суспільства, що було навіть зафіксовано мо-

мент першої її появи. «Піонером» стала естрадна співачка Юн Бі Хі. Вона зважилася з'явитися у «безсоромному» вбранні в березні... 1967 року.

Отож день за днем, рік за роком жінки відвоюють своє право носити те, що їм більше до вподоби: міні, міди, максі. І дедалі рідше чоловіки обурюються... А власне кажучи, чому обурюватися? Тому, що всі жінки у світі підкорюються одному бажанню — бути привабливими? Адже це бажання нескоримо. Його зрозуміти неможливо. З ним треба змиритися.

Наталія РІЗНИК.
За матеріалами зарубіжної преси.



Ще кілька років тому «революціонерка», яка зважилася вдягнути міні-спідницю або прозору блузку, могла опинитися у поліцейському відділку.

13 тисяч доларів США грабіжники виносили пішки.

Новий канадський закон — Біль С-55 — передбачав 80%-вий податок з іноземних журналів, які видавалися для Канади.

Гоп-стоп!

Як у хорошому забугорському бойовику

Троє озброєних бандитів у масках увірвалися до однієї з філій Центрального банку Грузії. Нейтралізували охорону: особливого опору їм ніхто не чинив, тому що перший же охоронець, спробувавши натиснути на кнопку сигналізації, одержав прикладом по голові, а попереджувальний постріл, зроблений злочинцями, розбив вікно, і воно обвалилося на касирку. Потім грабіжники дуже швидко відкрили сейф, забрали гроші й зникли в невідомому напрямку. Всього забрали не багато, не мало — 13 тисяч доларів США. До речі, йшли вони... пішки, що викликає сьогодні здивування у співробітників поліції. Геть, чи що, збідніли грузинські гангстери?..

Як стало відомо наступного дня, в одному з банків столиці Грузії стався аналогічний злочин буквально тижнем раніше. І там також грабіжники зуміли піти безкарно, забравши з собою, за різними даними, від 20 до 30 тисяч доларів. Дивно, але в обох випадках злочинці не брали національну валюту... Який своєрідний бандитський почерк!

Тамаз ЛОМСАДЗЕ.

Тбілісі.

Хроніка. Факти. Події

➤ Мінськ

Про що говорять зірки НА ПОГОНАХ

Сьогодні в столиці Білорусі відбудеться чергове засідання Ради глав урядів країн-учасниць Співдружності. Прем'єри СНД зможуть уперне особисто поспілкуватися з новим главою російського уряду Сергієм Степаніним. А оскільки такі «конструктивні» зустрічі проводяться не так уже й часто, то, можливо, наступним разом з'явиться чергова нова особа уряду РФ... У цьому перекопані чимало московських політологів. Що ж, як то кажуть, хто вірить астрологам, хто — політологам...

➤ Нью-Йорк

Вівця Доллі вже не самотня

У «клубі клопів» з'явився новачок. Порушивши «жіночу» монополію, початок якій за допомогою вчених поклала вівця Доллі, до клубу вступив представник «чоловічої» половини міншачого племені на ім'я Фібро. Симпатичний чорноокий «миш» з'явився на світ завдяки старанням співробітників Гавайського університету. Унікальність Фібро полягає в тому, що його було відкрито на базі генетичного матеріалу, взятого зі звичайної дорослої клітини, а не з клітини ембріона. А генетичний матеріал виділено з клітини, узятих із кінчика хвоста дорослої миші-самця.

➤ Вашингтон

Голосують жінки — виграють демократи

Віце-президент США Альберт Гор має намір офіційно включитися у передвиборні перегони й оголосити про це в середині червня. Хоча Альберт Гор поки що офіційно не заявив про своє прагнення зайняти президентське крісло в Білому домі, однак його передвиборна кампанія вже набирає силу. У вівторок свій вагомий внесок у неї зробила перша леді Америки, закликавши жінок країни проголосувати в 2000 році за Гора. «Ви видатний батько й чоловік, невтомний захисник дітей і сімей», — сказала Хілларі Клінтон. Голоси жінок, як очікується, мають зіграти центральну роль на майбутніх виборах: «Із досвіду минулих виборів ми знаємо, що, коли голосують жінки, виграють демократи».

➤ Тегеран

Хто справжня мішень?

Припущити на деякий час випуск газет в Ірані — з такою ініціативою виступив керівник щотижневика «Тавана» Ірадж Растегар. Нинішня весна стала часом жорсткого тиску консервативних кіл Ісламської Республіки на ліберальну пресу. У понеділок було звільнено під солідну заставу головного редактора газети «Аріа» Мохаммада Реза Зохла: «Дивно, що судова влада ставиться до нас, як до злочинців, відправляючи нас під варту. Тікати ми нікуди не збираємося». Очевидно, що цю кампанію репресій і тиску спрямовано проти президента Мохаммада Хатамі: саме ті періодичні видання, які підтримують його, піддають утискам.

➤ Фотофакт

Демонтовану голову Міс Свободи, яка являє собою французьку «мініатюру» символу американської демократії, вантажать на корабель. Протягом року японці могли споглядати її у своїй столиці. Проте після завершення французького фестивалю в Токіо красуня вирушає назад до берегів Сени.



За повідомленнями кореспондентів «Гу» і зарубіжних інформагентств. Фото АП.

Реклама і закон

Канада проти американізації

Більшість канадських журналів являють собою американське видання лише з кількома сторінками суто канадського змісту і, звичайно, рекламою. Енергійна атака друкованої американської культури триває вже кілька десятиріч і зрештою призвела до того, що канадці вирішили виступити проти тотальної американізації. 1997 року Всесвітня торгова організація відхилила першу спробу Оттави правовим шляхом захистити канадську культуру в сфері періодичної преси. Новий канадський закон — Біль С-55 — передбачав 80%-вий податок з іноземних журналів, які видавалися для Канади. Сполучені Штати, у свою чергу, пригрозили (у рамках договорів НАФТА) відмовитися від імпорту канадських товарів — стали з Оттави, лісоматеріалів з Британської Колумбії, вовняних костюмів із Квебеку.

Міністр у справах спадку та заступник прем'єр-міністра Канади Шейла Коппс пообіцяла змінити політику таким чином, щоб обминати ВТО, і запропонувала замість податку на іноземні журнали прийняти новий параграф закону. Він передбачає заборону на розміщення канадцами своєї реклами в іноземних виданнях, які розповсюджуються на території Канади. Це означає, що коли Палата громад Канади схвалить С-55, американцям аж ніяк не вигідно буде займатися видавництвом журналів для Канади без канадських рекламодавців. Сполучені Штати, звичайно ж, не зацікавлені залишати накатаний ринок канадських періодичних видань і готові «відплатити» за С-55 різними торговельними санкціями. Неперервні переговори між Америкою і Канадою у намаганні досягнути компромісу поки що не дають відчутного результату. Президент Асоціації канадських журналів Франсуа де Гаспе Буб'єн про ситуацію, що склалася, каже доволі обережно: «Не можна стверджувати категорично, хто виграє у цій суперечці. Можна лише сказати, що у нас достатньо сильна сторона». Представник Сполучених Штатів на переговорах Річард Фішер заявив, що канадсько-американське питання щодо журналів «не має нічого спільного з культурою і є винятково комерційним заходом». А Шейла Коппс висловлюється непохитно: «Коли ми хочемо, щоб індустрія канадських журналів мала здорову конкуренцію з іноземною періодичною пресою, нам потрібен С-55».

Канадські рекламодавці з люттю сприйняли рішення уряду, бо для них С-55 — крах давно сформованої американської системи журнальної реклами, створеної спеціально для канадських споживачів.

Романа ФЕДОСЕЄВА.

Оттава.



ПІД СУЗІР'ЯМ ЗОЛОТОГО КОНЯ



Над кручею Дніпровою вивели османці мури й вежі укріплення, котре згодом стало Кизи-керменом — Дівочою фортецею. Хоча в народі прижилося й інше, щемливіше, ім'я — Дівочі сльози. Бо, за легендами, після наскоків бусурманів на Україну по ясир, саме тут відбирали найгарніших подільнянок, наддніпрянок, волинчанок та інших і готували їх до найрозкішніших тюрем — султанського та ханського гаремів.

— За найвишуканіший жіночий крам ніби і нагородив султан фортецю Кизи-кермен статуєю коня у натуральний розмір із чистого золота, — каже місцевий хранитель старожитностей, директор музею Андрій Тищенко.

Так чи ні, але на цій легенді виховане не одне покоління бериславців. Хоча коли запорожці після облоги захопили фортецю, то коштовного дарунка-нагороди на центральній площі не було. Мовляв, вояки турецькі укинули коня до глибокого колодязя та й забували його камінням.

...Нині натиск природи не залишив жодного каменя від колишньої фортеці — останні з них зникли у водах Славутича. А на місці Кизи-кермена встановлено пам'ятний знак-дзвін та поминальний хрест на спомин про колишню звязку козаків-запорожців.

«...А ми тую славу підіймемо»

— Характерні кольори колишнього герба Берислава, — ділиться роздумами голова районної ради Тетяна Стельмах. — Адже здавна у геральдиці золоте тло мало алегоричне значення як символ багатства й величч, червоне — мужності та сміливості, чорне — смирення, а також пильності. Навіть блакитна одіж дівчини над вежею — то ознаки духовності й вірності.

Нині Берислав — районний центр на Херсонщині — посідає одне з чільних місць з багатьох аспектів. Тут намагається не збавляти обертів і не зменшувати обсягів промислового виробництва машинобудівний завод. Сирзавод не лише вдвічі наростив потужності, а й майже в чотири рази розширив асортимент. Плідно працюють харчосмакова фабрика та хлібозавод — тобто прак-

Леніна Василеві Миколайовичу Василенку.

Хоча стан справ у виноградарстві прикрашати не варто. Понад трасою чорними смугами стоять десятки гектарів вимерзлої лози — але ні на розкорчовку коштів не вистачає, ні тим паче на закладення нових плантацій.

Прибережне розташування району над Дніпром дало змогу провести часткову меліорацію земель. А це значить, що зросла продуктивність зернового клину, забезпеченість громадського тваринництва кормами тощо. Тож як не згадати тваринницький комплекс КСП «Львівський», Ольгівську птахофабрику, КСП «Зернове» тощо.

Але під Бериславом є й унікальне для області та, напевне, й всієї України виробництво — приватний консервний завод, нині агрофірма «Прогрес». Десять років тому ініціативні люди прийшли до занедбаного й покинутого радгоспного консервного цеху і взялися за діло. На голому місці зросли сучасні цехи, холодильні установки. Встановлено нові переробні лінії, розкинувся сад.

— Ми намагаємося турбуватися і про людей, — каже засновник підприємства Олексій Іванов. — Так, власним коштом утримуємо в Бериславі громадську лазню, кінотеатр, кілька магазинів. А в старовинній козацькій Тягинці споруджуємо церкву.

... А нещодавно неподалік Берислава, на місці колишньої Кам'янської запорозької січі, споруджено пам'ятник на могилі славетного кошового отамана Костя Гордієнка. Звісно, без організуючої ролі місцевої влади та підтримки козаків Херсонського коша Українського козацтва справа не зрушила б із місця. Тож у Бериславі намагаються бути гідними слави колишньої, та й про сьогодишню дбають.

Утримати повіддя удачі

Чомусь із керівництвом Бериславського машинобудівного заводу спілкуватися напрохуд легко. І директор Віктор Шпитальний, і головний інженер

Антологія малих міст Берислав.



Рік народження — 1784.

Роду — козацького.

Герб — на золотому щиті на чорній горі червона кругла вежа із золотими швами, на якій дівчина у блакитному.

Статус — районний центр Херсонської області.

Хобі — виноробство.

Анатолій Данфорт, і його заступник Олександр Усенко вели захоплену мову про нові розробки, перспективи, вдалі контакти з партнерами. І лише через певний час я зрозумів — не почув жодної скарги на труднощі, негаразди, нестачу коштів чи недоліки в податковій системі.

— Вважаю, що кожен може втримати повіддя удачі, — переконаний директор підприємства Віктор Шпитальний. — Важливо лише не впустити його, і тоді доля не відвернеться.

Ось тут і варто докладніше зупинитися на «повіддях удачі», котрі мали на увазі заводчани. Передусім — їхні сучасні оперативні інженерні розробки. Приміром, компресори гальмівної системи для Харківського тракторного заводу чи підігрівачі палива для Львівського автобусного. Та всі ці речі — магістрального, так би мовити, плану. Але є ще й потреби сьогодення. І тут бериславські машинобудівники теж не пасли задніх, намагалися спиратися на чіткий розрахунок.

От і з'явилася серед їх продукції переносна бензинова помпа з параметрами, що вражають, — за годину перекачує 10 кубометрів води з перепадом 20 метрів, витрачаючи для цього лише літр бензину. Це розробка у відповідь на повені в Закарпатті, паводки у Пониззі Дніпра, вона має популярність серед споживачів.

Або інший дотепний пристрій — водонагрівач від сонячної енергії. Принцип — щонайпростіший, але яке технічне вирішення! І тому відразу пішли замовлення

Стрілки, Скадовська, інших курортних місць. Організатори відпочинку відразу зрозуміли зручності пристрою.

— Поруч з нашим заводом, — лукаво переводить тему розмови Віктор Шпитальний, — є старовинна дерев'яна церква, котра припливла до Берислава Дніпром. Є навіть легенда, що то козаки її з Січі на воду пустили, щоб не дати на наругу туркам і татарам під час трагічного для запорожців бою. Церква дійсно припливла водним шляхом, але тому, що була споруджена в лісистій місцевості. Річ, на мій погляд, в іншому: понад двісті років тому майстри зуміли звести її без жодного цвяха — так у народі й зветься — Дерев'яна.

До чого це порівняння з вуст ксрвіника підприємства? Можливо, натяк на те, що, маючи поряд з собою такий приклад, просто грішно не бути гідним слави колишніх майстрів? Чи не тому на машзаводі виготовили мопед-мопід власної конструкції із переважно власних комплектувальних? Хай це не золотий кінь, та все-таки подібна підприємливість дає можливість триматися за повіддя удачі.

На суші, на воді і під водою

У Бериславі кроку ступити, здається, неможливо, не доторкнувшись до ми-

нулого. Ось, приміром, сироробний завод. Свого часу він був на березі Дніпра, неподалік від залишків фортеці Кизи-кермен. Навпроти, посеред річки, до затоплення був острів Тавань. Тут теж без легенди не обійтися. Саме від фортеці до острівських веж натягувала турецька залага ланцюги над водою, аби закрити козакам шлях до Чорного моря. А на вежах — гармати, націлені на ланцюги, а на ланцюгах — дзвоники, щоб навіть уночі могли просигналізувати про чайки запорозькі.

— Про підземний хід від фортеці і до острова чув від старожилів, — нинішній директор сирзаводу Олексій Глушенко, звичайно, більше звик говорити про сучасний стан на виробництві. Про те, скажімо, що асортимент виробів збільшився до 42 найменувань за останні два роки, і практично вся продукція тепер надходить до споживача розфасована і що з'явилися такі новинки, як сметанный крем «Пташине молоко», та ще немало інших цікавих речей. Лише копченого ковбасного сиру на підприємстві виробили торік понад 120 тонн, тоді як раніше ледь спромогалися на 5—6.

— Для збирання сировини з чотирьох районів ми завели власний автопарк, а для завантаження робітників під час вимушених простоїв основного виробництва вирощуємо гриби, шиємо робочий одяг, встановили макаронну лінію, — так прокоментували на заводі нинішнє досить стабільне становище. А колишній підземний хід на старому заводі використовувався, як свідчать старожили, відразу після війни. Через брак холодильного обладнання у замутований з одного боку печері влаштували склад продукції, адже під Дніпром завжди прохолодно.

Почуймо клич: «Бери славу!»

Не кожне місто України може похвалитися такою багатою історією й такими романтичними легендами. Бо й сама назва міста, за однією з версій, виникла в результаті козацької зв'язки. Буцїмто після затяжної облоги, кол-

Одна з майстринь народного промислу — аплікатор-флорист Наталка Терещенко.



тично саме ті виробничі структури, котрі мають забезпечувати існування та розвиток 15-тисячного містечка.

— Кліматичні особливості правобережного Нижньодніпров'я дозволяють вирощувати чудові виноградники і, звісно, чаклувати над вишуканими винами. Погодьмося, далеко за межами України відомі сухі марочні вина «Наддніпрянське», «Перлина степу», «Оксамит України», «Ркацители бериславське» й нсмамо інших, — із захопленням розповідає голова райдержадміністрації Анатолій Артеменко. — Адже саме під Бериславом свого часу князь Трубецькой закрив знамениті винні підвали, вина з яких ще на початку століття завойовували нагороди на найпрестижніших світових виставках. Тут слід віддати належне старішому виноробові, директорів винарадгоспу імені



Пам'ятний знак-дзвін з поминальним хрестом на місці колишньої фортеці Кизи-кермен

вже снаги на атаки не вистачало, а мушкети й пістолі замість куль доводилося заряджати зігнутими монетами, й прокотилося під мурами фортеці козацьке «Бери славу!».

Історичні розвідки свідчать, що готське поселення існувало на місці Берислава ще в третьому столітті нашої ери, а в 15—16 ст. переправа через Дніпро тут звалася Вітовтовою Митницею.

Хай немає на небосхилі такого сузір'я — Золотого коня, та хто нам завадить мати подібний зірковий розкрит у власній душі? І хай буде він освячений пам'яттю, як скріплені роками легенди...

Будете в Бериславі, згадайте це.

Сергій ЗЛЕНКО.

Фото Володимира РУБАХИ.

Берислав.



Новосілля голландських шпаків починається в Чернівцях

Упродовж кількох років успішно збуває свою продукцію на ринках Голландії товариство з обмеженою відповідальністю «Міраж» з Чернівців. Раніше воно експортувало мольберти з букової деревини дванадцяти модифікацій. А торік одержало велике замовлення на виготовлення шпаківень, кролятників та голубників.

Я попросив голову правління товариства Франца Карловича Федоровича розповісти, чому саме до очолюваного ним підприємства звернулися голландці з таким незвичним проханням.

— Жителі Країни тюльпанів, — сказав Франц Карлович, — дуже шанобливо ставляться до птахів. Щороку влаштовують великі весняні ярмарки, на яких шпаківні, голубники, вулики мають неабиякий попит. Цю специфічну продукцію швидко розкупають природолюбів. Знаючи, що ми маємо деревообробні потужності, вмисно виготовляти якісні товари, голландська фірма «Алрес-Продукт» запропонувала нам взятися за виготовлення шпаківень.

Голландці висунули одну умову: передня стінка пташиних будиночків повинна відкриватися, для того аби шпаківню після гніздування можна було почистити. Цього, до речі, вимагають голландські природоохоронні стандарти. Наші майстри все виконали згідно із кресленнями. Водночас ми запропонували замовнику свої моделі шпаківень з оцинкованими дашками, які він сприйняв дуже схвально.

Наприкінці минулого року згідно з умовою ми відправили до Голландії 12 тисяч шпаківень восьми модифікацій. Разом з ними помандрували до Країни тюльпанів і наші кролятники та голубники.

Голландці просять нас і цього року продовжити співпрацю.

— А як бути з нашими українськими шпаківнями?

— На жаль, в Україні до нашої продукції поки що ніхто не виявив інтересу. Хоча ми й рекламували її. Якщо ж надійдуть замовлення, ми готові наситити шпаківнями й вітчизняний ринок.

— А чернівецькі природолюбів можуть розраховувати на ваші шпаківні?

— З цим — жодних проблем. Їх можна придбати у нашому фірмовому магазині по вулиці Головної, 200.

І наостанок приємна деталь: одна із шпаківень приватного підприємства «Міраж» проходить випробування на черешні поряд з приміщенням корпусу «Голосу України» в Чернівцях. Тож запрошуємо солов'їв, горобців, плісок, дроздів, шпаків та синичок скористатися цим комфортабельним помешканням...

Василь БАБУХ.

Проблема

Одеську оперу не може врятувати навіть Президент. Чи не хоче?..

Іван Волошук, керівник дирекції з реконструкції й естабляції Одеського академічного театру опери і балету, не знаходить собі місця:

— Якби знали, що всі урядові обіцянки — пустіця, то краще й робити не розпочинали б. А так лиш посилює небезпеку руйнації унікальної архітектурної споруди. Уявіть собі: один бік важкобудівлі вже на залізобетонних палях, а другий — на просадочних ґрунтах. Так і до її розламу недалеко. Але ж як було не повірити обіцянкам, коли їх давали Президент, Прем'єр-міністр?

Нещодавно, 10 квітня, Леонід Кучма, який узяв участь в урочистих зборах з нагоди 55-річчя від дня визволення Одеси від фашистських загарбників, що відбувалися саме у приміщенні театру, знову пообіцяв допомогти...

— То, може, ви не досить настійливо стукаєте у потрібні двері? Адже є закон про держбюджет — відомства мали б його виконувати, — кажу І. Волошуку.

Іван Степанович знайомить з копіями деяких документів, що викликають і подивування, і обурення водночас. Ось два найсвіжіші. Перший — доручен-

ня Прем'єр-міністра Валерія Пустовойтенка міністрові фінансів Ігорю Мітюкову, датоване 24 квітня ц. р.: «Прошу довести Держказначейству ліміти видатків на зазначений об'єкт, погасити заборгованість та забезпечити стабільне фінансування впродовж 1999 року. Поінформуйте Кабінет міністрів...» Що там інформували І. Мітюков — невідомо, та 12 травня В. Пустовойтенко надсилав йому нову депешу: «Прошу терміново погасити заборгованість та в подальшому не допускати порушення графіка фінансування відповідно до доведення лімітів. Про виконання доповісти Кабінету міністрів...» Відповідь міністра на оте «прошу» в Одесі невідома. А ось у Держказначействі роз'яснили коротко і ясно:

— Відповідь ви одержите. А грошей — немає! Це ж бо що виходить? Усе вирішують не Президент, який підписав закон про держбюджет і начебто взяв фінансування аварійного об'єкта під свій особистий контроль, не керівник уряду, а чиновники, які начхали і на закони, і на найвищі доручення? Чи, може, це у них у всіх гра така?..

Георгій ВОРОТНЮК.

Одеса.



Знахідки

Валюта з минушини

У Чернігові сенсація: на території колишнього літописного передгороддя знайдено скарб із гривнями часів Київської Русі. Його виявили на півметровій глибині співробітники обласної інспекції з охорони пам'яток історії та культури, які контролювали хід робіт при прокладанні теплотраси на вулиці Фрунзе.

Ось що розповів кандидат історичних наук, начальник обласної інспекції з охорони пам'яток Андрій Казаков:

— У цьому скарбі 16 срібних гривень. Кожен злиток ромбовидної форми має вагу до 200 грамів. Загальна вага їх становить майже три кілограми. За ці гроші вісім століть тому можна було купити табун коней, гарні хорони. Гривні використовували для здійснення великих покупок, а також як засіб накопичення.

Обстеження місця знахідки показало, що скарб лежав поблизу будівель, спалених у XIII столітті. Тобто, найімовірніше, схованку зробив багатий чернігівець під час монгольської навали.

До цього часу в Чернігові було знайдено 14 давньоруських скарбів. Але в жодному з них археологи не бачили гривень. Їх — по одній-дві — знаходили на Новгород-Сіверщині, в інших місцях.

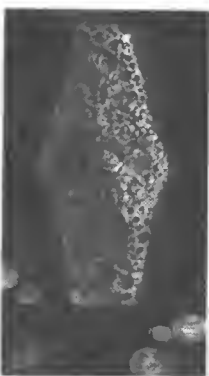
Усього археологам пощастило відкопати на землях Київської Русі трохи більш як 100 гривень. А такого значного скарбу ще не траплялося. Його перевершує лише знахідка на острові Готланд у Швеції, де було одразу 37 гривень.

Незабаром чернігівську валюту з минушини зможуть побачити відвідувачі придеснянських музеїв.

Сергій ПАВЛЕНКО.

Відповідь ви одержите. А грошей — немає!

Знайдені злитки — чернігівського виробництва. Вони — красномовний доказ того, що і в місті на Десні відливали, а потім кували гривні. На сріблі є якісь помітки, знаки.



Парки

«Білий цвіт магнолій дивиться, мов очі...»

У парку Полтавського сільськогосподарського інституту зацвіли магнолії. Гілки, всуціль обліплені великими білими квітами, оповиті густим ніжно-гіркуватим таємничим запахом... Їх тут лише 12 (найбільше виду Котбус), цвітуть не вперше, бо віку «поважного» — 15—16-річні. А ось на території сусідньої дослідної сільськогосподарської станції п'ятирічне деревце, вирощене «із нашого насіння», завітло справді вперше і вразило багатьох: величезні чаші суцвіть — і зовсім немає листя. Проте такий процес не аномалія, а звичайний ботанічний розвиток.

Чверть століття тому невгамовний студент із Полтави Віктор Самородов відкрив для себе магнолії Центрального ботанічного саду НАН у Києві й привіз саджанці до рідного міста. Спливли роки. Колишній студент, нині доцент, голова обласного відділення Українського ботанічного товариства, мріє про цілий магнолієвий сад. Землі для цього багато не треба — всього якихось 200—300 квадратних метрів. І цвітіння — з березня до липня: білим, а ще рожевим, малиновим, червоним (гібридогени Суланжа), і плоди, що нагадують грона винограду, і такі, мов чаші.

Григорій ГРИНЬ.

Полтавська область.

Кіровоград

Нове покоління обирає... веселого Гамлета

435-річчю з дня народження Вільяма Шекспіра присвятили постановку своєрідної театральної фантазії студенти кіровоградських вузів — інституту комерції та педагогічної академії.

Вистава, у сценарії якої використано твори геніального драматурга «Гамлет, принц Датський», «Ромео і Джульєтта», «Юлій Цезар» та «Сон літньої ночі», з успіхом пройшла на театральних підмостках міста. Варто сказати, що у виставі немає жодного трагічного моменту: Ромео і Джульєтта кохаються і насолоджуються життям, Гамлет після сакраментального: «Бути чи не бути?» — також віддає перевагу радощам життя. До речі, творіння студентів так і називається: «Як створити веселого Гамлета».

Херсон

Феєрична «Мельпомена Таврії»

Уперше у південних містах Херсоні та Миколаєві проводиться завершальний етап Всеукраїнського фестивалю-конкурсу музичних театральних прем'єр під назвою «Мельпомена Таврії». Понад чотири десятки кращих українських колективів виявили бажання взяти участь у фестивалі, та в результаті доскіпливого перегляду фахівцями наданих відеоматеріалів до заключної частини дісталися лише дванадцять труп.

Глядачі побачили кращі українські колективи. Так, Київський театр «На Липках» продемонстрував виставу «Контрабас», Львівський театр «Воскресение» — «Дорогу в Дамаск» тощо. А на головній площі Херсона виступив вуличний театр Кисво-Могилянської академії. Херсонські митці зупинили свій вибір на надзвичайно видовищній виставі «Шалений день, або Весілля Фігаро» (на знімку).

Запоріжжя

«Святині України» відчинили двері музею

Понад 100 експонатів представлено на виставці ікон та церковного начиння «Святині України», що відкрилася у Запорізькому обласному художньому музеї.

Допомогли організувати виставку, доставити цінні ікони та церковне начиння з парафій єпархії, реставрувати експонати з фондів музею, зібрати у приватних колекціонерів, оформити експозицію і видати каталог акціонерний банк «Слов'янський», антикварний салон «Антика», ВАТ «Запорізький завод феросплавів», держуніверситет, міськвиконком та облдержадміністрація.

Така виставка — перша в історії міста. Завдяки їй відчинилися двері художнього музею, аварійний стан якого не дає змоги працювати на повну силу.

Дніпропетровськ

З увічненням запізналися

Синельникове, схоже, єдине місто в Україні, пов'язане з ім'ям Леїна, де свого часу не спромоглися увічнити цю особливість у бронзі. Тут жив і працював лікарем брат Володимира Ілліча Дмитро, тимчасово мешкали мати та сестра вождя. Скульптурну групу всіх трьох таки було створено, проте встановити вже не встигли. А тепер не знають, як з пам'ятником і бути, а поки що кинули його напризволяще в одному із закутків міського комунального підприємства.

Сімферополь

Грабують...

Б'є на сполох Кримський республіканський комітет охорони пам'яток історії та культури — грабують пам'ятки археології: в Бахчисарайському районі на могильнику Усть-Альмінського пізньоскіфського городища, на пізньоантичних могильниках біля сіл Красна Зоря і Суворове. На могильнику пізньоантичного городища під селом Левадки Сімферопольського району на площі один гектар пограбовано близько 150 древніх могил. За цими фактами направлено документи у відповідні райвідділи міліції.

Черкаська обласна рада і облдержадміністрація висловлюють глибоке і щире співчуття керівникові головного управління з контролю за виконанням актів Президента України адміністрації Президента ЦИБЕНКУ Василю Григоровичу з приводу тяжкої втрати — смерті його батька, учасника Великої Вітчизняної війни

Цибенка Григорія Максимовича.



Шістнадцятиповерхова Метеора



Віталій СУДДЯ

Не знаю, що примушує цих людей жити саме так, як вони живуть. Монахами. Аскетами. Між небом і землею! У Метеорі. У своїх кам'яних келіях на вершинах гір вони моляться, говорять з Богом і умиротворюють душу працюю. Я бачив творіння їхніх рук, душі і серця — ікони, розписи... І в моїй київській квартирі стоять два мініатюрні шедеври невідомого грецького майстра-ченця. Він, усамітнений, малюючи ці ікони між небом і землею, певне, не здогадувався, що їм доля уготує своє місце... між небом і землею. Шістнадцятий поверх, де за вікном суєта суєт. Де можна втратити розум і себе... І ти підходиш до вікна, заплющуєш очі і бачиш ту далеку Метеору Греції. Дивовижний, яскраво-зелений, прохолодний Всесвіт. Чому прохолодний? Важко сказати. Може, тому, що із спекотної Фессальської долини ти потрапляєш в океан тіні, яку кидають величні скелі.

(Закінчення на 24-й стор.).





Місцезнаходження бункера Слободана Мілошевича відоме

Таямну схованку Мілошевича видав один із співробітників убитого в Югославії видавця газет. Ось що він розповів.

Надшвидкісний ліфт за секунди доставляє елітних мешканців підземного міста на найнижчий — 16-й поверх. Це місто може дати притулок близько 4000 осіб. У ньому є склад продуктів найліпшої якості. Їхніх запасів може вистачити на кілька тижнів. Є в ньому й кілька ресторанів — тож його мешканцям голод не загрожуватиме. А живуть вони в облаштованих квартирах, де є навіть ванні кімнати.

Персональне метро зв'язує західну частину міста з аеропортом — це шлях втечі Мілошевича з країни. 7-кілометровий відрізок від бункера до аеропорту сучасні потяги метро подолують за кілька секунд.

Сховок Мілошевича розташований на лівому березі ріки Сава у Новому Белграді. Збудував його ще засновник соціалістичної Югославії Йосип Броз Тіто, коли очікував нападу з боку СРСР. У 50-ті роки дві соціалістичні країни мали напружені відносини, бо Сталіну не подобалась незголівність Тіто.

Тепер у бункері, крім Мілошевича, ховаються його дружина Міра,

син Марко і донька Марія. Отримали «прописку» в підземному місті персвірені і наближені до президента генерати і співробітники. Їхній спокій охороняють 50 тілоохоронців, озброєних до зубів, які готові боротися на смерть з будь-яким ворогом.

«Мілошевич виходить у світ лише для того, щоб поговорити і сфотографуватися з політиками, котрі прибувають до Белграда, або провести прес-конференцію», — стверджує інформатор. Він розкрив таємницю бункера Мілошевича, щоб помститися за навмисне вбивство свого приятеля Славко Чурувія, видавця газети. «Я маю докази, що його вбили за наказом дружини Мілошевича. В його тілі було 26 куль, дві з них для контролю випустили в голову», — каже товариш Чурувія.

Цей власник газети зібрав свідчення про те, як Мілошевич фінансує війну в Косово, і написав йому відкритого листа з програмою з 16 пунктів облаштування майбутнього Югославії. Видавець погрожував: якщо президент не прийме його програму, то він опублікує зібрані документи про фінансові витрати на війну у Косово.

«Славко Чурувія знав, що його

вб'ють, бо за ним увесь час стежили і погрожували люди з таємної поліції Сербії», — каже його приятель.

Анонімний інформатор також зазнав переслідувань, але зміг утекти за кордон, де й видав НАТО місцезнаходження бункера Мілошевича.



Президент Югославії ховається в залізобетонному місті на 50-метровій глибині у Белграді

Анекдоти от «Фактов»

— Господи! Смерти прошу у тебе! Не откажи мене, Господи, ведь не для себя прошу... * * *

— Как у тебя дела с Васей, доченька?

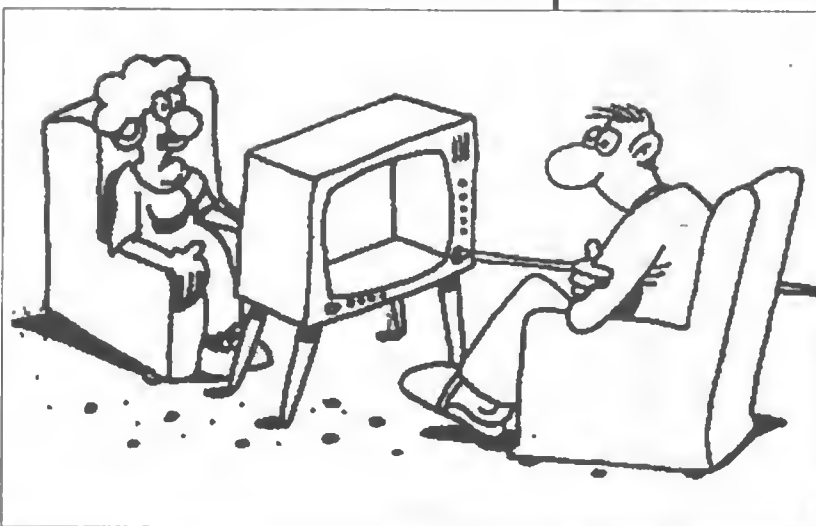
— Спорим по мелочам.

— Каким же?

— Я хочу быть на свадьбе в белом платье, а он вообще жениться не хочет...

Мал. Віктора ПОПОВА.

Людмила ОЛТАРЖЕВСЬКА.



«Україна молода»

«Людина року» схудла

«Загальнонаціональна програма «Людина року» протягом свого трирічного існування страждала хронічною манією величчя. Очевидно, до цього організаторів та дирекцію змушував всеукраїнський статус акції. Можливо, були й інші причини, але росла ця рейтингова забавка, наче на дріжджах: збільшувалася кількість номінацій, подовжувалась список спонсорів, ширшав розмах... Що, звісно ж, впливало й на активізацію інтриги, чуток-пліток і всього такого іншого, без чого подібні заїти «під патранатом» припинили б своє існування ще на стадії ідеї-ембріона.

Четверта «людина року», яка стартувала днями, нагадує, мусимо зізнатися, просто якогось катастрофічного вигляду дистрофіка. Загальна кількість номінацій у порівнянні з минулорічною програмою зменшилася з 28 до 24. Гучно вилетіли зі списку «Державний діяч», «Найбільш визначна подія року», «Місто року», «Лідер фондового ринку», «Дітвисте видання», «Науково-технічний проект», «Телекомпанія року». Натомість з'явилися «Гуманна справа» — ця номінація, напевне, найбільш туманна з усіх двадцяти чотирьох, — «Актор», «Жінка року», «Чоловік року» — це два таких собі повернення, адже в першій програмі ці номінації існували, — а також «Радіокомпанія року». Деякі номінації об'єднано, деякі — перейменовано. Так, наприклад, винятково з патріотично-мовних міркувань «Бізнесмен року» перетворився на «Підприємця». Такі зміни організатори пояснили тим, що свідомо відхиляються від попередніх пріоритетів і беруть за доміную гуманітарний та мас-медіа курс.

Але й така кардинальна зміна курсу виявилася не найголовнішою повинною від «Людини року-99». Сім найвищих посадових осіб держави — Президент, Прем'єр-міністр, Голова Верховної Ради, голова Конституційного суду, голова Вищого арбітражного суду, а також Генеральний прокурор — споглядатимуть за напруженою триголовою поєдинкою з лави претендентів. Вони не номінуватимуться у жодній з номінацій. Також не претендуватимуть на здобуття лауреатських звань й деякі інші не останні у країні люди: міністр закордонних справ — у номінації «Дипломат», голова Нацбанку — «Фінансист», у цій же номінації не фігуруватимуть Голова Державної комісії з цінних паперів та фондового ринку та Голова Державного комітету з нагляду за страховою діяльністю. Втім, для них, на відміну від пересередованої сімки, ще не все втрачено. Можна випробувати себе як «Меценат», «Журналіст» чи «Спортсмен», якщо в наявності ще й такі таланти. Напевне, об'являться на оргкомітет і ті народні депутати, які до обрання до парламенту обіймали керівні посади в бізнес-структурах, комер-

ційних банках, фінансових компаніях і перед якими «Людина року-98» вивісили сольного розміру «цеглини» на шляху до персоналізованих номінацій фінансово-економічного блоку («Підприємець» та «Фінансист»).

Що ще? «Людина року» розпрошлася з головним своїм спонсором — компанією «Філіп Морріс», хоча від цього абсолютно не постраждала, скільки різні грошовиті об'єднання злітаються на загальнонаціональний рейтинг, наче мухи на мед. Деякі зміни відбулися і у вищій академічній раді, яка оновилася на сім осіб, але продовжує вершити долі лауреатів програми у кількості 32 експертів. Утім, доля помпезної акції — бути чи не бути — вирішиться, вочевидь, за підсумками виборів.

І ще одна особливість четвертої програми «Людина року». Під своїм крилом вона вирішила приграти всеукраїнську туристичну програму «Кришталевий лелека-99», співзасновником якої є Туристична асоціація України. Ось тут уже оргкомітет відігрався за істотно скорочення власис «Людини» сповна — за «Лелеку» змагатимуться туристи у 29 номінаціях.

Від четверга до четверга

► Публікації, що їх читаєш з цікавістю:

— «Дьявольская скрипка Паганини в Киеве притягивала... мух». «Киевские ведомости». 27 травня.

— «В объявлении о знакомстве заключенный золотые горы не обещал, но счастье гарантировал». «Факты». 28 травня.

— «Бывшие прокуроры, судьи и милиционеры делятся в зоне на традиционные касты: блатных, мужиков, шнырей и петухов». «Факты». 29 травня.

— «Дитя любви». «Вечерние вести». 3 червня.

► Найскандальніші публікації:

— «Батюшка-«Тарзан» полюбав на... жінок». «Україна молода». 27 травня.

— «Кладбище для госэлиты возводили за счет... резервного фонда страны». «Киевские ведомости». 27 травня.

— «AL Sarone» на Банковой». «День». 28 травня.

— «Народила теща від... зятя». «Молодь України». 28 травня.

► Події, про які писали всі газети України:

— Про обрання О. Омельченка кінським міським головою

— Про висунення претендентів на кандидата в Президенти

— Про трагедію на шахті ім. Засядька

— Про концерт Хосе Каррераса в Києві

— Про завоювання кінським «Динамо» в сьомий раз звання

чемпіона країни і в

четвертий раз

Кубка України

— Про перемогу А. Медведєва над П. Сампрасом

► Найактуальніші інтерв'ю:

— З підкорювачем Евересту В. Горбачем «Сім літер по вертикалі».

«Україна молода». 2 червня.

— З українським тенісистом А. Медведєвим

«Женився, конечно, можно. Вот только

времени не хватает». «Команда». 29 травня.

► Найпомітніші журналістські розслідування:

— «Одесское подвие вбивство». «День». 2 червня.

— «Я защищал свою семью от насилия и

вымогательств». «Голос Украины». 2 червня.

► Найоригінальніші заголовки:

— «До цін віжки не приладнаєш». «День». 28 травня.

— «Привет шведскому социализму от нашей

приватизации...». «Зеркало недели». 29 травня.

— «Ни боксов, ни баксов». «Зеркало недели». 29 травня.

— «Заграница нам поможет. Вылечиться от

наивности». «Независимость». 29 травня.

— «Стратегия экономического занепаду». «День». 3 червня.

— «Электрический стул... в троллейбусе».

«Сегодня». 3 червня.

► Найпікантніші заголовки:

— «Будуар джарки на а-«эродроме».

«Киевские ведомости». 28 травня.

— «Вода в колоде такая — разве что тещу

поить!». «Сегодня». 27 травня.





**XX століття:
українські
акценти**

1920—1930

Огляд листів

«Колекціоную як правдиві сторінки історії»

Так написав нам у своєму листі один з численних читачів «Голосу України», відгукуючись на публікації рубрики «XX століття: українські акценти». Нас це особливо порадувало, бо ми й розраховували, що своїми журналістськими дослідженнями вітчизняної історії сприяємо насамперед школярам та педагогам. Адже можна легко зібрати публікації та зшити в один зошит, одержавши своєрідний підручник історії України нашого століття.

В одному з київських науково-дослідних інститутів довелося бачити, що розворот «Голосу України», присвячений Нобелівським лауреатам, народженим в Україні, висить на стіні, немов плакат. Ще й кольоровий знак оклику поставлено. Мовляв, зверніть увагу й беріть приклад.

У нашого читача Ничипора Петренка з Богуславського району Київської області публікації газети викликали тяжкі спогади про колективізацію й голодомори, що її супроводжували. Він надіслав до редакції свою розповідь про бачене в ті роки, яку не можна читати без хвилювання.

«Дуже добре, що сьогодні, коли в Україні не все так, як хотілось би, люди можуть, не боячись переслідувань, висловлювати свою оцінку подій, — зауважує Ничипір Андрійович. — Погано, що частина людей забула про наслідки насильницької колективізації й хоче повернення того страшного минулого».

Своє схвалення й поради надіслав нам Василь Дегтяренко з Канева. Він — колекціонер-філателіст. Цікавиться темою космосу.

Володимир Русин з Кривого Рогу надіслав розлогу аргументовану рецензію на нову рубрику «Голосу України», в якій зауважує, що XX століття було особливо жорстоким до українського народу й тому треба уважно поглянути на минулі події. Це потрібно для майбутнього.

Володимир Русин запропонував свою десятку видатних українців. Щоправда, мабуть, він розуміє зміст слова «десятка» умовно, бо до пропонованого ним списку увійшло 12 постатей (публікуємо без змін): Тарас Шевченко, Микола Міхновський, Євген Коновалець, митрополит Андрій Шептицький, Іван Огієнко, Степан Бандера, Олександр Довженко, Августин Волошин, Олесь Гончар, В'ячеслав Чорновіл, патріарх Київський і Всієї Русі-України Філарет, Симон Петлюра.

І останнє. Чомусь мовчать наші опоненти і обмежують свою реакцію на публікації лише телефонними дзвінками. Дискутуйте! Переконайте, що все, що було в українській історії радянського періоду, зумовлене історичною необхідністю, а не сваволею однієї партії чи її лідерів, позбавлених будь-якого контролю з боку народу.



Спілка селянських письменників «Плуг». 1924 р.

Земля — це пи панування: в братів Граку

Перше місце в світовому експорті пшениці. До революції

1918 і 1919 роки були в Україні врожайними. А оскільки внаслідок революції в Росії та громадянської війни припинився експорт (вивіз) зерна, то запаси, зокрема пшениці, на 1920 рік досягли 550 млн. пудів. Разом з житом пшениці було понад 18 млн. тонн. А всього зерна і того більше.

У 1909—1913 роках Україна посідала перше місце в світі за експортом зерна, подаючи на європейський ринок збіжжя вдвічі більше, ніж, наприклад, тодішні США чи Канада.

Тому цілком зрозумілий оптимізм голови уряду Радянської Росії В. Леніна, який після введення армій в Україну відзначав, що революція врятована. В лютому 1919 року він пише директиву до проекту постанови ЦК РКП(б) «Про продрозверстку на Україні», в якій визначає надлишок зерна тут в 500 млн. пудів (8 млн. тонн). У березні того самого року В. Ленін у праці «Успіхи і труднощі радянської влади» стверджує: «Ми маємо тепер радянську Україну... Запаси хліба на Україні величезні. Взяти все відразу не можна...».

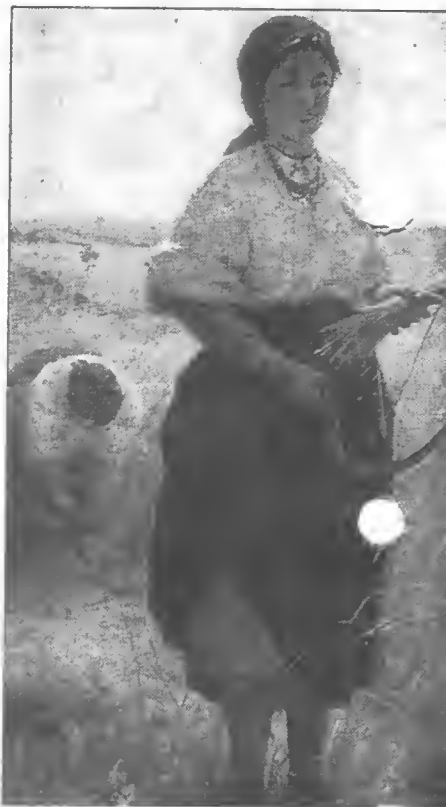
Нагадаємо, що Україна в 1989—1990 роках досягла валового виробництва зернових культур — 51 млн. тонн, лівова частина якого, зрозуміло, потрапляла в загальносоюзний котел. Нині ми виробляємо половину названої кількості зерна.

Причини?

По-перше: відпала потреба в досягненні максимальних показників (треба подумати й про долю українських чорноземів — третину світових запасів!), а по-друге: нинішні лідери України так і не спромоглися досі виробити державну програму розвитку агропромислового комплексу, що, безумовно, негативно впливає на ситуацію.

Ми вийшли зараз на перше місце у світі за розораністю землі. Цей показник досяг катастрофічного рівня — 83 відсотків! Для порівняння: в США — 25 відсотків, у європейських країнах — 30. Отже, треба думати про виведення частини землі з господарського обороту й заліснення її, що вже зробили, зокрема, в країнах Прибалтики. Знову-таки порівняймо — на 100 жителів США припадає 200 гектарів лісу, Швеції — 170. А в Україні в 1940 році було лише 20 гектарів, а нині цей показник став ще меншим.

Говоримо про втрати якості чорноземів. Крім цього, «велике переселення народів в окремо взятій країні» призвело до різких змін у демографічній ситуації. Переселенці з півночі і становлять сьогодні основну частину російського населення України.



«Яка ти розкішна, земле, — думала Маланка. — Весело засівати тебе хлібом, прикрашати землею, завітчати квітом. Весело обробляти тебе. Тільки тим ти не добра, що не горнешся до бідного. Для багатого пишася красою, багатого годуєш, зодягаєш, а бідного приймаєш лише в яму... Поділять тебе, земле, ой поділять... Ох, Боже, Боже, хоч на старість зазнати того щастя — дитину свою вивести в люди...»

Михайло
КОЦЮБИНСЬКИЙ
«Fata morgana».

«Гар
Іво
Як лю
ся її б
чорніл
віщує
ла лк
дармо
щу, що
г-ти, к
зарп
холод
кра
замість
юче пр
випи
Тод
тут
суста
гніву,
тверда
на і не
ких гр
що на
й росл
по
слабл
блідло
ло пове
но, і

Ольга





Сім'я

Розумний той, хто легко й швидко виправляє свої помилки.
Гельвецій.

Обурливо!

Совість спить під вугільним пластом

«Наша сім'я перенесла трагедію і, здавалося, нічого не могло бути страшнішого того лиха, яке спітало нас у 1993 році. Так ні, почалися знущання адміністрації шахти, де загинув батько двох дітей 30-річний Павло Білодід.

З онуками приїхала з Іркутська до Стаханова ще в серпні минулого року. Розраховувала отримати від шахти «Золоте» близько 1400 гривень, що належали сім'ї в зв'язку із загибеллю годувальника, і поїхати назад.

Однак грошей мені не дали. Принизливо й боляче було мені, колишній вчительці, стояти з дитиною перед керівником-чоловіком, що сидів. Він відмовився увійти в становище нещасної сім'ї і вичитував, як школяра, що провинився, дорікаючи за відсутність свідомості...

Якби я могла знайти ту роботу, назбирала б грошей на зворотний квиток. А так стала заручницею. Нам за два роки виплатили всього 276 гривень...

Л. МАЗАРАКА,
бабуся сиріт.

Луганська область».

Від «Сім'ї»

Цього листа ми надіслали до облдержадміністрації. І отримали відповідь від... голови правління шахти «Золоте» компанії «Первомайсквугілля». «Заборгованість Л. Мазаракі на 1.04.99 р. становить 1232 гривні, — байдуже констатує начальник. — У міру надходження коштів на погашення регресивних позовів, її погашатимуть».

Коротко й зрозуміло: грошей немає, відчепіться. Міський голова Первомайська В. Молодогонова була не менш лаконічною: «У зв'язку зі страйком працівників шахтоуправління «Золоте», питання виплати суми відшкодування збитків сім'ї загиблого буде розв'язано по закінченні страйку і з надходженням коштів».

Унікальне крутіство. Боїмося, після такої відповіді хвора бабуся піде на прю зі страйкарями. А ті, в свою чергу, захочуть з'ясувати стосунки з тими, хто вимагає кошти за регресивними позовами. Ось так влада нацьковує одних справедливо обурених на інших.

Домашній адвокат

Контракт не передбачено

«Працював на цукровому заводі кілька сезонів. Останнього разу мене оформили на роботу за контрактом. Таким чином перервали трудовий стаж. Це законно?

Вінницька область».

Ні, незаконно. Кабінет міністрів постановою № 278 від 28.03.97 р. затвердив список робіт, за яким робота на підприємствах цукрової галузі вважається сезонною. Контрактна форма трудового договору на сезонних роботах не передбачена, оскільки вона значно погіршує становище працівників.

Микола СТЕЦЬКІВ.

Пільги є

«20 років працюю лікарем станції переливання крові. Чи маю право на пільги?

Маріуполь».

Лікарі та середній медичний персонал (незалежно від назви посади) закладів переливання крові мають право на пенсію за вислугу років незалежно від віку при наявності спеціального стажу роботи не менше 25 років (п. «е» ст.55 Закону України «Про пенсійне забезпечення»). Згідно зі ст.60 цього ж закону робота у закладах (відділеннях) з лікування осіб, заражених вірусом імунодефіциту людини або хворих на СНІД, зараховується в подвійному розмірі, в т. ч. до спеціального стажу, який дає право на пенсію за вислугу років.

Лідія СЛАВ'ЮК.

Скажіть «Зась!» фірмі «П. С. Д.»

Засторогу «Не грайте з шахраями!» в сім'ях уперто ігнорують. Про це свідчать сотні листів, які надійшли до редакції після публікацій щодо «Великої гри», започаткованої фірмою «П. С. Д.» Здавалося, всім зрозуміло, що люб'язні й настирливі організатори уміло користуються наївністю та безпорадністю громадян.

І чимало з потенційних гравців сказали вже своє рішення «Зась!» на спокусливі заклики спорожнити гаманці. Однак чимало з нас іще плекають надію отримати дармовий кусень від пирога, спеченого «П. С. Д.» І це ще б нічого (хто не мріє розбагатіти!), якби довірливі співвітчизники не видавали фірмі останні гроші.

Чим бере «П. С. Д.» своїх клієнтів, чому вони, наче під гіпнозом, ідуть на пошту переказувати свої кровні за книжки, яких на магазинних і базарних полицях тьма-тьмуша?

Люди, я так розумію, скупили за добрим, ввічливим словом, теплим ставленням до себе, увагою. А «П. С. Д.» якраз на це не скупиться.

«Шановна пані!», «Радий вам повідомити!», «Ви — щасливий переможець». І далі: «Щоб отримати приз, вам необхідно замовити один із товарів з каталогу. Цілком імовірно, що ви отримаєте дипломат з 50 000 гривень».

А трохи нижче повідомляється, що подарунок одержите без додаткових витрат, якщо замовите два і більше товарів. Тобто перекажіть грошики за непотріб, а потім (це вже новеньке!) відкрийте конверт-сюрприз, у якому буде сертифікат, який підтверджує: «Ви виграли відпустку на острів Кіпр».

Ідіотська гра якась. Але ж у неї грають понад рік. І... програють! Не буду повторювати, як дехто продавав корову, щоб купити пристойне плаття для поїздки за вигрешем — машиною вартістю 40 тисяч гривень. Як «переможці» й досі чекають фотоапаратів та інших призов.

Скажу інше: керівники фірми, нахабно граючи на довірливості, удосконалили метод відбирання грошей. Ось що пише Володимир Шелудько з Білої Церкви: «У нашому місті в поштових скриньках знову з'явилися листки від фірми «П. С. Д.» Цього разу вона вже не пропонує книжки на тему здоров'я, сексу, астрології... Просять лише заповнити соціологічну анкету. А в ній запитання на кшталт: яке ваше хобі, чи маєте дітей, чи вірите в астрологію, чи цікавитеся відкриттями в галузі сексології тощо. Відчуваєте, до чого хилить?»

Та головне в іншому: той, хто відповість «так» не менше трьох разів, а його лист надійде в Київ у числі перших 500, — отримає... Дихайте рівніше, читачу, бо призи не якась там поїздка на Кіпр. Автомобіль «Фольксваген» з кондиціонером, відпочинок у Парижі, холодильник, телевізор, пральна машина (імпортна) і, нарешті, чудова каблучка з діамантом.

Ви не потрапили до списку щасливчиків? Вітаю! Бо Зоя Петрівна із Стаханова отримала каблучку і фотоапарат на додачу, а тепер носить її з вигрешами, як, знаєте, хто... Надіслала нам: мовляв, чудова каблучка з діамантом.

Розглядали ми ту каблучку, крутили-вертіли, ювелірам показували. Кажуть, не те. Ні золота — ні каміння, ні проби — ні карата. А що ви хотіли з бандерольки, оціненої в одну гривню?

А фотоапарат виявився «міні». Може, й зупинить він мить, та чи вийде з того фото — проблематично. «Ці іграшки я отримала в обмін на 80 гривень, що їх переказала товариству з обмеженою відповідальністю (яке точно визначення!), — пише Зоя Петрівна. —

Ті колега по «щастю» Лідія Василівна із селища Михайлівка Запорізької області на долю не скаржилася, а, перебуваючи в Києві, вирішила глянути в очі великого комбінатора Ж. П. Мastroянні. І отримати приз у вигляді каблучки.

«Пішла я за зазначеною в листах «П. С. Д.» адресою на Хрещатик, 50-Б, але фірми там уже не було, — пише «обручена». — Товариство, виявилось, переїхало на вул. Лепсе, 4. Там я зустрілася з такими ж щасливчиками».

Одна з прибулих в офіс уже отримала ту саму каблучку і встигла спробувати її на зуб, потім вирішила «збагри» її в магазині... Над нею посміялися і виштовхали за двері. Далі Лідія Василівна зазначає, що відповіді на свої запитання клієнти ТОВ не отримали — їх все послали й посилали до директора Ж. П. Його, зрозуміло, в офісі не було... Отже, люди добрі, не їдьте за вигрешем до Києва. Чекайте бандерольки.

Як ми чекаємо бодай якоїсь висточки з Жовтневого РУ ГУ МВС України в Києві. Після того, як порушили кримінальну справу, редакція всі листи обдурених клієнтів «П. С. Д.» надсилає в це районне управління міліції. Майже щодня. Проте жодної відповіді ми не

отримали. У відділі дізнання автору цих рядків по телефону повідомили, що справа — в прокуратурі (це був кінець березня).

Урешті, чого ми, панове, добиваємося? Згадайте, скільки місяців, років збиралися матеріали, листи від потерпілих, що наївно хотіли пожити на відсотки від вкладених у трасти пенсій. Хтось комусь щось відшкодував? За цією ж схемою, схожою, почине в бозі й фірма «П. С. Д.», від якої ніхто своїх грошиків не отримає.

Нас дурили і дуритимуть доти, доки ми дозволятимемо.

Варто тільки, шановні читачі, замислитися над одним фактом: ТОВ «П. С. Д.» орендувало приміщення поштового відділення. Товариство категорично попереджає, що доставлятимуться призи лише поштою. А тепер підрахуйте, скільки має та ж пошта від листування «П. С. Д.» з клієнтами, від грошових переказів і доставки бандероль з книжками, каблучками, фотоапаратами.

Від імені тисяч «гравців» у програту гру запитаймо в «Укрпошти»: про який інтерес вона дбає, сприяючи продовженню гри в одні ворота?

І поцікавимося у stolичних податківців і працівників міліції: чому «П. С. Д.» досі функціонує, розставляючи нові й нові пастки для збожжених співгромадян? Запитаймо і себе: доки ми сліпо довірятимемо шахраям, що наживаються на чужій біді?

Іван ІЛЛЯШ.



На знімку: ті самі фотоапарат з каблучкою.



Сім'я

Якщо до 40 років кімната людини не наповнюється дитячими голосами, то вона наповнюється жахами.

Сент-Бев.

Як стверджують у Комітеті у справах сім'ї та молоді, торік у Києві виявлено 1736 неповнолітніх, які з тих чи тих причин опинилися на вулицях. А в Україні загалом — 57300.



Чотирнадцятилітній Сашко вже побачив світ. Рік був у бабусі. Потім жив з матір'ю, братом та сестрою в Києві. Батька не пам'ятає.

— Якби він був, — гадає Сашко, — мама не заглядала б так у чарку. Дійшло до того, що попродавала навіть хатні речі.

Жити упроголодь, вислуховуючи п'яні настанови матері, стало не під силу, й брати подалися на вулицю. Годувалися, як могли: жебракували, збирали по квартирах продукти, нишпорили по смітниках. Ніхто не зазіхав на їхню волю. Побоялися хіба що міліції.

— Під час одного з рейдів їх і затримали, — розповідає завідувач дитбудинку «Малютко» Лідія Литвиненко. —

Сашка розлучили з братом, передавши нам.

Віднедавна в цьому закладі дітки навчаються з трьох років. Сьогодні тут на утриманні 180 неповнолітніх. Чимало з них потрапили сюди з травмованою психікою або з фізичними вадами. Це дуже вразливі діти. При одній згадці про сім'ю вони губляться. Позбутися комплексу неповноцінності, меншовартості допомагає їм середня школа, куди вони потрапляють після закінчення початкової. Там також вчать діти з благополучних сімей, і це дуже добре впливає на сиріт. Після занять школярі повертаються в заклад, мов у рідний дім — принаймні колектив дитбудинку прагне створити їм домашні умови.

Ситуація

Через тую гордість машинки не мають?

На Поліссі багатодітні сім'ї — не дивина. Лише у Володимирецькому районі їх 3134. У них виховується майже 12,5 тисячі дітей. Дехто на запитання про причини такого феномену відповідає жартами. Інші, серйозніші, пояснюють, що переважна більшість таких родин вірує, яким за релігійними переконаннями заборонено переривати вагітність. Та багато респондентів знаходять ось таке пояснення: мовляв, з давніх-давен багатодітним родинам було легше вижити.

Свого часу вони були оточені увагою держави. Нині ж тільки по Володимирецькому району борг багатодітним сім'ям за останні роки сягнув майже чотирьох мільйонів гривень. Отож правильно зробили ті, хто став покладатися на свої сили. Як сім'я Мордасів із села Жовкині, наприклад. Діток молодим ще батькам Леоніду й Валентині (жінці) лише тридцять п'ять треба підняти на ноги.

— Скільки знаю Валентину, вона завжди у клопотах, — розповідає односельчанка Мордасів Ніна Тарасюк. — Розходиться з нею нема коли, бо нагодувати, обіпрати коштує неймовірних зусиль. Тим паче, що в будинку жодних побутових зручностей. Не має сім'я й пральної машини.

Щоб було що покласти у відрові каструлі, Мордаси взяли шмат землі і вирощують овочі. Лісові припаси теж знадобилися. Тримують свиней, корів. Власне, з підсобного господарства і годується ця сім'я.

Мордаси — люди горді, не оббивають порогів чиновників. Шоправда, якось наболіло Валентині і вона звернулася до голови райдержадміністрації Володимира Мельника. Йй підсобили грошми. Але вони швидко розійшлися.

— Щоб виправити шістьох дітей у школу, продали бичка, — розповідає Валентина.

Можна зрозуміти прагнення батьків, яким не хочеться, аби діти відчували себе гіршими за однолітків тільки тому, що вони з багатодітної родини. Хоча, зрештою, такі сім'ї мають і свої переваги: діти тут дружні — старші доглядають менших, що знадобиться і в подальшому дорослому житті; робота — кожен змалку має певне коло обов'язків. Ось і тепер старша Людмила — надійна мамина помічниця, а старший син Сергій разом з батьком-механізатором працює в місцевому колгоспі. А ще багатодітні родини вирізняються поміж інших великою любов'ю і повагою до батьків, які для дітей — безперечний авторитет.

Валентина Мордас родом з Білорусі. Традиції сябрів і поліщуків дуже схожі. Тому відтоді, як доля закинула в Жовкині, ніколи не відчувала себе чужинкою. Швидко прижилася на Поліссі. Міцно тримає жінку на землі її коріння — діти.

П'ятнадцятеро дітей.

Олександра ЮРКОВА.

Рівненська область.

Викидають, як собачат

Прохолодний осінній день. За вікном іде дощ. Нешвидкою ходою прогулюється тротуаром господар зі своєю собакою: лискуча, гладка шерсть, дорогий нашийник...

А біля під'їзду будинку, що навпроти, сидить маленьке, голодне, нікому не потрібне собача...

Одним щастить більше, іншим менше. Чому? Чому він, вона, вони живуть у розкошах, насолоджуються шумом морського прибою, виконують усі забаганки своїх дітей, і зовсім не помічають на вулицях свого міста їх — дітей, які гинуть від холоду, голоду, хвороб?

Чому б не допомогти тим знесоленим? Чому б не надати фінансову чи матеріальну допомогу дитячим притулкам? Чому б правильним колам не створити центри для сиріт? ... Дош стига, а серце стискається і болить. Я бачу, як мешканці будинку, що навпроти, виштовхали мале собача за поріг під'їзду, не давши і крихти хліба.

Так і в житті: небажаних дітей викидають на вулицю, як тих собачат...

Оксана МАРЕНИЧ.

Полтавська область.

Гірко жити без надії

У кімнаті Сашка живуть ще Женя та Олег. При моїй появі хлопці насторожилися.

— Дядю, а ви чий тато?

— Нічий.

Заблишали надією очі.

— Дядю, а може ви кого усиновити хочете?

Виховання у дитбудинку повинно мати логічне завершення, вважає Л. Литвиненко:

— Не можна ростити дитину в закладі, а потім кидати її у вир життя. Сиротам надто важко адаптуватися до умов нинішнього дикого ринку: вони не мають ані професії, ані житла. А ми допомоги всім не в змозі. Приміром, готуємо до вступу у військовий лицей трьох юнаків, ще кількох дівчаток і хлопців — у ПТУ та вузи. Але ж це не гарантія того, що навіть після здобуття освіти вони знайдуть роботу. Наших вихованців потрібно вести, мов сліпого під руку. І якщо держава не підставить їм своє плече, за неї це зробить кримінальний світ.

Пригадав Сашко, що безпритульні показували йому, як потрібно нюхати клей, дихлофос, ловити кайф від зубної пасти, красти речі на ринку тощо. Повідав, що до дитбудинку «Малютко» вже втікав з притулку та інтернату.

— А звідси не втечеш?

— Ні! Дуже тут смачно готують, одягу добротну дали. Та й поведуться вихователі з нами, як з рівними. От тільки дивно було спочатку, що їх усіх мамами називають.

— Хоч би як ми того хотіли, а замінити дітям маму ніхто не зможе, — з жалем каже Лідія Семенівна. — Діти чекають і виглядають гостей з надією: а раптом прийде мама або хтось інший і забере їх у сім'ю?

Щороку «Малютко» відправляє своїх вихованців на відпочинок за кордон. Там вони живуть у сім'ях, які до сиріт так звикають, що згодом забирають їх. Торік, скажімо, тридцять щасливчиків виїхали за кордон, а десятьох забрали наші співвітчизники.

Сашко вірить, що і він матиме сім'ю.

... Якось до нього приїхала мама. Була напідпитку. Сашко, побачивши її, розгубився, але підійшов. Пізніше поділився: «Яка мама не є — я її люблю! І чекатиму...»

Віталій КРАСНЮК.

Київ.

На знімках: близнюки Саша і Даша чекають батьків (фото Анатолія ЛИТВИНЕНКА); Алла знайшла їх в Італії.



Аби були щасливими

Віддавати чи не віддавати наших дітей у закордонні сім'ї? Про це точиться чимало розмов. Не розумію тих, хто категорично проти такого усиновлення. І це при тому, що не всім дітям випадає щаслива доля відігратися в сім'ї. Хіба держава дбає про їхнє виховання чи лікування? Можливо, одиницям і допомагає, а решта чекають кращих часів. Та дитина не може чекати й страждати лише через те, що дорослі дяді й тьоті у високих кріслах не можуть чи не хочуть творити благо.

Моя донька інвалід. Куди я тільки

не возила її, в яких лікарів не була — ніхто не в змозі вилікувати. Та й грошей у мене немає, щоб підтримувати її здоров'я. Доньці нарахували пенсію аж 37 гривень, та не виплачують дев'ять місяців. І що моє дитя бачить, окрім картоплі й хліба? От і живи, як знаєш.

А хлопчик чи дівчинка за кордоном матимуть усе: і лікування, і освіту, і благополуччя. Як на мене, нехай діток забирають хоч і на іншу планету. Аби були здоровими та щасливими!

А. ІВЧЕНКО.

Білопіль Сумської області.

Домашній адвокат



Олександр КУМЕЙКО, юрист.

Правила — єдині.

Моя дружина внаслідок перенесеної хвороби не може мати дітей. Ми вирішили усиновити дитину, але не знаємо, до кого звернутися з цього питання. Крім того, хотілося б дізнатися, які пільги мають усиновителі.

Андрій НЕСТЕРЕНКО.

Черкаси.

Усиновлення, за винятком випадків, коли дитина проживає за межами України, здійснюється в судовому порядку, якому передують процедура отримання всіх необхідних висновків та дозволів. Особи, що виявили бажання усиновити дитину, повинні звернутися із заявою до відділу освіти державної адміністрації або виконавчого комітету з проханням дати висновок про можливість бути усиновителями. Іноземним громадянам, якщо вони не перебувають у шлюбі з громадянином України, передусім слід звернутися до центру по усинов-

ленню дітей при Міністерстві освіти України. В іншому випадку усиновлення здійснюється за правилами, передбаченими для громадян України.

Під час прийняття в нову сім'ю дитина починає користуватися всіма правами сина чи дочки. Тому усиновителі мають такі самі пільги, як і звичайні батьки щодо власних дітей. Серед них — допомога по догляду за дитиною до досягнення нею трирічного віку, щомісячні грошові виплати батькам, зайнятим доглядом трьох і більше дітей віком до 16 років, допомога по догляду за дити-



Поради за «спасибі»

Отже, у вас відпустка...

Якщо ви збираєтесь провести її пасивно, тобто зручно розмістившись у гамаку чи на канапі — далі не читайте. А коли ви орієнтовані на інтенсивний відпочинок, прислухайтеся до порад.

Не можна надто активно братися за поновлення кисню в організмі шляхом тривалих піших переходів, за усунення черевця — бігаючи вздовж пляжу, за вдосконалення статури — на тенісному корті. У перші дні організм повинен акліматизуватися до місцевості, режиму харчування, ритму життя.

Чи потрібно ділити відпустку?

Вирішувати вам, але пам'ятайте, що в кожній частині поділеної, скажімо, на декади, відпустки тільки три дні ефективного відпочинку. Решта часу йде на адаптацію.

Чи потрібно кудись від'їжджати?

Так і ще раз так. Зміна оточення та середовища позитивно впливає на організм.

Що з собою взяти в дорогу?

Тільки конче необхідні речі. Для того, щоб бути гарним і елегантним, не обов'язково брати багато костюмів, суконь, взуття.

Пляжний одяг має швидко випаровувати вологу, бути зручним і добре припасованим. Ракетка чи м'яч займуть небагато місця, але будуть дуже доречні на пляжі, в лісі, на спортмайданчику.

Ліки, (краще вони не знадобилися б!) під час перевезення не розліються, якщо корки флаконів облити розплавленим парафіном.

Дихайте рівно, ходіть бадьоро.

Якщо ви вирішили набиратися сил на природі. Зрозуміло, не перенапружуйтеся. Наші легені, адаптовані до забрудненого повітря, можуть не витримати перенасичення киснем. Наприклад, швидка ходьба у горах протипоказана. А якщо на рибалці ви випадково зачепите гачком за вухо сусіда — гомеопатичний препарат допоможе улагодити інцидент.

Безперечно, вибір ліків обмежений реакцією людини і характером травми. В усякому разі, неглибокі, рвані рани, подряпини, потертості можна змазати настійкою нагідок.

Колоті, нанесені цвяхом, що сягає кістки чи ступні, точкові пошкодження від укусів комах та тварин, для яких характерний сильний набряк, полегшуються засобом «Апіс».

«Ледул» допоможе при ураженні шкіри.

Якщо в турпоході ви дуже стомилися — «Арніка» (гірський баранник) зніме перенавантаження, біль у м'язах, грудний клітині.

«Кантрис» (шпанська мушка) дуже корисний при опіках I та II ступеня.

Збираючись на відпочинок, загляньте до гомеопатичної аптечки — чи укомплектована вона?

Олександр МЕЛЬНИК,
лікар-гомеопат.

Київ.

Місце під сонцем

Занимайте у «Clu»

Вас чекають у Криму

Відпочити з дітьми сьогодні в Криму можна скрізь. На сонячному півострові — понад 600 санаторіїв, пансіонатів, будинків відпочинку, турбаз, дитячих оздоровчих таборів. А ще десятки готелів — комунальних, спортивних, відомчих, туристських...

Як зорієнтуватись у морі оздоровчих місць? Де найкраще відпочити й оздоровитися за помірну ціну батькам з дітьми?

Звичайно, в древній 25-столітній Євпаторії — національному курорті, де купальний сезон триває з початку травня до кінця жовтня.

З весни до зими не більш як 10 гривень на добу тут у кількох десятках оздоровчих ефективно лікують захворювання опорно-рухового апарату, верхніх дихальних шляхів і органів дихання, ревматизм, хвороби шкіри і порушення обміну речовин, захворювання органів слуху, зору, дитячий церебральний параліч, наслідки розладу центральної і периферичної нервової системи, поліомієліту...

З найвідоміших своєю доброю репутацією оздоровниць перелічимо бодай такі:

дитячий санаторно-оздоровчий центр «Маяк», що структурно складається з дитячого санаторію на 300 місць і літнього оздоровчого табору на 600 місць, відділень матері й дитини на 300 місць і комфортабельних відділень сімейного відпочинку, в яких до ваших послуг дво-, тримісні двокімнатні номери-люкс в парку за 60—80 метрів від моря;

цілорічний центральний дитячий клінічний санаторій МО — багатопрофільний реабілітаційний центр для дітей віком від 3 до 14 років;

«Здравниця» — для дітей 5—14 років з інфекційним поліартритом; «Іскра» — оздоровниця психоневрологічного профілю для дітей 3—14 років.

У Криму є й інші благодатні місця, що не поступаються Євпаторії. Приміром, алуштинський дитячий пансіонат «Чайка», дитячий лікувально-оздоровчий центр «Кастель».

Дитячі оздоровчі табори у Феодосії: «Коктебель», «Схід», «Гірський», «Фламінго», «Морячок», «Дельфін», «Планета».



Прогноз погоди на літо

На початку червня тепло трохи затримається, а загалом місяць обіцяє бути холодним і дощовим. Для літа будуть характерні контрасти: сухі й спекотні дні змінюватимуться холодними й дощовими. Так що стабільної і стійкої погоди ми не очікуємо. Особливо важко доведеться людям з серцево-судинними захворюваннями та підвищеним тиском.

Дитячий оздоровчий табір «Веселий», розташований поруч з заповідником «Новий Світ». Орієнтовна вартість перебування за зміну — 700 гривень.

Алуштинський дитячий оздоровчий табір «Орля» розташований в урочищі «Робочий куточок» на березі моря. Дерев'яні й кам'яні будинки на 4—5 чоло-

вік, п'ятиразове харчування, тривалість відпочинку 20 днів, вартість 32 гривні за людину-день. Поруч дитячий оздоровчий табір імені В. Дубініна з 6-разовим харчуванням. У корпусі 6—8-місні кімнати. Вартість близько 30 гривень за людину-день.

Віктор ХОМЕНКО.

У цьому році — призупинили. Хоча б за минулий компенсували

Чула, нещодавно було тимчасово призупинено надання безоплатних санаторно-курортних путівок окремим категоріям громадян, які постраждали внаслідок Чорнобильської катастрофи. Якщо це так, то чи виплачуватимуть компенсації за самостійне санаторно-курортне лікування та оздоровлення дітей у 1998 році, як це було раніше?

Марія ЧУБАР.

Полтавська область.

На цей час призупинено виплату грошової компенсації в розмірі середньої вартості громадянам, віднесеним до категорії 2, та безоплатне надання санаторно-курортної путівки на відпочинок громадянам, віднесеним, відповідно, до категорії 3 і 4, а також особам, які працювали за межами зони відчуження на роботах з особливо шкідливими умовами праці, пов'язаними з ліквідацією наслідків аварії, за винятком тих, хто мають статус постраждалих унаслідок Чорнобильської катастрофи та супроводжують потерпілих дітей віком до 10 років на санаторно-курортне лікування, або виплату за їх бажанням грошової компенсації.

Кабінет Міністрів України встановив розмір середньої вартості путівки для виплати компенсації постраждалим у разі їх самостійного санаторно-курортного лікування та оздоровлення дітей у 1998 році. Громадянам, віднесеним до категорії 1, розмір компенсації становить 70 гривень, дітям, одному із батьків або особі, яка їх замінює, — 38 гривень.

Щоб не боліли рани...

В наш час всепоглинаючої реклами заокеанських медичних методик лікування в тіні залишається вітчизняна медицина. Тому добрим винятком є Вінницький обласний госпіталь для інвалідів війни, де щороку оздоровлюються понад три тисячі ветеранів області. Для цього тут створено відповідні умови: функціонують п'ять стаціонарних відділень, у тому числі нетрадиційної медицини, фізіотерапевтичне. Клініко-діагностична лабораторія має можливість проводити обстеження за 30-ма методиками.

І хоча держава виділила на ліжко-місце замість 8 гривень лише 42 копійки, госпіталь все-таки живе, поліпшує медичне обслуговування. У відділенні нетрадиційної медицини вміло застосовують 15 нових методик, комп'ютерну діагностику.

При госпіталі працює денний стаціонар, який надає медичну допомогу ветеранам і інвалідам. А таких в області майже 248 тисяч.

Юрій КОВЧ,
ветеран афганської війни.

Вінниця.

Рекомендує фахівець

Відпочивайте на здоров'я!

Всім потенційним відпочиваючим **Важливо зробити правильний вибір. І тим, хто поїде до санаторію або в будинок відпочинку, і тим, хто збирається провести відпустку на курорті або біля моря з родиною. Про це — бліц-інтерв'ю з доктором медичних наук професором Володимиром ОРЖЕШКОВСЬКИМ.**

— Україна дуже багата на курорти. У нас є південні кліматичні курорти: в Криму — Євпаторія, Ялта, Алушта, Феодосія, Саки; на березі Азовського моря — Бердянськ; на Чорноморському узбережжі — Одеса і Скадовськ. Там поряд із кліматотерапією застосовуються й інші фізичні методи — грязелікування, електротерапія, масаж. На бальнеологічних курортах країни основним лікувальним чинником є мінеральні води, які використовуються для ван і вживаються внутрішньо для так званого питного лікування. Хто не чув про Трускавець, Миргород, Сваляву! Відомі кілька курортів з родоною водою — Хмельник, Миронівка, Знам'янка, Біла Церква —

Йодо-бромні води — в Очакові, сульфідні — на курортах Немиров і Синяк. Але, перш ніж вибрати відповідний курорт, необхідно проконсультуватися з лікарем.

— Чому обов'язкова консультація лікаря?

— Заповнюючи курортну картку, він вкаже, куди найкраще їхати. Якщо ви збираєтесь на відпочинок з родиною, лікар визначить, чи немає протипоказань для перебування на тому чи іншому курорті для когось з її членів.

— І які обмеження можуть бути для різних категорій хворих?

— Деяким, наприклад, тим, хто страждає на гіпертонію, ішемічну хворобу серця, виражений атеросклероз, недоцільно і навіть небезпечно перебувати в спекотну пору року на південних курортах. Людям з хворими нирками протипоказані курорти з сульфідною водою.

Бажаю всім правильного вибору і гарного відпочинку!

Записала Тамара ЛЮДНА.

А мета, на жаль, різна

ною-інвалідом до досягнення нею 16-річного віку, допомога на дітей одиноким матерям, додаткові відпустки тощо.

Як показала практика, усиновлюючи дітей, не всі усиновителі переслідують однакову мету. Дехто, на жаль, робить це з корисливих мотивів, які не завжди збігаються з інтересами дитини, що, до речі, є порушенням найголовнішої умови усиновлення. Інші — просто порушують чинні правила усиновлення. У разі, якщо з'ясується, що внаслідок усиновлення порушено права дитини або усиновлення не відповідає її інтересам, воно може бути скасовано або визнано недійсним у судовому порядку.

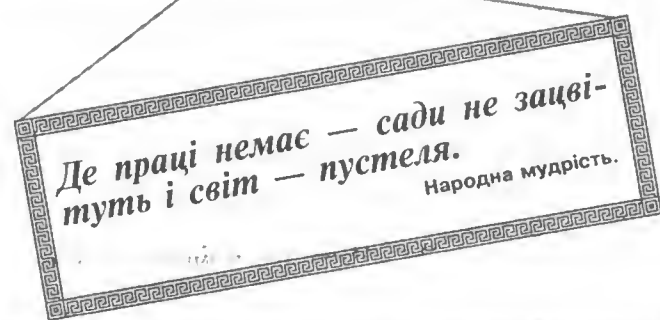
Крім цього, існує і кримінальна відповідальність за розголошення таємниці усиновлення, неза-



конні дії стосовно усиновлення, наприклад, за незаконну посередницьку діяльність щодо усиновлення. Окремі ж ахливі випадки стали підставою й для встановлення в Україні кримінальної відповідальності за торгівлю людьми, якою вважається відкрите чи таємне заволодіння людиною для подальшого продажу або іншої оплатної передачі з метою усиновлення в комерційних цілях.



Сім'я



► Чам відповідають

Дачник з рушницею? А чому б і ні?

Листа Г. Сніжка щодо порядку зберігання та використання вогнепальної зброї за місцем проживання і на дачі розглянуто Головним управлінням адміністративної служби МВС України.

Повідомляю, мисливська зброя має зберігатися розбіраною в міцних з надійними замками ящиках чи шафах окремо від бойових патронів. У разі виникнення реальної загрози насильницького проникнення в житло з метою захисту особистого життя та життя інших громадян зброя може бути в зібраному стані.

За погодженням з територіальними органами міліції дозволяється зберігати зброю в дачних будинках у період проживання там її власників.

Микола БІЛОКОНЬ,
начальник управління.



Хочу придбати...

Насіння огірків: Конкурент, Парад, Сигнал, Фенікс.

Сергій КОЗОВСЬКИЙ.
(Адреса в редакції.)

Молодняк японських перепелів.

І. САВЕНКОВ.
(Адреса в редакції.)

Пропоную...

Огірки: Фенікс, Аїст, Алтайський ранній; золотий корінь, вівсяний корінь, календулу, оман; смородину різних сортів.

Тереза ПЕТРИК.

с. Локітка
Тлумачського району Івано-Франківської області.

Кожний п'ятий саджанець вироснує, щоб спалити

Україна є одним із осередків садівництва. Тому збереження цієї галузі для наступних поколінь має не тільки економічне, а й соціальне значення. Про це розмова нашого кореспондента з директором Інституту садівництва Української академії аграрних наук Петром КОНДРАТЕНКОМ.

— Петре Васильовичу, в якому стані перебуває нині садівництво в Україні?

— На жаль, щорічно зазнає значних збитків. Так, у колективних і державних господарствах від реалізації плодів і ягід вони становили: 4,4 мільйона гривень у 1996 році та 40,0(!) — у 1997-му. У порівнянні з першим кварталом минулого року попит на продукцію впав до 27 відсотків. Виробництво її на душу населення зменшилося до 25—40 кілограмів за потреби, за обґрунтованими медичними нормами, 70. Причини цього є монополією занижених цін на продукцію, встановлені торговельними біржами й плодотворними підприємствами, податковий тиск, несплатоспроможність населення.

Не так давно наша галузь давала 30 відсотків усієї продукції АПК, а сьогодні про неї забули.

— Чи не тому, що в кулуарах можновладців побутує думка: мовляв, населення забезпечить себе плодами та ягодами з присадибних ділянок?

— В Україні є близько 4 мільйонів дачних ділянок, тому дехто вважає, що не потрібно вкладати кошти й розширювати спеціалізовані підприємства, розвивати комерційне виробництво — достатньо того, що в людей виродить. Це хибна думка. Польща, Франція, Голландія відмовилися від такої практики. Проаналізувавши вітчизняне садівництво, можна зробити висновок, що й наш садовод-любитель не в змозі виростити якісну продукцію, щоб продавати на ринку.

— У який же спосіб можна підвищити врожайність і якість плодів?

— Насамперед дотриманням кліматичних умов вирощування. Адже на ділянках чого тільки не саджають! Люди думають: раптом виросте і заплідниться.

Наш інститут розробив карту «Регіональна спеціалізація і сортимент», де зазначено, що, скажімо, яблуня дає високий врожай в Криму, Південному степу й на Поділлі. Це такі сорти, як Ранет Смиренка, Гольденделішес, Росавка, Глостер, інші. Літні, осінні та ранньозимові — Слава переможцям, Гала, Пріам, Деліція — плодять у Черкаській, Полтавській, Хмельницькій, частково в Київській областях. Таку класифікацію наведено й стосовно ягідних культур.



Гарантією високої якості (розмір, однорідність, зберігання плодів до травня наступного року) є також підживлення ґрунту мінеральними добривами. Щонайменше чотири рази до визрівання плодів слід обприскувати сад проти шкідників та грибкових захворювань. Це не кожному по кишені, бо ціни на ядохімікати надто високі. Тому ми рекомендуємо садівникам вирощувати ті сорти, які потребують менше догляду, стійкі до захворювань.

— Петре Васильовичу, як відомо, в цивілізованих країнах садовий матеріал вирощують на контрактній основі. А як у нас?

Поки що ми працюємо на державному замовленні, щорічно спалюючи 20 відсотків садового матеріалу.

— Як ви ставитесь до паювання садів?

— Умови ринку диктують одне: продукція має бути високої якості та низької собівартості. Поки що це можливо лише за умов виробничих насаджень комерційно-промислового саду. Фермерські господарства також мають таку перспективу, але теоретичну. Адже в них практично немає техніки. Тому, повторюсь, фермерські угіддя й присадибні ділянки сьогодні не забезпечать населення високоякісною продукцією в достатній кількості.

— Сподіваємось, до вашої думки прислухаються в чиновницьких кабінетах.

Вів бесіду Віктор СИМОРІЗ.

► А я роблю так...



Серед ягідних культур суниця є основою. Вона легко розмножується. Після весняного садіння або наступного року влітку дає смачні і поживні ягоди. Щоб отримувати хороші врожаї, садівнику потрібно знати, як її вирощувати.

Перш за все повинен бути багатий і легкий за механічним складом ґрунт. Основні її типи в Україні цілком придатні для розведення цієї культури. За належного обробітку плодоноситиме суниця й на глинистих, солонцюватих, заболочених та сухих, піщаних ґрунтах.

На виділеній під садіння ділянці виявляють шкідників. Якщо на одному квадратному метрі більше однієї личинки хру-

Суниця на наших ділянках

ща або чотирьох — дротяника, площу обробляють аміачною водою чи препаратом «Базудін».

Висаджують рослини навесні, влітку або восени. Високоякісна розсада повинна мати діаметр стебла не менш як 9—11 міліметрів та кореневу систему довжиною 8—10 сантиметрів.

Суницю не потрібно заглиблювати або саджати мілко. Верхівкову бруньку не засипають землею. Відстань між рядами рослин — 70 сантиметрів, а між саджанцями в ряду — 20. В залежності від зони вирощують кращі сорти: Десну, Фестивальну ромашку, Кримчанку, Радгонтліт, Дарунок вчителю, Русанівка.

Під час вегетації рослини потребують добре зволоженого ґрунту. Тому їх поливають у період цвітіння, зав'язування ягід та росту. Зволожують ґрунт до 10—15 сантиметрів.

Перед досяганням уміжряддя настиляють соломку або траву, щоб ягоди не забруднювалися. Дозрівання визначають конкретно для кожного сорту, коли суниця наберуть природного забарвлення. Деякі сорти ягід збирають не зовсім стиглими.

Високі врожаї — по 20—30 кілограмів з 10 квадратних метрів насаджень суниця дає 3—4 роки на одному місці.

Василь МАРКОВСЬКИЙ,
доктор сільськогосподарських наук,
професор.

► Акція

Посади сад!

Унікальну благородну справу ініціював Український державний еколого-натуралістичний центр (УДЕНЦ) — колишня республіканська станція юних натуралістів. Центр звернувся до юних садівників та їх батьків з дещо пафосним, та все ж реальним і потрібним закликом: «Посади сад!» Тобто започаткував одноіменну дитячу всьукраїнську акцію, яка триватиме п'ять років (до жовтня 2003 року). За цей час, за задумом юних натуралістів, на кожній присадибній, дачній та навчально-дослідній ділянці школи, ліцею, станції юннатів має вирости сад і радувати людей врожаєм високопродуктивних сортів. Мета грандіозного починання — навчити учнівську молодь сучасної культури садівництва, ознайомити її з найновішими формами господарювання, прищепити любов до праці на землі.

В оргкомітет, який підбиватиме підсумки акції, входять крім УДЕНЦ, Український НДІ садівництва та Укрсадінпром УПК України, які надаватимуть матеріальну допомогу. Акція проводиться в рамках Всьукраїн-

ського конкурсу школярів та учнівської молоді «Мій рідний край, моя земля».

«Посади сад!» — це повсюдне впровадження прогресивної агротехніки вирощування садів, захисту їх від шкідників і хвороб, використання районованих і перспективних сортів плодово-ягідних культур та застосування ефективних способів переробки і зберігання садовини.

У саду третього тисячоліття мають рости передусім малопоширені сьогоденні культури: актинідія, йойшта, ірга, жимолость, лимонник китайський тощо.

Телефон УДЕНЦ (044) 430-43-90.

Від «Сім'ї»

Газета бере на контроль хід акції. Просимо школярів, юннатів та їх батьків інформувати нас про те, як реалізується ідея УДЕНЦ у вашій школі, на присадибній чи дачній ділянці.

Кращий досвід буде обнародовано в «Сім'ї».

Посади, друже, сад, який залишиться чудовим спогадом і найкращим дарунком прийдешньому поколінню.

До речі, анекдот

— Наступного року, — сказав дачник-початківець, — я зроблю все навпаки: посаджу бур'ян, і хай його задушуть овочі.



► Домашній адвокат

Зняти важче, ніж обрати

Як ми, члени дачного кооперативу, можемо зняти з посади голову людини, яка замість того, щоб виконувати свої прямі обов'язки, всіяко уникає особистих зустрічей з членами кооперативу, приховує документацію, відмовляється проводити збори на формальних підставах?

Віталій НЕГОДА.

Івано-Франківськ.

Для того, щоб усунути з посади голову садовничого кооперативу, не обов'язково мати незаперечні докази, які свідчили б про невиконання ним своїх обов'язків. Достатньо тільки переобрати нового голову на позачергових зборах членів садовничого кооперативу більшістю голосів.

Присутність колишнього голови під час цього не обов'язкова. Головне — дотримуватися всіх формальностей, зокрема, повідомити заздалегідь усіх членів кооперативу, в тому числі й голову (при необхідності повідомити листом або за допомогою засобів масової інформації), вивісити об'яву, в якій зазначити дату, місце та порядок денний зборів, а також адресу та контактний телефон ініціативної групи, яка займається організацією зборів.

Детальнішу інформацію про те, як зібрати та провести такі збори, а також про те, як переобрати голову, ви можете дізнатися, ознайомившись з відповідним розділом статуту кооперативу. А якщо ваш голова зник разом із статутом, а ви не маєте його копії, можете знайти другий примірник статуту в державній адміністрації або виконкомі, де зареєстровано ваш кооператив.

Трапляються випадки, коли навіть у разі переобрання голови колишній керівник ухиляється або відмовляється віддати документацію та печатку кооперативу. В такому разі слід звернутися до суду з позовом про усунення перешкод для здійснення діяльності кооперативу та про захист його прав.



Ганя про політичне ід часів римських ів до сьогодення

Чому бідні, бо... Чому .., бо бідні

У першій світовій війні брало участь понад 14 мільйонів військовослужбовців Російської імперії. Переважна більшість їх була вихідцями з села. Й тому ініціатори революційних подій 17-го року основну свою пропагандистську діяльність спрямовували на солдатів — вчорашніх власників. Зокрема в Україні — 65 відсотків землі (протягом 1906—1917 років українські селяни викупили у поміщиків 7 мільйонів 278 тисяч десятин землі на суму 1 мільярд 300 мільйонів карбованців).

Не випадково історики вважають визначальною силою лютневої, а особливо жовтневої, революцій саме селян, одягнених в солдатські шинелі.

В. Ленін завоював значний авторитет у масах насамперед тим, що запозичив до програми більшовицької партії розділи з есерівської програми, присвячені аграрному питанню (есери — так називали членів Партії соціал-революціонерів).

Невирішення аграрного питання призвело до втрати влади Українською Центральною радою.

Істотним кроком до розв'язання аграрного питання була соціалістична колективізація, розпочата наприкінці 20-х років. Вона супроводжувалася голодомором, репресіями та іншими негативними явищами. Колгоспи (колективні господарства) та радгоспи (радянські господарства) проіснували сім десятиліть, що, здавалось б, мало свідчити про їхню життєздатність.

Постає істотне запитання — чому Україна, яка володіє третинною світових запасів чорноземів, навіть звільнившись від «братерських обіймів», досі не зробила рішучого кроку в розвитку сільського господарства?

Відповідь довго шукати не треба — як і в 20-ті, й нині аграрне питання залишається бути ПОЛІТИЧНИМ. Від часів реформ Солона в Греції та столітньої боротьби в Римі, що завершилася законодавством братів Гракхів, боротьба за землю залишається боротьбою за ПОЛІТИЧНУ ВЛАДУ.

Насамперед — індустріалізація СРСР!

Колективізація села фактично розпочалася до революції, в період століпінських реформ. Після реформи 1861 року земля перейшла до селян, але в який спосіб? Через громаду, яка фактично розпоряджалася землею й відповідала за сплату податків тощо. У такий спосіб впроваджувався принцип колективної поруки (іншими словами — відповідальності), поширений пізніше в практику колгоспного життя.

У результаті століпінських реформ на селі склалася ситуація, коли кількість землі не відповідала кількості зростаючого населення. Селяни

вимушені були переселятися на вільні землі в Передкавказзя (Кубань та Ставропілля), на Урал, Сибір, Далекий Схід. Крім того значна частина українських селян емігрувала й за океан.

Тож сьогоднішні українці в Росії — це насамперед нащадки отих мільйонів переселенців.

У 1917 році сільські громади користувалися 65 відсотками землі. 35 відсотків бідняцьких господарств мали 6 відсотків землі, а 54 відсотків середняцьких — 64.

На фронтах першої світової війни потрапило 47 відсотків працездатного селянського чоловічого населення. І коли вони почули про більшовицькі обіцянки одержати землю ціною розвалу імперії, стримати солдатів-селян було неможливо. Навіть корніловськими польовими судами й розстрілами. Війська масово кидали фронт і дезертирували.

В Україні в ці роки міцніло середняцьке господарство.

Вже 1918 року декретом про соціалізацію землі селян позбавили права розпоряджатися власними наділами. 1919 року вся земля й реманент, що дістався від поміщиків та інших, стали власністю радянської держави.

Позбавлений можливості ефективно працювати на землі, селянин, як кажуть, опустив руки. Та й зерно безперестанно примусово вилучалось й вивозилось до Росії. У вересні 1921 року В. Ленін вимагав від голови уряду радянської України Х. Раковського терміново набрати 20 тисяч добровольців у продзагони й забезпечити у такий спосіб безперервний вивіз зерна в Росію. Посуха 1921 року викликала в Україні небачений досі голод.

На часі постав НЕП (зокрема, земля закріплювалася за тими, хто на ній працює).

У цей час у селі знову склалася конфронтаційна ситуація: з одного боку, створювався запас хліба, вирощеного середняцькими господарствами, а з другого — розпоряджався ним фактично комнезам (комітет незалежних селян).

Уже 1923 року почалося масове знищення середняцьких господарств під виглядом так званого розкуркулення (у селян забирали зерно, майно й їх виселяли в Сибір чи на Далекий Схід).

15 грудня 1928 року прийнято загальносоюзний закон про основи землекористування, землевпорядкування й проведення суцільної колективізації, згідно з яким земля остаточно перейшла у повну власність держави.

В двадцяті роки в Україні спалахували селянські повстання. Для їх приборкання використовувалися регулярні війська.

Лише масовий голод тридцятих років зупинив повстанський рух й опір українського села.

На знімках: М.ПИМОНЕНКО «Жниця»; з картини А.НАСЄДКІНА «Продзагін»; Л.ЛЕВИЦЬКИЙ «У світ далекий за хлібом»; американська ферма, штат Айова.

> 1917

8 листопада. II Всеросійський з'їзд Рад прийняв ленінський Декрет про землю

> 1918

18 січня. Українська Центральна рада прийняла Земельний закон

19 лютого. Рада Народних Комісарів РРФСР прийняла Декрет про соціалізацію землі

> 1919

14 лютого. Прийнято положення про соціалістичне землевпорядкування, згідно з яким усі землі й реманент перейшли в розпорядження Радянської влади

> 1921

27 березня. Ухвалення Надзвичайною сесією ВУЦВК постанови про заміну продовольчої і сировинної розверстки натуральним податком

17 серпня. ВУЦВК ухвалив постанову про створення центральної, губернських і повітових комісій допомоги голодуючим.

30 серпня. Прийняття РНК УСРР постанови про запровадження в життя засад нової економічної політики (НЕПу)

Такий вигляд мала Одеса до того часу, як стала хлібним портом України



> 1921—1922

Голод у південних районах України, спричинений політикою «воєнного комунізму» і громадянською війною, розрухою сільського господарства і посухою. Жертвами голоду стали кілька мільйонів громадян України

> 1922

27 травня. В УСРР почав діяти закон про трудове селянське землекористування, яким землю закріплювали за тими, хто на ній працює

29 листопада. Затверджено Земельний кодекс України

> 1923

11 липня. В Україні почав діяти Декрет ВУЦВК «Про розкуркулення села» (згідно рішень XV з'їзду ВКП(б))

> 1927

2—9 грудня. XV з'їзд ВКП(б) проголосив курс на колективізацію сільського господарства

> 1928

Зима-весна. Проведення з ініціативи Й. Сталіна надзвичайних заходів із заготівлі хліба, заснованих на свавіллі, насильстві, усуненні місцевих і партійних працівників

15 грудня. Загальносоюзний закон про основи землекористування, землевпорядкування і проведення суцільної колективізації (Земельний кодекс 1922 року втратив свою дію). Земля стала державною власністю

> 1929

Жовтень-березень 1930-го. Період найбільш інтенсивного створення колгоспів в Україні, яке супроводжувалося насильством, руйнацією одноосібних господарств, виселенням населення

10—17 листопада. Пленум ЦК ВКП(б), який вимагав від ЦК КП(б) У здійснити суцільну колективізацію всіх степових районів України

> 1930

1 лютого. Ухвалою ЦК ВКП(б) дозволялось застосовувати «всі необхідні засоби боротьби з куркульством до повної конфіскації майна куркулів і виселення їх» заради якомога швидшої суцільної колективізації

2 березня. В «Правді» опубліковано статтю Й. Сталіна «Запаморочення від успіхів», в якій лицемірно засуджувалися методи колективізації

14 березня. Ухвалення ЦК ВКП(б) постанови про боротьбу з викривленням партлінії в колгоспному русі

1 червня. В Україні проведено розкуркулення в 450 з 583 районів

Ведучі рубрики: Віталій АБЛІЦОВ, Віталій ЖЕЖЕРА, Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ.

була земля.
любив її.
була, бояв-
ше, як по-
неба, що
чу. А бува-
та, коли на-
жидала до-
ма її скро-
ти ти «ями
о туж... а за
ми ситими
ями води, і
води жеврі-
ння сонця
ало її соки.
стягалися її
там випуклі
тріскали з
на ставала
недоступ-
давала нія-
одів. Тому,
й зеленіло
відбирала
иву — воно
й ув'ядало,
переходи-
лі, але пев-
окалічений
стан».

БІЛЯНСЬКА
«Земля».



ТЕЛЕБАЧЕННЯ

ПОНЕДІЛОК,
7 червня
УТ-1

14.55 Анонс.
15.00 УТН.
15.10 Православний календар.
15.15 Діловий канал.
16.00 Інтернет-навігатор. Медіа-клас.
16.30 Мультсеріал «Мишеня Небезпека».
17.00 УТН.
17.10 Погода в Україні та світі.
17.20 Серіал «Блакитне дерево».
18.00 Док. фільм «Музей Ніколає Григореску».
18.20 Мультфільм.
18.30 Саме той.
19.00 УТН.
19.10 Православний календар.
19.15 Право.
19.45 Концерт Кубанського козацького хору.
20.45 Вечірня казка.
21.00 УТН. Панорама.
21.45 Футбол від УТН.
22.15 Остання адреса.
22.45 Серіал «Люди Тайфона».
23.45 Погода в Україні та світі.
23.55 ТРК «Ера» представляє: «Доброї ночі, Україно!» 00.05 Новини.
00.45 Док. фільм «Дива Франції». Частина 1. Гість студії.

УТ-2

10.00 Телеанонс.
10.05 Закон є закон.
10.10 Острів скарбів.
10.40 Освітній канал. Музика в кіно. Світи близькі, світи далекі (Ріно-Невада). Історія української державності.
11.55 Закон є закон.
12.00 Моя справа.
12.30 Худ. телефільм «Останній доказ королів». 1 серія.
13.40 Закон є закон.
13.45 Док. телефільм «Збирач слави козацької».
14.35 Захист.
14.55 Закон є закон.

СТУДІЯ «1+1»

07.00 Програма «Сніданок з «1+1»».
08.00 Серіал «Любов і таємниці Сансет Біч».
09.00 Серіал «Доктор Квін».
10.00—16.00 Програми УТ-2.
16.00 ТСН.
16.15 Інформаційно-розважальна програма «Не всі вдома».
17.00 Серіал «Район Беверлі Хіллз».
18.10 Серіал «Принц із Беверлі Хіллз». 1 серія.
18.40 Серіал «Савана».
19.30 ТСН.
19.50 «Імперія кіно» представляє. Худ. фільм «Леді-вбивця».
21.30 Сам собі режисер.
22.00 Серіал «Цілком таємно».
23.00 ТСН.
23.15 Нічний кінозал представляє. Худ. фільм «Коли пройшов шок».

УТ-3

«ІНТЕР»

07.00 Подорожі тижня.
07.40 Класна компанія.
08.00 Серіал «Заради кохання».
09.00 Уїк-енд.
09.35 Телефільм «Відпустка за власний рахунок». 1 серія.
10.45 Мультфільм «Матч-реванш».
11.05 Мелорама.
11.35 Серіал «Жінка з ароматом кави».
12.25 Н. Андрейченко у програмі А. Макаревича «Абажур».
12.50 Інтерновини.
13.00—18.00 Програми обласних та регіональних телекомпаній.
18.00 Інтерновини.
18.10 Серіал «Брудні танці».
18.35 Вгадай мелодію.
19.00 Серіал «Зал очікування». 1 серія.
20.00 Інформаційна програма «Подорожі», «Час».
20.45 Минуле.
20.50 Інтерспорт.
20.55 Прогноз погоди.
21.05 Худ. фільм «Під прицілом».
22.50 Вчасно.
23.10 Телевізійна патрульна служба. Ситуація.

23.20 Нічний сеанс. Худ. фільм «Страх висоти».
01.05 Прогноз погоди.

КАРТРК

13.00 Анонс.
13.10 Київські новини.
13.20 Крихітка.
13.40 Серіал «Стара образа».
14.10 Док. фільм «Незакінчений автопортрет».
14.40 Шлягер представляє.
15.30 Правочин.
16.00 Пульс.
16.15 На ранковому прийомі.
17.00 Серіал «Стара образа».
17.30 За київським часом.

СТБ

07.00 Програма передач.
07.05 Парламентські «Вікна».
08.00 Серіал «Нано».
09.00 «Вікна»-тижневик.
10.00 Пригодницький серіал «Одіссея». 1 серія.
10.30 Анонс програм «BIZ-TV».
10.35 Муз. програма «Безхмарний ранок».
12.00 BIZ-TV NON-Stop.
13.00 Муз. програма «Своя сорочка».
14.00 Муз. програма «Каприз».
15.00 Муз. програма «Безперечні хіти».
16.15 «Вікна». Новини.
16.30 Серіал «Дім Елліот».
17.30 Док. фільм «Смоктунівський. Варіації на тему актора. Моцарт і Сальєрі».
18.30 Клуб «Білий папуга».
19.00 Серіал «Нано».
20.00 Серіал «Контрудар». 1 серія.
21.00 «Вікна». Новини.
21.30 Новини кіно.
21.40 Худ. фільм «М'ясник».
23.30 «Вікна»-бізнес.
23.50 Прогноз погоди.
23.55 Програма передач.
00.00 Муз. програма «Світ Нова».

ІСТV

07.00 Шлягер, бо шлягер.
07.50 Новини звідусіль (ТК «Гравіс»)
08.00 Спортивний тиждень.
08.50 Поради від «Пані»
09.00 «Соколине гніздо». Телесеріал
09.45 «Elite Italia». Телемагazin
10.00 «Зелені гектари». Комедійний телесеріал
10.30 «Elite Italia». Телемагazin
11.00 «Чудернацька наука». Комедійний телесеріал
11.30 «Шпигунські пристрасті». Комедійний телесеріал
12.00 Ток-шоу Тетяни Магар «Він і Вона»
12.30 «Elite Italia». Телемагazin
13.00 Мистецький канал «Територія А». Музичний тиждень
13.30 «Elite Italia». Телемагazin
14.00 Київські мініатюри
14.30 «Соколине гніздо». Телесеріал
15.15 «Elite Italia». Телемагazin
15.30 «Невгамовні». Мультсеріал
16.00 «Гей, Арнольде!». Мультсеріал
16.30 Мистецький канал «Територія А». Хіт-парад
17.20 «Elite Italia». Телемагazin
17.28, 21.25, 22.58 Миколина погода
17.30 «Повітряний вовк». Пригодницький телесеріал
18.20 Новини звідусіль (ТК «Гравіс»)
18.30 «Чудернацька наука». Комедійний телесеріал
19.00 «Шпигунські пристрасті». Комедійний телесеріал
19.30 «Роман адмірала Нельсона». Художній фільм
21.30 Новини звідусіль (ТК «Гравіс»)
22.00 «Гравіс». Гостросюжетний телесеріал
23.00 Економічний вісник
23.30 Мистецький канал «Територія А». Хіт-парад
00.30 «Ренегат». Гостросюжетний телесеріал
01.30 Програма передач на завтра

ГРТ

14.00, 17.00 Новини

14.15 Т/с «Гаррі — снігова людина»
14.40 М/ф «Ех, дороги», «Ну, постривай!»
14.50 Зоряний час
15.30 ... До шістнадцяти і старше
16.00 Т/с «В ім'я любові»
17.15 Вгадай мелодію
17.45 Тут і тепер
18.05 Людина у масці
18.45 Т/с «Російський транзит», с. 5
19.45 На добраніч, діти!
20.00 Час
20.40 Погода
20.45 Т/с «Горець-4» — «По за часом»
21.40 Погляд
22.25 Однак
22.40 Х/ф «Страх висоти»

РТР

06.00 Доброго ранку, Росіє
06.20 У всіх на вустах
06.40 Поради доктора Богданова
06.45 Телегра «Програма передач»
08.15, 23.20 Чергова частина
08.45 Товари — поштою
09.10 Т/с «Міледі»
10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 23.35 Вісті
10.35 Т/с «Маленький бродяга»
11.30 Дзеркало
12.30, 00.05 Магазин на дивані
13.30 Т/с «Антонелла»
14.25 Т/с «Багаті і знамениті»
15.15 Музика, музика...
15.30 Т/с «Перші поцілунки»
16.30 Башта
17.05 Гомеопатія і здоров'я
17.15 Х/ф «Овід»
18.30 Т/с «Так, пане міністре»
19.40 Подорожі
19.55 Кохання з першого погляду
20.30 Х/ф «Агапе»
22.00 Акуна матата
23.00 Щоденник «Кадр «Кінотавра»
00.20 Прогноз погоди

НТВ

06.00, 06.30, 07.00, 07.30, 08.00 Сьогодні вранці
06.10, 07.15 Спорт
06.15, 07.20 Погода
06.20 Термометр
06.25, 07.45, 22.40 Сьогодні
06.35 М/ф
06.45 Карданний вал
06.50, 16.30 «Впрок»
07.25, 17.40 Кримінал
07.35 Великі гроші
08.10 Т/с «Солдати удачі»
09.00, 11.00, 13.00, 15.00, 18.00, 21.00 Сьогодні
09.15 Учора в «Підсумках»
10.15 Ляльки
10.30 Підсумки. Нічна розмова
11.30 Старий телевізор. Х/ф «Перегоні по вертикалі»
13.30 Арина
14.20 Сьогоднішнє. Червона стріла
15.30 Т/с «Повернення у Брайдсхед», с. 1
16.55 Т/с «Любов і таємниці Сансет Біч»
18.35 Герой дня
18.55 Х/ф «Обладунки Бога»
20.30 «Ітого»
21.45 Т/с «Детектив Неш Бріджес»
23.20 Сьогодні опівночі
23.50 Антропология

ТВ-6

05.55, 12.10 День за днем
07.40, 17.20 Дорож. патруль. Зведення за тиждень
08.00, 10.00, 12.00, 14.00, 17.00 ТСН-6
08.10 Зірки про зірок. Л. Зікіна, ч. 2
08.40, 14.20 Телемагазин «Спасибі за покупку!»
09.00 Оглядач
10.10 Скандали тижня
10.40 Обоз
11.25 Телемагазин «Формула здоров'я»
14.10, 0.05 Знак якості
14.40 Т/с «Дика Троянда», с. 159, 160
15.35 Т/с «Келлі», с. 21
16.00, 23.30 Диск-канал
16.30, 20.30 У світі людей
17.40 Т/с «Грейс у вогні», с. 16
18.05 Т/с «Династія-2. Сім'я Колбі», с. 16
19.00 Новини дня
19.30 Ток-шоу «Чоловічий клуб». Від любові до ненависті...
21.00 Х/ф «Молоді вовки 1/2»
22.45 Дорож. патруль
23.00 Шість новин дня
23.10 Ті, хто

REN TV (РЕГІОНИ)

08.05 Т/с «Таємні матеріали»
09.05 Т/с «Пляж (Рятівники Малібу)»
12.00, 13.40, 23.10 Новини REN-TV
12.05 Військова таємниця
12.35 Телемагазин «Купуй-но!»
13.05 Реноме
13.45 Т/с «Дивовижні історії»
14.15 Т/с «Гавайська позначка»
15.15 Т/с «Нано»
16.15 М/с «Ремі»
17.15 Т/с «Марення кохання»
17.55 Т/с «Селеста»
18.55 Ток-шоу Опри
20.30 Х/ф «Наша історія»
22.40 Ток-шоу «Третій зайвий»
23.20 Спорткур'єр
23.35 Нічний муз. канал

Вівторок,
8 червня
УТ-1

06.05 ТРК «Ера» представляє: «Доброго ранку, Україно!». 06.10 «В цей день, який створив Господь». 06.30, 07.00, 08.00 Новини, прогноз погоди, спорт. 07.10 Гість студії. 07.17 Прес-кур'єр. 07.25 Мультфільм. 07.30 Серіал «Чорна перлина».
09.00 Анонс від УТН.
09.10 Погода в Україні та світі.
09.20 Футбол від УТН.
09.55 Мультфільм.
10.10 Не все так погано у нашому домі.
11.00 УТН.
11.15 Право.
11.45 Оранта. Свято-Федосіївський чоловічий монастир на Печерську в Києві.
12.15 Національний хіт-парад. Хіт-журнал.
12.35 Милосердя.
13.00 УТН.
13.15—14.00 Національна академія наук України. Електронна комп'ютерна газета «Все—всім».
15.00 УТН.
15.10 Православний календар.
15.15 Діловий канал.
16.00 Док. фільм «Хрещений».
16.30 Мультсеріал «Мишеня Небезпека».
17.00 УТН.
17.10 Погода в Україні та світі.
17.20 Серіал «Блакитне дерево».
18.00 «Намалюй мені ніч». Співає народна артистка України Л. Сандулеса.
18.30 Саме той.
19.00 УТН.
19.10 Православний календар.
19.15 Людина і закон.
19.45 Всеукраїнські літні спортивні ігри. Плавання.
20.15 Весь світ театру.
20.40 Вечірня казка.
21.00 УТН. Панорама.
21.45 Вечір українського кіно. Худ. фільм «Голос трави».
23.25 Погода в Україні та світі.
23.40 ТРК «Ера» представляє: «Доброї ночі, Україно!» 23.50 Новини.
00.30 Док. фільм «Дива Франції». Частина 2. Гість студії.

УТ-2

10.00 Телеанонс.
10.05 День уряду у Верховній Раді України. У перерві — 12.00 Від «Перехрестя» — до успіху.
14.00 Відкрита віза.
14.20 Закон є закон.
14.25 Док. фільм «Острів Рюген».
14.55 Закон є закон.

СТУДІЯ «1+1»

07.00 Програма «Сніданок з «1+1»».
08.00 Серіал «Любов і таємниці Сансет Біч».
09.00 Серіал «Доктор Квін».
10.00—16.00 Програми УТ-2.
16.00 ТСН.
16.15 Не всі вдома.
17.00 Серіал «Район Беверлі Хіллз».

18.10 Серіал «Принц із Беверлі Хіллз». 2 серія.
18.40 Серіал «Савана».
19.30 ТСН.
19.50 «Імперія кіно» представляє. Худ. фільм «Наречена насильства». 1 серія.
21.40 Фонтан-клуб.
22.10 Серіал «Швидка допомога».
23.00 ТСН.
23.15 Проспорт.
23.45 Серіал «Поліція Нью-Йорка».

УТ-3

«ІНТЕР»

07.00 Від і до.
08.00 Серіал «Заради кохання».
09.00 Сім'я від А до Я.
09.05 Телевізійна патрульна служба. Ситуація.
09.15 Телефільм «Відпустка за власний рахунок». 2 серія.
10.30 Щоб пам'ятали. Р. Биков.
11.10 Вчасно.
11.30 Серіал «Жінка з ароматом кави».
12.20 НЛО.
12.50 Інтерновини.
13.00—18.00 Програми обласних та регіональних телекомпаній.
18.00 Інтерновини.
18.10 Серіал «Брудні танці».
18.30 Вгадай мелодію.
19.00 Серіал «Зал очікування». 2 серія.
20.00 Інформаційна програма «Подорожі», «Час».
20.45 Минуле.
20.50 Інтерспорт.
20.55 Прогноз погоди.
21.05 Худ. фільм «Контрабандист».
22.35 Як це було. «Дуель О. Пушкіна». 1837 рік.
23.20 Телевізійна патрульна служба. Ситуація.
23.30 Нічний сеанс. Худ. фільм «Ті, які п'ють кров».
01.20 Прогноз погоди.

КАРТРК

13.00 Анонс.
13.10 Київські новини.
13.20 Серіал «Стара образа».
13.50 Зоряні зустрічі.
14.35 Мультфільм.
14.55 Музичні новини.
15.40 Оплески, оплески.
16.00 Недільні зустрічі.
16.30 Солодке життя.
17.00 Серіал «Стара образа».

СТБ

07.00 Програма передач.
07.05 Серіал «Контрудар». 1 серія.
08.00 Серіал «Нано».
09.00 «Вікна»-бізнес.
09.20 «Вікна». Новини.
09.50 Телемагазин.
10.00 Пригодницький серіал «Одіссея». 2 серія.
10.30 Анонс програм «BIZ-TV».
10.35 Муз. програма «Безхмарний ранок».
12.00 BIZ-TV NON-Stop.
13.00 Муз. програма «Своя сорочка».
14.00 Муз. програма «Каприз».
15.00 Муз. програма «Безперечні хіти».
16.15 «Вікна». Новини.
16.30 Серіал «Дім Елліот».
17.30 Телемагазин.
17.50 Худ. фільм «Село Степанчикове та його мешканці». 1 серія.
19.00 Серіал «Нано».
20.00 Серіал «Контрудар». 2 серія.
21.00 «Вікна». Новини.
21.30 Худ. фільм «Наша історія».
23.30 «Вікна»-бізнес.
23.50 Прогноз погоди.
23.55 Програма передач.
00.00 Муз. програма «Світ Нова».

ІСТV

07.00 «Роккі, Бульвінкль і їх друзі». Мультсеріал
07.25 «Слов'янський базар» представляє...
07.50 Новини звідусіль (ТК «Гравіс»)
08.00 Тиждень огляд НБА
08.28 Миколина погода
08.30 Економічний вісник
09.00 «Соколине гніздо». Телесеріал
09.45 «Elite Italia». Телемагazin
10.00 «Зелені гектари». Комедійний телесеріал
10.30 «Elite Italia». Телемагazin

11.00 «Чудернацька наука». Комедійний телесеріал
11.30 «Шпигунські пристрасті». Комедійний телесеріал
12.00 3 x 4. Найкумедніше домашнє відео
12.30 «Elite Italia». Телемагazin
13.00 «Хмарочос». Музична програма
13.50 «Elite Italia». Телемагazin
14.00 Пані. Стиль життя
14.30 «Соколине гніздо». Телесеріал
15.15 «Elite Italia». Телемагazin
15.30 «Невгамовні». Мультсеріал
16.00 «Гей, Арнольде!». Мультсеріал
16.30 Мистецький канал «Територія А». Хіт-парад
17.20 «Elite Italia». Телемагazin
17.28, 21.25, 22.58 Миколина погода
17.30 «Повітряний вовк». Пригодницький телесеріал
18.20 Новини звідусіль (ТК «Гравіс»)
18.30 «Чудернацька наука». Комедійний телесеріал
19.00 «Шпигунські пристрасті». Комедійний телесеріал
19.30 «Четвертий тюремний блок». Художній фільм
21.30 Новини звідусіль (ТК «Гравіс»)
22.00 «Таємниці Нью-Йорка». Гостросюжетний телесеріал
23.00 Ток-шоу Тетяни Магар «Він і Вона»
23.30 Мистецький канал «Територія А». Хіт-парад
00.30 «Ренегат». Гостросюжетний телесеріал
01.30 Програма передач на завтра

ГРТ

05.00 Телеканал «Доброго ранку»
08.00, 11.00, 14.00, 17.00 Новини
08.15 Т/с «В ім'я любові»
10.00 М/ф «Кошеня на ім'я Гав»
10.15 Сміхопанорама
10.50 Домашня бібліотека
11.15 Разом
11.55 Х/ф «Гардемарины, вперед!», с. 1
13.20 М/с «80 днів навколо світу»
13.45 Однак
13.55 Програма передач
14.15 Т/с «Гаррі — снігова людина»
14.45 Щасливий випадок
15.30 ... До шістнадцяти і старше
16.00 Т/с «В ім'я любові»
17.15 Вгадай мелодію
17.45 Тут і тепер
18.05 Тема
18.45 Т/с «Російський транзит», с. 6
19.45 На добраніч, діти!
20.00 Час
20.40 Погода
20.45 Х/ф «Справа № 306»
22.10 «Три роки ти мені снилася». М. Бернес
22.40 Однак

РТР

06.00 Доброго ранку, Росіє
06.20 У всіх на вустах
06.35 Дорога без небезпеки
06.45 Телегра «Програма передач»
08.15, 23.15 Чергова частина
08.45 Товари — поштою
09.10 Т/с «Міледі»
10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 23.30 Вісті
10.35 Т/с «Маленький бродяга»
11.30 Моя сім'я
12.30, 00.00 Магазин на дивані
13.30 Т/с «Антонелла»
14.25 Т/с «Багаті і знамениті»
15.15 Музика, музика...
15.30 Т/с «Перші поцілунки»
16.30 Башта
16.55 М/ф «Людина в рамі»
17.10 «Нівея»: секрети краси
17.15 Гомеопатія і здоров'я
17.20 Х/ф «Овід»
18.30 Т/с «Так, пане міністре»
19.40 Подорожі
19.55 «Аншлаг» представляє
20.30 Х/ф «Кохання немолодого чоловіка»
22.00 Урмас Отт з головою Московської міської думи Платоновим В. М.
23.00 Щоденник «Кадр «Кінотавра»
00.15 Прогноз погоди



НТВ

06.00, 06.30, 07.00, 07.30, 08.00 Сьогодні вранці
06.10, 07.15 Спорт
06.15, 07.20 Погода
06.20 Термометр
06.25, 07.45, 22.40 Сьогодні
06.35 М/ф
06.45 Карданний вал
06.50, 16.30 «Впрок»
07.25, 17.40 Кримінал
07.35 Великі гроші
08.10 Т/с «Любов і таємниці Сансет Біч»
09.00, 11.00, 13.00, 15.00, 18.00, 21.00 Сьогодні
09.15 Герой дня без краватки
09.40 Кримінал. Щиросердечне зізнання
10.05 Своя гра
10.30 Док-шоу «Я і моя собака»
11.30 Старий телевізор. Х/ф «Перегоні по вертикалі»
13.30 Т/с «Детектив Неш Бріджес»
14.20 Сьогодні. Червона стріла
15.30 Т/с «Повернення у Брайдсхед»
16.55 Т/с «Любов і таємниці Сансет Біч»
18.40 Герой дня
19.00 Новітня історія. Д/ф «Таємниця загибелі К-129»
20.10 Т/с «Падші ангели» — «Десять центів за таток»
21.45 Т/с «Детектив Неш Бріджес»
23.20 Сьогодні опівночі
23.50 Антропологія

ТВ-6

05.55, 12.10 День за днем
07.45, 17.20, 22.50 Дорож. патруль
08.00, 10.00, 12.00, 14.00, 17.00 ТСН-6
08.10 Ті, хто
08.25 М/ф «Горобець, який не п'є», «Олексієві казки»
08.50, 14.30 Телемагазин «Спасибі за покупку!»
09.00 Т/с «Династія-2. Сім'я Колбі», с. 16
10.10 Х/ф «Молоді вовки 1/2»
14.10, 0.50 Знак якості
14.20 Світ чудес А. Еффі
14.45 Т/с «Дика Троянда», с. 161, 162
15.35 Т/с «Келлі», с. 22
16.00 Диск-канал
16.30, 20.30 У світі людей
17.35 Т/с «Грейс у вогні», с. 17
18.00 Т/с «Династія-2. Сім'я Колбі», с. 17
19.00 Новини дня
19.30 Т/с «Балда», с. 11, 12
21.00 Х/ф «Молоді вовки»
23.00 Шість новин дня
23.15 Ті, хто
23.30 Наша музика на «Кіно-тавірі»

REN TV (РЕГІОНИ)

09.05 Т/с «Селеста»
12.00, 13.40, 22.50 Новини REN-TV
12.05 Ток-шоу Опри
12.35 Телемагазин «Купуй-но!»
13.05 Клуб «Білий папуга»
13.45 Х/ф «Третій дубль», с. 1
15.15 Т/с «Нано»
16.15 М/с «Ремі»
17.15 Т/с «Марення коханця»
17.55 Т/с «Селеста»
18.55 Арешт і воля
20.30 Х/ф «Смерть уночі»
22.20 Ток-шоу «Третій зайвий»
23.00 Спорткур'єр
23.15 Нічний муз. канал

СЕРЕДА,
9 червня

УТ-1

06.00 Анонс.
06.05 ТРК «Ера» представляє: «Доброго ранку, Україно!» 06.10 «В цей день, який створив Господь». 06.30, 07.00, 08.00 Новини, прогноз погоди, спорт. 07.10 Гість студії. 07.17 Прес-кур'єр. 07.25 Мультфільм. 07.30 Серіал «Чорна перлина».
09.00 Анонс від УТН.
09.10 Погода в Україні та світі.
09.20 Худ. фільм «Голос трави».
11.00 УТН.
11.15 Людина і закон.

11.45 Весь світ театру.
12.15 Остання адреса.
12.45 Мультфільм.
13.00 УТН.
13.15—14.00 Національна академія наук України. Електронна комп'ютерна газета «Все—всім».
15.00 УТН.
15.10 Православний календар.
15.15 Діловий канал.
16.00 Клуб Суперкниги.
16.30 Мультсеріал «Мишеня Небезпека».
17.00 УТН.
17.10 Погода в Україні та світі.
17.20 Серіал «Блакитне дерево».
17.55 Ток-шоу для підлітків «Вже не діти».
18.25 Саме той.
18.55 Чемпіонат Європи з футболу. Збірна Вірменії — збірна України.
20.50 Вечірня казка.
21.00 УТН. Панорама.
21.50 Худ. фільм «Леон Морен — священик».
23.30 Погода в Україні та світі.
23.40 ТРК «Ера» представляє: «Доброї ночі, Україно!» 23.50 Новини.
00.30 Муз. фільм «Квін». Рок-легенда. Частина 1. Гість студії.

УТ-2

10.00 Телеанонс.
10.05 Пісенний вернісаж-98.
10.40 Освітній канал. М. Гоголь. Початок творчого шляху. Урок французької мови. В. Симоненко. «Витязь молоді української поезії».
12.00 Закон є закон.
12.05 Док. телефільм «Історик та історія».
12.25 Худ. телефільм «Останній доказ королів». 2 серія.
13.45 Закон є закон.
13.50 Реальний сектор.
14.20 Закон є закон.
14.25 Діалог зі Сфінксом.
14.55 Закон є закон.

СТУДІЯ «1+1»

07.00 Програма «Сніданок з 1+1».
08.00 Серіал «Любов і таємниці Сансет Біч».
09.00 Серіал «Доктор Квін».
10.00—16.00 Програми УТ-2.
16.00 ТСН.
16.15 Не всі вдома.
17.00 Серіал «Район Беверлі Хіллз».
18.10 Серіал «Принц із Беверлі Хіллз».
18.40 Серіал «Савана».
19.30 ТСН.
19.50 «Імперія кіно» представляє. Худ. фільм «Наречена насильства». 2 серія.
21.40 «Маски» в супер-скетчі. 1 серія.
22.10 Серіал «Швидка допомога».
23.00 ТСН.
23.15 Парк автомобільного періоду.
23.45 Серіал «Поліція Нью-Йорка».

УТ-3

«ІНТЕР»

07.00 Від і до.
08.00 Серіал «Заради кохання».
08.55 Телевізійна патрульна служба. Ситуація.
09.10 Серіал «Слідство ведуть ЗНАТОКИ». Справа № 10 «Хід у відповідь». 1 серія.
10.45 Мультсеріал «80 днів навколо світу».
11.15 Б. Бурда у програмі «Смачно з «Олейною»».
11.30 Серіал «Жінка з ароматом кави».
12.20 Всеукраїнський конкурс анекдотів.
12.50 Інтерновини.
13.00—18.00 Програми обласних та регіональних телекомпаній.
18.00 Інтерновини.
18.10 Серіал «Брудні танці».
18.30 Вгадай мелодію.
19.00 Серіал «Зал очікування». 3 серія.
20.00 Інформаційна програма «Подорожі». «Час».
20.45 Минуле.
20.50 Інтерспорт.
20.55 Прогноз погоди.
21.05 Худ. фільм «Контакт».
22.55 Футбол. Відбірковий матч чемпіонату Європи. Болгарія — Англія. У перерві — Телевізійна патрульна служба. Ситуація.
00.50 Прогноз погоди.

КАРТРК

13.00 Анонс.
13.10 Київські новини.
13.20 Серіал «Стара образа».
13.50 III тур фестивалю «Море друзів». Ялта-96.
14.50 Ключі від міста.
15.20 Домашній доктор.
15.40 Шарм.
16.00 Люди і долі.
16.30 Київ діловий.
17.00 Серіал «Стара образа».
17.30 За київським часом.

СТБ

07.00 Програма передач.
07.05 Серіал «Контрудар». 2 серія.
08.00 Серіал «Нано».
09.00 «Вікна»-бізнес.
09.20 «Вікна». Новини.
09.50 Телемагазин.
10.00 Пригодницький серіал «Одіссея». 3 серія.
10.30 Анонс програм «BIZ-TV».
10.35 Муз. програма «Безхмарний ранок».
12.00 BIZ-TV NON-Stop.
13.00 Муз. програма «Своя сорочка».
14.00 Муз. програма «Каприз».
15.00 Муз. програма «Безперечні хіти».
16.15 «Вікна». Новини.
16.30 Серіал «Дім Елліот».
17.30 Телемагазин.
17.50 Худ. фільм «Село Степанчикове та його мешканці». 2 серія.
19.00 Серіал «Нано».
20.00 Серіал «Контрудар». 3 серія.
21.00 «Вікна». Новини.
21.30 Новини кіно.
21.40 Худ. фільм «Смерть вночі».
23.30 «Вікна»-бізнес.
23.50 Прогноз погоди.
23.55 Програма передач.
00.00 Муз. програма «Світ Нова».

ІСТУ

07.00 «Роккі, Бульвінкль і їх друзі». Мультсеріал
07.25 Мистецький канал
07.50 Територія А». Музичний тиждень
08.00 Новини з відусіль (ТК «Гравіс») 08.00 Валентин Щербачов представляє... 08.28 Миколина погода 08.30 Від «Перехрестя» — до успіху! 09.00 «Соколине гніздо». Телесеріал 09.45 «Elite Italia». Телемагазин 10.00 «Зелені гектари». Комедійний телесеріал 10.30 «Elite Italia». Телемагазин 11.00 «Чудернацька наука». Комедійний телесеріал 11.30 «Шпигунські пристрасті». Комедійний телесеріал 12.00 Ток-шоу Тетяни Магар «Він і Вона» 12.30 «Elite Italia». Телемагазин 13.00 «На всі боки» з Ольгою Котличко 13.20 Олена Вітриченко представляє чемпіонат Європи-99 з художньої гімнастики 13.50 «Elite Italia». Телемагазин 14.00 Візит. Каїр, Асуан 14.30 «Соколине гніздо». Телесеріал 15.15 «Elite Italia». Телемагазин 15.30 «Невгамовні». Мультсеріал 16.00 «Гей, Арнольде!». Мультсеріал 16.30 Мистецький канал «Територія А». Хіт-парад 17.20 «Elite Italia». Телемагазин 17.28, 21.25, 22.58 Миколина погода 17.30 «Повітряний вовк». Пригодницький телесеріал 18.20 Новини з відусіль (ТК «Гравіс») 18.30 «Чудернацька наука». Комедійний телесеріал 19.00 «Шпигунські пристрасті». Комедійний телесеріал 19.30 Роберт Редфорд у художньому фільмі «Орли правосуддя» 21.30 Новини з відусіль (ТК «Гравіс») 22.00 «Таємниці Нью-Йорка». Гостросюжетний телесеріал 23.00 Ток-шоу Тетяни Магар «Він і Вона» 23.30 Мистецький канал

«Територія А». Хіт-парад
00.30 «Ренегат». Гостросюжетний телесеріал
01.30 Програма передач на завтра

ГРТ

05.00 Телеканал «Доброго ранку»
08.00, 11.00, 14.00, 17.00 Новини
08.15 Т/с «В ім'я любові»
09.15 Тема
09.55 М/ф «Кошеня на ім'я Гав»
10.10 У світі тварин
10.45 Домашня бібліотека
11.15 Разом
12.00 Х/ф «Гардемарины, вперед!» с. 2
13.20 М/с «80 днів навколо світу»
13.45 Однак
13.55 Програма передач
14.15 Т/с «Гаррі — снігова людина»
14.45 Класна компанія
15.00 Поклик джунглів
15.30 ... До шістнадцяти і старше
16.00 Т/с «В ім'я любові»
17.15 Маски-шоу
17.45 Футбол. Відбірковий матч чемпіонату Європи. Збірна Росії — збірна Ісландії (У перерві — 18.50 На добраніч, діти!)
20.00 Час
20.40 Погода
20.45 Х/ф «Круті хлопці ходять у чорному»
22.30 Однак
22.40 Зірки «Тріумфу». М. Жванецький, О. Меньшиков, Б. Гребенщиков

РТР

06.00 Доброго ранку, Росіє
06.20 У всіх на вустах
06.45 Телегра «Програма передач»
08.15, 23.40 Чергова частина
08.45 Товари — поштою
09.10 Т/с «Міледі»
10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 23.55 Вісті
10.35 Т/с «Маленький бродяга»
11.30 Моя сім'я
12.30, 00.55 Магазин на дивані
13.30 Т/с «Антонелла»
14.25 Т/с «Багаті і знамениті»
15.15 Музика, музика...
15.30 Т/с «Перші поцілунки»
16.30 Башта
16.55 М/ф «Повернення блудного папуги»
17.10 Гомеопатія і здоров'я
17.15 Х/ф «Овід»
18.30 Т/с «Так, пане міністр»
19.40 Подорожі
19.55 Сам собі режисер
20.25 Х/ф «Ах, Кароль»
22.15 Національний музичний фестиваль «Площа зірок-99»
23.20 Щоденник «Кадр «Кіноавра»
00.25 Автошоу
01.10 Прогноз погоди

НТВ

06.00, 06.30, 07.00, 07.30, 08.00 Сьогодні вранці
06.10, 07.15 Спорт
06.15, 07.20 Погода
06.20 Термометр
06.25, 07.45, 22.40 Сьогодні
06.35 М/ф
06.45 Карданний вал
06.50, 16.30 «Впрок»
07.25, 17.40 Кримінал
07.35 Великі гроші
08.10 Т/с «Любов і таємниці Сансет Біч»
09.00, 11.00, 13.00, 15.00, 18.00, 21.00 Сьогодні
09.15 Х/ф «Вам і не снилося...»
10.40 Середа
11.30 Старий телевізор. Х/ф «Перегоні по вертикалі»
13.30 Т/с «Детектив Неш Бріджес»
14.20 Сьогодні. Червона стріла
15.30 Т/с «Повернення у Брайдсхед»
16.55 Т/с «Любов і таємниці Сансет Біч»
18.40 Герой дня
19.00 Х/ф «Нащадок»
21.45 Т/с «Детектив Неш Бріджес»
23.20 Сьогодні опівночі
23.50 Антропологія

ТВ-6

05.55, 12.10 День за днем
07.45, 17.20, 22.50 Дорож. патруль
08.00, 10.00, 12.00, 14.00, 17.00 ТСН-6

08.10 Ті, хто
08.25 Пальчики оближеш
08.50, 14.20 Телемагазин «Спасибі за покупку!»
09.00 Т/с «Династія-2. Сім'я Колбі», с. 17
10.10 Х/ф «Молоді вовки»
14.10, 23.40 Знак якості
14.45 Т/с «Дика Троянда», с. 163, 164
15.35 Т/с «Келлі», с. 23
16.00, 22.40 Диск-канал
16.30, 20.35 У світі людей
17.35 Т/с «Грейс у вогні», с. 18
18.00 Т/с «Династія-2. Сім'я Колбі», с. 18
19.00 Новини дня
19.30 Ток-шоу «Я сама». Оптимізм як засіб виживання
21.05 Т/с «Поклик убивці» — «Фатальний шарм»
22.15 Шість новин дня
22.25 Ті, хто
23.15 Т/с «Щоденник червоного черевичка»
23.50 Любиш — дивись. Відеокліпи
00.05 Т/с «Грейс у вогні», с. 18

REN TV (РЕГІОНИ)

09.05 Т/с «Селеста»
12.00, 13.40, 22.50 Новини REN-TV
12.05 Муз. канал
12.35 Телемагазин «Купуй-но!»
13.05 Пам'ятаю... Кохаю... С. Кац
13.45 Х/ф «Третій дубль», с. 2
15.15 Т/с «Кохана жінка»
16.15 М/с «Ремі»
17.15 Т/с «Марення коханця»
17.55 Т/с «Селеста»
18.55 Випадковий свідок
20.30 Х/ф «Забуття»
22.20 Ток-шоу «Третій зайвий»
23.00 Спорткур'єр
23.15 Нічний муз. канал

Четвер,
10 червня
УТ-1

06.00 Анонс.
06.05 ТРК «Ера» представляє: «Доброго ранку, Україно!» 06.10 «В цей день, який створив Господь». 06.30, 07.00, 08.00 Новини, прогноз погоди, спорт. 07.10 Гість студії. 07.17 Прес-кур'єр. 07.25 Мультфільм. 07.30 Серіал «Чорна перлина».
09.00 Анонс від УТН.
09.10 Погода в Україні та світі.
09.20 Худ. фільм «Леон Морен — священик».
10.50 Мультфільм.
11.00 УТН.
11.15 Національний хіт-парад. Хіт-99.
11.50 Альманах «Основа».
12.20 Сімейний лікар.
12.50 Мультфільм.
13.00 УТН.
13.15—14.00 Національна академія наук України. Електронна комп'ютерна газета «Все—всім».
15.00 УТН.
15.10 Православний календар.
15.15 Діловий канал.
16.00 Телефільм «Визволи нас від лукавого».
16.30 Мультсеріал «Мишеня Небезпека».
17.00 УТН.
17.10 Погода в Україні та світі.
17.20 Серіал «Блакитне дерево».
18.00 Захист.
18.30 Саме той.
19.00 УТН.
19.10 Православний календар.
19.15 Всеукраїнські літні спортивні ігри. Плавання.
19.45 Бути жінкою.
20.10 Надвечір'я.
20.40 Вечірня казка.
21.00 УТН. Панорама.
21.50 Грає ансамбль «Київські солісти».
22.00 Досьє.
22.30 Пісенний вернісаж-98.
23.35 Погода в Україні та світі.
23.45 ТРК «Ера» представляє: «Доброї ночі, Україно!» 23.55 Новини.
00.35 Муз. фільм «Квін». Рок-легенда. Частина 2. Гість студії.

УТ-2

10.00 Телеанонс.

10.05 Телеканал «Право».
10.35 Освітній канал. Творчість С. Людкевича. Урок німецької мови. Гончарева правда про людину.
11.55 Закон є закон.
12.00 Світоч.
12.20 Худ. телефільм «Останній доказ королів». 3 серія.
13.30 Закон є закон.
13.35 Оранта.
14.00 Закон є закон.
14.05 Пісенний вернісаж-98.
14.50 Закон є закон.

СТУДІЯ «1+1»

07.00 Програма «Сніданок з 1+1».
08.00 Серіал «Любов і таємниці Сансет Біч».
09.00 Серіал «Доктор Квін».
10.00—16.00 Програми УТ-2.
16.00 ТСН.
16.15 Не всі вдома.
17.00 Серіал «Район Беверлі Хіллз».
18.10 Серіал «Принц із Беверлі Хіллз».
18.40 Серіал «Савана».
19.30 ТСН.
19.50 «Імперія кіно» представляє. Худ. фільм «Наречена насильства». 3 серія.
21.30 Табу.
22.10 Серіал «Швидка допомога».
23.00 ТСН.
23.15 Версії.
23.45 Серіал «Поліція Нью-Йорка».

УТ-3

«ІНТЕР»

07.00 Від і до.
08.00 Серіал «Заради кохання».
08.50 Сім'я від А до Я.
08.55 Телевізійна патрульна служба. Ситуація.
09.05 Серіал «Слідство ведуть ЗНАТОКИ». Справа № 10 «Хід у відповідь». 2 серія.
10.40 Мультсеріал «80 днів навколо світу».
11.05 Прокінься і співай!
11.55 Серіал «Жінка з ароматом кави».
12.20 Життя серед життя.
12.50 Інтерновини.
13.00—18.00 Програми обласних та регіональних телекомпаній.
18.00 Інтерновини.
18.10 Гарний настрій.
18.20 Худ. фільм «Кохання у вигнанні».
20.00 Інформаційна програма «Подорожі». «Час».
20.45 Минуле.
20.50 Інтерспорт.
20.55 Прогноз погоди.
21.05 Худ. фільм «Перехоплювач».
22.50 Телевізійна патрульна служба. Ситуація.
23.05 Нічний сеанс. Худ. фільм «Самотний месник».
00.35 Подорожі. Підсумки дня.
00.45 Прогноз погоди.

КАРТРК

13.00 Анонс.
13.05 Київські новини.
13.15 Серіал «Стара образа».
13.45 Зоряні зустрічі.
14.30 Док. фільм «Народна майстриня Софія Гомеюк».
15.00 Родом з України. В. Мережко.
15.30 Екологічний фільм «Дикий Віллі».
16.00 Острів скарбів.
16.30 Аграрна панорама Київщини.
17.00 Серіал «Стара образа».
17.30 За київським часом.

СТБ

07.00 Програма передач.
07.05 Серіал «Контрудар». 3 серія.
08.00 Серіал «Нано».
09.00 «Вікна»-бізнес.
09.20 «Вікна». Новини.
09.50 Телемагазин.
10.00 Пригодницький серіал «Одіссея». 4 серія.
10.30 Анонс програм «BIZ-TV».
10.35 Муз. програма «Безхмарний ранок».
12.00 BIZ-TV NON-Stop.
13.00 Муз. програма «Своя сорочка».
14.00 Муз. програма «Каприз».
15.00 Муз. програма «Безперечні хіти».
16.15 «Вікна». Новини.
16.30 Серіал «Дім Елліот».
17.30 Телемагазин.

ТЕЛЕБАЧЕННЯ



17.50 Худ. фільм «Село Степанчикове та його мешканці». 3 серія.
19.00 Серіал «Нано».
20.00 Серіал «Контрудар». 4 серія.
21.00 «Вікна». Новини.
21.30 Худ. фільм «Диво на 34-й вулиці».
23.30 «Вікна»-бізнес.
23.50 Прогноз погоди.
23.55 Програма передач.
00.00 Муз. програма «Світ Нова».

ІСТУ

07.00 «Роккі, Бульвінкль і їх друзі». Мультсеріал
07.25 «Соколине гніздо». Телесеріал
09.45 «Elite Italia». Телемагазин
10.00 «Зелені гектари». Комедійний телесеріал
10.30 «Elite Italia». Телемагазин
11.00 «Чудернацька наука». Комедійний телесеріал
11.30 «Шпигунські пристрасті». Комедійний телесеріал
12.00 3 x 4. Найкумедніше домашнє відео
12.30 «Elite Italia». Телемагазин

13.00 Разом з Вами. Розважальна програма
13.50 «Elite Italia». Телемагазин
14.00 Модний час
14.30 «Соколине гніздо». Телесеріал
15.15 «Elite Italia». Телемагазин
15.30 «Невгамовні». Мультсеріал
16.00 «Гей, Арнольде!». Мультсеріал
16.30 Мистецький канал «Територія А». Хіт-парад
17.20 «Elite Italia». Телемагазин
17.28, 21.25, 22.58 Миколина погода
17.30 «Повітряний вовк». Пригодницький телесеріал
18.20 Новини звідусіль (ТК «Гравіс»)
18.30 «Чудернацька наука». Комедійний телесеріал
19.00 «Шпигунські пристрасті». Комедійний телесеріал
19.30 Берт Рейнольдс у художньому фільмі «Полісмен і Малюк»
21.30 Новини звідусіль (ТК «Гравіс»)
22.00 «Таємниці Нью-Йорка». Гостросюжетний телесеріал
23.00 Ток-шоу Тетяни Магар «Він і Вона»
23.30 Мистецький канал «Територія А». Хіт-парад
00.30 «Ренегат». Гостросюжетний серіал
01.30 Програма передач на завтра

ГРТ

05.00 Телеканал «Доброго ранку»
08.00, 11.00, 14.00, 17.00 Новини
08.15 Т/с «В ім'я любові»
09.15 Життя надзвичайних людей. Л. Зікіна
09.45 М/ф «Кошеня на ім'я Гав»
10.05 Клуб мандрівників
10.50 Домашня бібліотека
11.15 Разом
12.00 Х/ф «Гардемарини, упереді!». с. 3
13.05 Єралаш
13.20 М/с «80 днів навколо світу»
13.45 Однак
13.55 Програма передач
14.15 Т/с «Гаррі — снігова людина»
14.45 Чарівний світ, або Сі-нема. Дайджест
15.00 Вулиця Сезам
15.30 ... До шістнадцяти і старше
16.00 Т/с «В ім'я любові»
17.15 Вгадай мелодію
17.45 Тут і тепер
18.05 3 днем народження, Людімло Георгієв!
18.25 Х/ф «Міцний горішок»
19.45 На добраніч, діти!
20.00 Час
20.40 Погода
20.45 Х/ф «Любов з привілеями»
23.05 Однак
23.20 Тихий дім. Мода кіно-сезону

РТР

06.00 Доброго ранку, Росіє
06.20 У всіх на вустах
06.45 Телегра «Програма передач»
07.20 Торговий дім «Ле Монті»
08.15, 23.30 Чергова частина
08.45 Товари — поштою
09.10 Т/с «Міледі»
10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 23.45 Вісті
10.35 Т/с «Маленький бродяга»
11.30 Моя сім'я
12.30, 00.45 Магазин на дивані
13.30 Т/с «Антонелла»
14.25 Т/с «Багаті і знамениті»
15.15 Музика, музика...
15.30 Т/с «Перші поцілунки»
16.30 Башта
16.55 Д/ф «Я обов'язково схудну»
17.15 Гомеопатія і здоров'я
17.20 Х/ф «Троє в човні, не рахуючи собаки», с. 1
18.30 Т/с «Так, пане міністр»
19.40 Подорожі
19.55 Два роялі
20.40 Х/ф «Ніагара»
22.30 Слухається справа. Засідання телевізійного суду присяжних
23.10 Щоденник «Кадр «Кінотавра»
00.15 Діалоги про рибалку
01.00 Прогноз погоди

НТВ

06.00, 06.30, 07.00, 07.30, 08.00 Сьогодні вранці
06.10, 07.15 Спорт
06.15, 07.20 Погода
06.20 Термометр
06.25, 07.45 Сьогодніачко
06.35 М/ф
06.45 Карданний вал
06.50, 16.30 «Впрок»
07.25, 17.40 Кримінал
07.35 Великі гроші
08.10 Т/с «Любов і таємниці Сансет Біч»
09.00, 11.00, 13.00, 15.00, 18.00, 21.00 Сьогодні
09.15 Х/ф «Привид любові»
11.30 Старий телевізор. Х/ф «Перегони по вертикалі»
13.30 Т/с «Детектив Неш Бріджес»
14.20 Сьогодніачко. Червона стріла
15.30 Т/с «Повернення у Брайдсхед»
16.55 Т/с «Любов і таємниці Сансет Біч»
18.40 Герой дня
19.00 Х/ф «Справа Рум'янцева»
21.45 До Дня Інtronізації Патріарха Алексія II. Концерт на честь Його Святїшества з ГАБТу
23.20 Сьогодні опівночі
23.50 Антропология

ТВ-6

05.55, 12.10 День за днем
07.45, 17.20, 21.50 Дорож. патруль
08.00, 10.00, 12.00, 14.00, 17.00 ТСН-6
08.10 Ті, хто
08.25 Ви — очевидець
08.50, 14.20 Телемагазин «Спасибі за покупки!»
09.00 Т/с «Династія-2. Сім'я Колбі», с. 18
10.10 Т/с «Найтмен» — «Ти такий чудовий»
10.55 Т/с «Поклик убивці» — «Фатальний шарм»
11.40 Телемагазин «Формула здоров'я»
14.10, 0.25 Знак якості
14.40 Т/с «Дика Троянда», с. 165, 166
15.35 Т/с «Келлі», с. 24
16.00, 22.35 Диск-канал
16.30, 20.30 У світі людей
17.35 Т/с «Грейс у вогні», с. 19
18.00 Т/с «Династія-2. Сім'я Колбі», с. 19
19.00 Новини дня
19.30 О. С. П-студія
21.00 Т/с «Вавилон-5», с. 10
22.05 Шість новин дня
22.20 Ті, хто
23.10 Наша музика на «Кінотаври»

REN TV (РЕГІОНИ)

09.05 Т/с «Селеста»
12.00, 13.40, 23.25 Новини REN-TV
12.05 Т/с «Альфред Хічкок представляє»
12.35 Телемагазин «Купуй-но!»
13.05 Арешт і воля
13.45 Х/ф «Черевиків із золотими пряжками», с. 1
15.15 Т/с «Кохана жінка»
16.15 М/с «Ремі»

17.15 Т/с «Марення коханця»
17.55 Т/с «Селеста»
18.55 Анатомія катастрофи. Д/ф «Жорстокий океан», ч. 2
20.30 Х/ф «Невинний з брудними руками»
22.55 Ток-шоу «Третій зайвий»
23.35 Спорткур'єр
23.50 Нічний муз. канал

П'ятниця, 11 червня

УТ-1

06.00 Анонс.
06.05 ТРК «Ера» представляє: «Доброго ранку, Україно!» 06.10 «В цей день, який створив Господь». 06.30, 07.00, 08.00 Новини, прогноз погоди, спорт. 07.10 П'єсть студії. 07.17 Прес-кур'єр. 07.25 Мультфільм. 07.30 Серіал «Чорна перлина».
09.00 Анонс від УТН.
09.10 Погода в Україні та світі.
09.25 Бути жінкою.
10.00 Відкриваємо Біблію.
10.30 Діалог зі Сфінксом.
11.00 УТН.
11.15 Захист.
11.35 Надвечір'я.
12.05 Ток-ринг.
13.00 УТН.
13.15—14.00 Національна академія наук України. Електронна комп'ютерна газета «Все-всім».
15.00 УТН.
15.10 Православний календар.
15.15 Діловий канал.
16.00 Веселі старті.
16.30 Мультсеріал «Мишеня Небезпека».
17.00 УТН.
17.10 Погода в Україні та світі.
17.20 Серіал «Блакитне дерево».
18.05 Милосердя.
18.30 Саме той.
19.00 УТН.
19.10 Православний календар.
19.15 Всеукраїнські літні спортивні ігри. Плавання.
19.45 «Зустрічаючи літо». Концерт народної артистки України Н. Шестакової.
20.10 Альманах «Основа».
20.40 Вечірня казка.
21.00 УТН. Панорама.
21.50 Футбол-ретро.
22.05 Не все так погано у нашому домі.
22.55 «Таврійські ігри-98» представляють: гурт «Грін Грей».
23.30 Погода в Україні та світі.
23.40 ТРК «Ера» представляє: «В ніч на суботу» з Оленою Роміною. 00.35 Серіал «Кувалда».

УТ-2

10.00 Телеанонс.
10.05 Людина і закон.
10.35 Телефільм «Іван Григорович-Барський».
10.45 Закон є закон.
10.50 Пісенний вернісаж-98.
11.55 Відкриваємо Біблію.
12.25 Закон є закон.
12.30 Худ. телефільм «Останній доказ королів». 4 серія.
13.45 Закон є закон.
13.50 «Шелляле».
14.20 Банк ідей.
14.50 Закон є закон.

СТУДІЯ «1+1»

07.00 Програма «Сніданок з «1+1»»
08.00 Серіал «Любов і таємниці Сансет Біч»
09.00 Серіал «Доктор Квін»
10.00—16.00 Програми УТ-2. 16.00 ТСН.
16.15 Не всі вдома.
17.00 Серіал «Район Беверлі Хіллз»
18.20 «Імперія кіно» представляє. Худ. фільм «Казанова». 1 серія.
19.30 ТСН.
19.50 «Імперія кіно» представляє. Худ. фільм «Мій лагідний і ніжний звір»
21.40 Серіал «Тисячоліття помстї»
22.30 Містечко.
23.00 ТСН.
23.15 Телеманія. «Три кохання Івана Франка».
00.00 Нічний кінозал пред-

ставляє. Худ. фільм «Ну то й що?».

УТ-3

«ІНТЕР»

07.00 Від і до.
08.00 Серіал «Заради кохання».
09.00 Домострой.
09.15 Телевізійна патрульна служба. Ситуація.
09.25 Серіал «Слідство ведуть ЗНАТОКИ». Справа № 10 «Хід у відповідь». 3 серія.
11.00 Мультсеріал «80 днів навколо світу».
11.25 Джентльмен-шоу.
11.55 Телевізійний центр моди.
12.25 На перший погляд.
12.50 Інтерновини.
13.00—18.00 Програми обласних та регіональних телекомпаній.
18.00 Інтерновини.
18.10 Гарний настрій.
18.25 Всеукраїнський конкурс анекдотів.
19.00 Поле чудес.
20.00 Інформаційна програма «Подорожі». «Час».
20.45 Минуле.
20.50 Інтерспорт.
20.55 Прогноз погоди.
21.05 Великі сищики. Колombo у фільмі «Смертельна розв'язка».
22.25 Т. Судець у програмі «Жіночі історії».
23.00 N-кілометр.
23.10 Телевізійна патрульна служба. Ситуація.
23.25 Кохання з першого погляду.
23.55 Трилер «Звір». 1 серія.
01.25 Прогноз погоди.

КАРТРК

13.00 Анонс.
13.05 Київські новини.
13.15 Серіал «Стара образа».
13.45 Шлягер представляє.
14.35 Крила.
15.05 Київські мініатюри.
15.35 Естафета.
15.50 Конкурент.
16.20 Автографи.
16.50 Ліки майбутнього.
17.00 Серіал «Стара образа».
17.30 За київським часом.

СТБ

07.00 Програма передач.
07.05 Серіал «Контрудар». 4 серія.
08.00 Серіал «Нано».
09.00 «Вікна»-бізнес.
09.20 «Вікна». Новини.
09.50 Телемагазин.
10.00 Пригодницький серіал «Одіссея».
10.30 Анонс програм «BIZ-TV».
10.35 Муз. програма «Безхмарний ранок».
12.00 BIZ-TV NON-Stop.
13.00 Муз. програма «Своя сорочка».
14.00 Муз. програма «Каприз».
15.00 Муз. програма «Безперечні хіти».
16.15 «Вікна». Новини.
16.30 Серіал «Дім Елліот».
17.30 Худ. фільм «Третій дубль». 1 серія.
19.00 Серіал «Нано».
20.00 Серіал «Контрудар».
21.00 «Вікна». Новини.
21.30 Новини кіно.
21.40 Худ. фільм «Забуття».
23.30 Сектор тінї.
00.00 Муз. програма «Світ Нова».

ІСТУ

07.00 «Роккі, Бульвінкль і їх друзі». Мультсеріал
07.25 Візит. Кам'янець-Подільський, Каїр р. ч. 2
07.50 Новини звідусіль (ТК «Гравіс»)
08.00 НБА-Джем
08.28 Миколина погода
08.30 Стиль і інтер'єр
09.00 «Соколине гніздо». Телесеріал
09.45 «Elite Italia». Телемагазин
10.00 «Зелені гектари». Комедійний телесеріал
10.30 «Elite Italia». Телемагазин
11.00 «Чудернацька наука». Комедійний телесеріал
11.30 «Шпигунські пристрасті». Комедійний телесеріал
12.00 Ток-шоу Тетяни Магар «Він і Вона»
12.30 «Elite Italia». Телемагазин
13.00 Шлягер бо шлягер
13.50 «Elite Italia». Телемагазин
14.00 Вітраж
14.30 «Соколине гніздо». Телесеріал

15.15 «Elite Italia». Телемагазин
15.30 «Невгамовні». Мультсеріал
16.00 «Гей, Арнольде!». Мультсеріал
16.30 Мистецький канал «Територія А». Хіт-парад
17.20 «Elite Italia». Телемагазин
17.28, 21.25, 22.58 Миколина погода
17.30 «Повітряний вовк». Пригодницький телесеріал
18.20 Новини звідусіль (ТК «Гравіс»)
18.30 «Чудернацька наука». Комедійний телесеріал
19.00 «Шпигунські пристрасті». Комедійний телесеріал
19.30 Ширлі Маклін у фільмі Альфреда Хічкока «Неприємності з Гаррі»
21.30 Новини звідусіль (ТК «Гравіс»)
22.00 «Вавилон-5». Космічний суперсеріал
23.00 Тижневий огляд НБА
23.30 Мистецький канал «Територія А». Хіт-парад
00.30 «Ренегат». Гостросюжетний телесеріал
01.30 Програма передач на завтра

ГРТ

05.00 Телеканал «Доброго ранку»
08.00, 11.00, 14.00, 17.00 Новини
08.15 Т/с «В ім'я любові»
09.15 Людина у масці
10.00 Срібна куля. О. Кніппер-Чехова
10.40 Смак
11.15 Разом
11.55 Х/ф «Гардемарини, вперед!». с. 4
13.20 М/с «80 днів навколо світу»
13.45 Однак
13.55 Програма передач
14.15 Т/с «Гаррі — снігова людина»
14.45 Х/ф «Летючий корабель»
15.50 М/ф «Теремок»
16.00 Т/с «В ім'я любові»
17.15 Джентльмен-шоу
17.45 Грай, гармонь улюблена!
18.15 Здоров'я
18.45 Поле чудес
19.45 На добраніч, діти!
20.00 Час
20.40 Погода
20.45 Х/ф «Смертельна розв'язка»
22.05 Пісня-99
22.55 Тема тижня
23.15 Х/ф «Звір», с. 1

РТР

06.00 Доброго ранку, Росіє!
06.20 У всіх на вустах
06.45 Телегра «Програма передач»
07.15 Тисяча і один день
08.15, 23.35 Чергова частина
08.45 Товари — поштою
09.10 Т/с «Міледі»
10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 23.55 Вісті
10.35 Т/с «Маленький бродяга»
11.30 Моя сім'я
12.30, 2.10 Магазин на дивані
13.30 Т/с «Антонелла»
14.25 Т/с «Багаті і знамениті»
15.15 Музика, музика...
15.25 Т/с «Перші поцілунки»
16.30 Башта
17.00 М/ф «Бобик у гостях у Барбоса»
17.15 Гомеопатія і здоров'я
17.20 Х/ф «Троє в човні, не рахуючи собаки», с. 2
18.30 Т/с «Так, пане міністр»
19.40 Подорожі
19.55 «Городок»
20.25 Х/ф «Людина доби. Відродження»
22.50 Под'їм д'арт
23.15 Щоденник «Кадр «Кінотавра»
00.20 Х/ф «Попутниця»
02.25 Прогноз погоди

НТВ

06.00, 06.30, 07.00, 07.30, 08.00 Сьогодні вранці
06.10, 07.15 Спорт
06.15, 07.20 Погода
06.20 Термометр
06.25, 07.45 Сьогодніачко
06.35 М/ф
06.45 Карданний вал
06.50, 16.30 «Впрок»
07.25, 17.40 Кримінал
07.35 Великі гроші
08.10 Т/с «Любов і таємниці Сансет Біч»

09.00, 11.00, 13.00, 15.00, 18.00, 21.00 Сьогодні
09.20 Х/ф «Мама вийшла заміж»
10.45 М/ф
11.30 Старий телевізор. Х/ф «Перегони по вертикалі»
13.30 Суд триває
14.20 Сьогодніачко. Червона стріла
15.30 Т/с «Повернення у Брайдсхед»
16.55 Футбольний клуб
18.40 Герой дня
19.00 Х/ф «Таємниця Агати Крісті»
21.45 Д/с «Кримінальна Росія» — «Гангстери і філантропи»
22.15 Х/ф «Король Нью-Йорка»

ТВ-6

05.55, 12.10 День за днем
07.45, 17.20, 23.05 Дорож. патруль
08.00, 10.00, 12.00, 14.00, 17.00 ТСН-6
08.10 Ті, хто
08.25 СВ-шоу
08.50, 14.20 Телемагазин «Спасибі за покупки!»
09.00 Т/с «Династія-2. Сім'я Колбі», с. 19
10.10 Наша музика. В. Циганова
11.10 Т/с «Вавилон-5», с. 10
14.10 Знак якості
14.45 Т/с «Дика Троянда», с. 167, 168
15.35 Т/с «Келлі», с. 25
16.00 Диск-канал
16.35 У світі людей
17.35 Т/с «Грейс у вогні», с. 20
18.00 Шоу Бенні Хілла
19.00 Новини дня
19.30 Скандали тижня
20.05 Обоз
20.55 Х/ф «Магія»
23.20 Шість новин дня
23.30 Ті, хто
23.45 Радіохіт

REN TV (РЕГІОНИ)

09.05 Т/с «Селеста»
12.00, 13.40, 23.05 Новини REN-TV
12.05 Т/с «Альфред Хічкок представляє»
12.35 Телемагазин «Купуй-но!»
13.05 Анатомія катастрофи. Д/ф «Жорстокий океан», ч. 2
13.45 Х/ф «Черевиків із золотими пряжками», с. 2
15.15 Т/с «Кохана жінка»
16.15 М/с «Ремі»
17.15 Т/с «Марення коханця»
17.55 Т/с «Селеста»
18.55 Військова таємниця
20.30 Х/ф «Акумулятор»
22.35 Ток-шоу «Третій зайвий»
23.20 Х/ф «Жінка у червоних чобітках»

Субота, 12 червня

УТ-1

07.30 ТРК «Ера» представляє: мультфільми.
07.40 Серіал «Кувалда». Цікаві історії. Музика. 08.05 Док. фільм «Гітлер». Частина 5.
09.25 Погода в Україні та світі.
09.35 Хто в домі хазяїн?
10.05 Сніданок меломана.
10.35 Веселі старті.
11.00 УТН.
11.10 Православний календар.
11.20 Богатир року-99.
12.20 Док. серіал «Хроніки дикої Африки».
13.50 Національний хіт-парад. Хіт-журнал.
13.10 Розслабтесь, ви в ефірі...
13.40 Здорові були.
14.10 Мультфільм.
14.25 Спочатку було Слово.
15.00 УТН.
15.10 Православний календар.
15.20 Моя справа.
16.00 Досьє.
16.30 Classic-прем'єр.
17.00 Погода в Україні та світі.
17.20 Док. фільм «Хліб наш насущний».
17.45 Інтергал. Даяна Росс.
18.15 Мультфільм.
18.30 Піонери успіху.
19.00 Погляд у світ. Огляд міжнародних подій.
19.35 Ток-ринг.
20.05 Концерт-бенефіс заслуженої артистки України Анжели Вербицької.
20.40 Вечірня казка.



21.00 УТН. Панорама.
21.45 Муз. телефільм «Образи».
22.50 Мультфільм для дорослих.
23.10 «Таврійські ігри-98» представляють. Н. Шестак.
23.40 Погода в Україні та світі.
23.50 ТРК «Ера» представляє: «Доброї ночі, Україно!» 00.00 Серіал «Щоденник Червоного черевичка». 00.30 «Еродром». Нічна програма для дорослих. Гість студії. Музика.

УТ-2

10.00 Телеанонс.
10.05 Молодіжний канал.
11.05 Україна аграрна.
11.30 Закон є закон.
11.35 Дім і стиль.
12.05 Мультфільм «Ромео і Джульєтта».
12.35 Закон є закон.
12.40 Музична пошта.
13.10 Закон є закон.
13.15 Парламентський вісник.
14.00 Спортивний канал.

СТУДІЯ «1+1»

07.00 Парк автомобільного періоду.
07.40 Як стати зіркою.
08.15 Мультсеріал «Пригоди Соніка».
08.45 Серіал «Ненсі Дрю».
09.10 Серіал «Нові пригоди Робін Гуда». 3 серія.
10.00—15.00 Програми УТ-2.
15.00 Вікно в Америку.
15.30 Програма «Метрополітен».
15.40 Серіал «Війни майбутнього».
16.30 Серіал «Ксена — принцеса-воїн».
17.20 Як стати зіркою.
17.45 «Імперія кіно» представляє. Худ. фільм «Казанова». 2 серія.
19.30 ТСН.
19.50 «Імперія кіно» представляє. Худ. фільм «Загроза».
22.00 Серіал «Уокер — техаський рейнджер».
22.50 Повне марабу.
23.20 Нічний кінозал представляє. Худ. фільм «Поцілунок жінки-павука».

УТ-3

«ІНТЕР»

09.00 «Інтер»-анонс.
09.05 Прогноз погоди.
09.15 Дітвора.
09.45 Гумористична програма «Не час».
10.00 Ранкова зірка.
10.45 Ранкова пошта.
11.20 НЛО.
11.50 Смак.
12.10 Ризький бальзам на душу. Е. Успенський.
12.40 Фан-клуб.
13.10 Телевізійний центр моди.
13.40 Життя серед життя.
14.10 Спорт-тайм.
14.45 Худ. фільм «Лев Гурич Синичкін».
16.05 Мультфільм «Просто так».
16.15 Клуб «Білий папуга».
16.55 Прем'єра. Пригодницький серіал «Джек Холборн». 1 серія.
17.50 До 200-річчя О. С. Пушкіна. Прем'єра програми «200 років потому: знову на півдні». 3 частина.
18.00 Національна лотерея.
18.10 Серіал «Слідство веде ЗНАТОКИ». Справа № 11 «За будь-яку ціну».
20.00 Інформаційна програма «Подорожі». «Час».
20.45 Прогноз погоди.
20.55 Гарний настрій. «Елка і кореші».
21.05 КВН-99. Літній кубок.
23.05 Трилер «Звір». 2 серія.
00.45 Прогноз погоди.

КДРТРК

08.00 За київським часом.
08.15 На ранковому прийомі.

СТБ

08.00 Програма передач.
08.05 Програми «BIZ-TV».
10.00 Серіал «Мауглі».
10.30 Док. серіал «Мак і Матлі. У світі природи».
11.00 Серіал «Моцарт. Життя у музиці».
12.00 Прем'єра пригодницького серіалу «Гавайська мітка». 1 серія.
13.00 Біз-прогноз.
13.10 Біз-парад.
14.00 Біз-сюрприз.

15.00 Худ. фільм «Помста».
17.30 Авторська програма В. Молчанова «Пам'ятаю... Люблю...» С. Кац.
18.00 Імпреза.
18.30 Серіал «Чорна гавань».
19.30 Вікна в світ.
20.00 «Поле чудес» у Києві.
21.00 Повітряний цирк «Монті Пайтон».
21.30 Фільм на замовлення: історична драма «Палесса Іоанна», драматична кіноповість «Порожній очерет», комедійна мелодрама «Мінливі звички».

23.30 Нічний сеанс. Худ. фільм «Природжений гонщик».

ICTV

07.00 Разом з Вами. Розважальна програма
07.50 Поради від «Пані»
08.00 Документальний серіал «Остання адреса»
08.28 Миколина погода
08.30 Економічний вісник
09.00 «3 x 4». Найкумедніше домашнє відео
09.25 «Слов'янський базар» представляє...
09.50 «Elite Italia». Телемагазин
10.00 Стиль і інтер'єр
10.30 Київські мініатюри
11.00 Візія Петра Яцика. ч.1. З циклу «Українці світу» (НТА)
11.25 «На всі боки» з Ольгою Котлицькою (Приват-TV)
11.50 «Elite Italia». Телемагазин
12.00 Від «Перехрестя» — до успіху!
12.30 «Elite Italia». Телемагазин
13.00 «Вавилон-5». Космічний суперсеріал
14.00 Супербол
14.30 НБА-Джем
15.00 Крайні ігри НБА
16.00 Спортивний тижневик
16.50 «Elite Italia». Телемагазин

17.00 Вітражі (Приват-TV)
17.30 «Слов'янський базар» представляє...
18.00 Пані. Стиль життя
18.30 «Дотик ангела». Телесеріал
19.30 Модний час
20.00 «3 x 4». Найкумедніше домашнє відео
20.30 Нік Нолті у художньому фільмі «Масло Лоренцо»
23.00 «Хмарочос». Музична програма
00.00 «Ренегат». Гостросюжетний телесеріал
01.00 Програма передач на завтра

ГРТ

07.00 М/ф «Василиса Микулішна», «Ілля Муромець»
07.30 Х/ф «Лев Гурич Синичкін»
08.45 Слово пастиря. Митрополит Кирило
09.00, 14.00, 17.00 Новини
09.15 100%
09.45 Ранкова пошта
10.20 Каламбур
10.50 Смак
11.10 Повернення Третяковки. Історія одного шедевра
11.45 Х/ф «Віват, гардемарини!». с. 1
13.00 Сміхопанорама
13.55 Програма передач
14.15 У світі тварин
14.55 М/ф «Баранкін, будь ласка»
15.20 Люблю тебе, моя Росіє. До ювілею Л. Г. Зічкіної
16.15 Як це було. Відставка Б. Єльцина. Жовтневий пленум ЦК КПРС 1987 р.
17.15 Екстрений виклик. Рятівники
17.45 Х/ф «Чорний квадрат»
20.00 Час
20.45 Погода
20.50 КВН-99. Літній кубок
22.55 Новини спорту
23.15 Х/ф «Звір», с. 2

РТР

07.00 Х/ф «У пустелі і джунглях», с. 1
08.15 М/ф «Бабуся Удава», «Погоня»
08.25.00.20 Прогноз погоди
08.30 День слов'янської писемності
09.00 Доброго ранку, країно!
09.35 Сам собі режисер
10.05 Сто до одного
10.50 М/ф «Кіт і клоун»
11.00 Добрі новини
11.15 Золотий ключ

11.30 Творчий вечір Р. Ібрагімбекова
13.00, 19.00 Вісті
13.30 Творчий вечір А. Басілая
15.25 Х/ф «Гра на мільйони»
17.10 Е. П'єха на «Площі зірок»
19.30 Щоденник «Кадр «Кіноавтора»
19.50 Х/ф «Один і без зброї»
21.20 День Росії
23.10 Гаряча десятка
00.05 Швидкість

НТВ

07.00, 09.00, 11.00, 15.00, 18.00, 21.00 Сьогодні
07.15 Х/ф «Сільська вчителька»
09.15 Х/ф «Справа Рум'янцев»
11.20 Професія — репортер. А. Зіненко. Посвячення у сестри
11.35 Старий телевізор згадує...
12.35 Х/ф «Собака на сіні», с. 1, 2
15.30 Ці дивні музеї
15.40 Одисея Р. Карцева
17.00 Герой дня без краватки
18.35 Х/ф «Царевич Олексій»
20.30 «Ітого»
21.45 Х/ф «Вибір зброї»
00.05 Ток-шоу «Про це»

ТВ-6

07.05, 23.05 Дорож. патруль
07.20 М/ф
07.30 М/с «Казки братів Грімм» — «Кришталева куля»
07.55 Т/с «Христофор Колумб», с. 1
09.05 Т/с «Робін Гуд», с. 2
10.00 «Чердачок»
10.20 Д/с «Подорожі з Національним географічним товариством» — «Вогненні гори»
11.20 Диск-канал
12.00 Територія ТВ-6
12.25 Благодійний концерт «Бути добру»
13.50 Це — Жириновський!
14.20 О. С. П.-студія
15.10 Т/с «Повернення на острів скарбів», с. 10
16.10 Телемагазин «Спасибі за покупку!»
16.20 Ток-шоу «Я сама». Оптимізм як засіб виживання
17.20 Любіш — дивись. Відеокліпи
17.30 Дорож. патруль. Розслідування
17.45 Т/с «Найтмен» — «Чи віриш ти у чаклунство?»
18.35 СВ-шоу
19.05 Х/ф «Усе буде газом», с. 1, 2
21.40 Ті, хто
22.05 Диск-канал. Максимум
23.20 Шість новин дня
23.30 Плейбой

REN TV (РЕГІОНИ)

09.00 Т/с «Селеста»
10.30 Х/ф «Акумулятор»
12.30 Ток-шоу «Акваторія Z». Воля уявна і справжня
13.00 Четверта влада
13.30 Х/ф «Фотографії на стіні»
17.15 Т/с «Пляж (Рятівники Малибу)»
18.15 1/52. Спорт. огляд
18.30 Т/с «Селеста»
20.30 Т/с «Двоє»
21.30 Що трапилося
22.05 Т/с «Майк Хаммер — приватний детектив»
23.00 Х/ф «Смертельний двобій-2»

Неділя,
13 червня

УТ-1

07.30 ТРК «Ера» представляє: мультфільми.
07.40 Повтор програми «В ніч на суботу...».
08.05 Док. фільм «Гітлер». Частина 6.
09.20 Погода в Україні та світі.
09.30 Українське спортлото.
09.35 Село і люди.
10.05 Шоу самотнього холяста.
10.35 Мрії збуваються.
11.00 УТН.
11.20 Фуєте «Артеку». Гала-концерт Міжнародного дитячо-юнацького конкурсу класичного танцю.
11.50 Мультфільм.
12.00 «Таврійські ігри-98»

представляють. ОТ-ТАВА N.
12.30 Служу Україні!
13.00 Сімейний лікар.
13.30 Відкриваємо Біблію.
14.00 Телефільм «Шерлок Холмс».

15.00 УТН.
15.10 Православний календар.
15.15 Банк ідей.
15.45 Мультфільм на замовлення.
16.50 Перехрестя.
17.20 Погода в Україні та світі.
17.30 Тенісний огляд АТП-туру.
18.00 Сто чудес світу.
18.25 Національний хіт-парад. Хіт-99.
19.00 УТН.
19.10 Православний календар.
19.15 Європейський футбол.
20.15 Телефільм «І добрим словом пом'яну».
20.40 Вечірня казка.
21.00 Сім днів.
21.45 ТРК «Ера» представляє: фестиваль «Чорноморські ігри». У перерві — 23.35 Погода в Україні та світі.
01.00 ТРК «Ера» представляє: «Доброї ночі, Україно!».

УТ-2

10.00 Телеанонс.
10.05 Закон є закон.
10.10 Відкрита віза.
10.30 Мультфільм.
10.50 Закон є закон.
10.55 Яхад.
11.25 Закон є закон.
11.30 Казна.
12.00 Спортивний канал.
13.00 Всеукраїнський огляд народної творчості.
«Ми — з Донбасу» (Донецька обл.).

СТУДІЯ «1+1»

07.00 «Імперія кіно» представляє. Худ. фільм «Мій лагідний і ніжний звір».
08.45 Серіал «Ненсі Дрю».
09.10 Серіал «Нові пригоди Робін Гуда».
10.00—15.00 Програми УТ-2.
15.00 Каламбур.
15.30 Програма «Бібліоман».
15.40 Серіал «Війни майбутнього».
16.30 Серіал «Пригоди Синдбада».
17.30 СВ-2000.
18.00 «Імперія кіно» представляє. Худ. фільм «Серьожа».
19.30 «Імперія кіно» представляє. Худ. фільм «Нещадне правосуддя».
21.00 Шоу «Містер Бін — поліцейський».
21.40 Серіал «Таємний агент Нікіта».
22.30 «Епіцентр» — несекретні матеріали.
23.00 Док. фільм «Богдан Ступка. Львівські хроніки».
23.55 Своє кіно. Худ. фільм «Наперекір всьому».

УТ-3

«ІНТЕР»

09.00 «Інтер»-анонс.
09.05 Прогноз погоди.
09.10 Програма для дітей «Оповідки про казки».
09.30 Прокинься і співай!
10.20 Ук-енд.
10.50 Б. Бурда: у програмі «Смачно з «Олейною»».
11.10 Доки всі вдома.
11.45 Караоке на майдані.
12.15 Музичний під'їзд.
12.30 Мелорама.
13.00 Підводна одиссея команди Кусто. «Спадщина Кортеса».
13.40 Планета Здоров'я.
14.10 Сміхопанорама.
14.50 Худ. фільм «Кортік». 1 серія.
16.00 Брей-ринг.
17.00 Серіал «Джек Холборн». 2 серія.
18.00 До 200-річчя О. С. Пушкіна. Прем'єра програми «200 років потому: знову на півдні». 4 частина.
18.10 Худ. фільм «Чорний тюльпан».
20.00 Інформаційно-аналітична програма «Подорожі тижня».
20.40 Прогноз погоди.
20.50 Джентльмен-шоу.
21.25 Худ. фільм «Устриці з Лозанни».
22.55 Усі зірки у концертній програмі «Сюрприз для Алли...». 1 частина.
00.30 Прогноз погоди.

КДРТРК

08.00 Екологічний фільм «Врятуймо озон без зволікань».
08.20 Недільні зустрічі.

СТБ

08.00 Програма передач.
08.05 Програми «BIZ-TV».
08.10 Муз. програма «Безхмарний ранок».
09.00 «Поле чудес» у Києві.
10.00 Серіал «Мауглі».
10.30 Клуб «Білий папуга».
11.00 Худ. фільм «Білі роси».
12.40 Телемагазин.
13.00 Муз. програма «Безперечні хіти».
14.00 Муз. програма «1+1+1».
14.30 Муз. програма «Безперечні хіти».
15.00 Телемагазин.
15.10 Худ. фільм «Вечір на солоди».
17.00 «Вікна»-спорт.
17.30 Худ. фільм «Дім-4».
19.30 Випадковий свідок.
20.00 «Вікна»-тижневик.
21.00 Повітряний цирк «Монті Пайтон».
21.30 Серіал «Секретні матеріали».
22.30 Серіал «Майк Хаммер — приватний детектив».
23.30 Для мисливців «Ні пуху, ні пера».
00.00 Програма «BIZ-TV».

ICTV

07.00 «Хмарочос». Музична програма
08.00 Це твій день!
08.30 «Роккі, Бульвінкль і їх друзі». Мультсеріал
09.00 «3 x 4». Найкумедніше домашнє відео
09.25 «Слов'янський базар» представляє...
09.50 «Elite Italia». Телемагазин
10.00 Канал мистецтв «Територія А». Музичний тиждень
10.30 Фант-лото «Бінго»
11.00 Шлягер бо шлягер
11.50 «Elite Italia». Телемагазин
12.00 Вітражі
12.30 «Elite Italia». Телемагазин
13.00 Пані. Стиль життя
13.30 Модний час
14.00 Валентин Щербачов представляє...
14.30 Час «Ч». Військовий тележурнал
15.00 «Мандрівний лицар». Гостросюжетний телесеріал
15.45 «Elite Italia». Телемагазин
16.00 «Вир світів». Пригодницький телесеріал
16.45 «Elite Italia». Телемагазин
17.00 Візит. Подорож Нілом — Едфу
17.30 «Слов'янський базар» представляє...
18.00 Поради від «Пані»
18.10 «На всі боки» з Ольгою Котлицькою (Приват-TV)
18.30 «Сьома авеню». Художній телефільм, 4 серія
19.30 Anima Mundi
20.00 «3 x 4». Найкумедніше домашнє відео
20.30 Аль Пачіно і Мішель Файфер у художньому фільмі «Обличчя зі шрамом»
23.15 Разом з Вами. Розважальна програма
00.10 «Ренегат». Гостросюжетний телесеріал
01.00 Програма передач на завтра

ГРТ

07.00 М/ф «Дитинство Раттвора», «Ілля Муромець і Соловей-Розбійник»
07.35 Х/ф «Сватання гусара»
08.45 Домашня бібліотека
09.00, 14.00 Новини
09.15 Недодадні нотатки Д. Крилова
09.35 Поки всі вдома
10.10 Ранкова зірка
10.55 Арміїський магазин
11.25 Грай, гармонь улюблена!
12.00 Х/ф «Віват, гардемарини!». с. 2
13.10 Сміхопанорама
14.15 Т/с «Мамо, це я», с. 1
14.45 Булат Окуджава. «Надежды маленький оркестрик»
15.40 Х/ф «Папа викрав автомобіль»
17.10 Єралаш
17.30 Жіночі історії. С. Крючкова
18.00 Х/ф «Чорний тюльпан»

20.00 Час
20.30 Погода
20.35 Х/ф «Московські канікули»
22.15 Новини культури
22.35 Х/ф «Гаряча ціль»

РТР

07.00 М/ф «Чарівна каблучка», «Мартинко»
07.30 Служу Вітчизні
08.00 Сільські вісті
08.25.00.20 Прогноз погоди
08.30 Пошта РТР
09.00 Доброго ранку, країно
09.30 «Аншлаг» представляє
10.00 «Городок»
10.30 Вустами дитини
11.00 Російське лото
11.40 Світ книжок з Л. Кураловим
11.55 М/ф «Теремок», «Відлуння»
12.05 Т/с «Тарзан. Історія пригод» — «Тарзан і жриця Опара»
13.00 Вісті
13.30 Федерація
14.10 Парламентський час
15.10 Т/с «Закон і порядок»
16.00 Діалоги про тварин
16.55 Футбол. Чемпіонат Росії. «Спартак» (Москва) — «Локомотив» (Нижній Новгород)
19.00 Дзеркало
19.55 70 років «Інтуристу»
21.05 Уловка-22
22.00 Чергова частина
22.30 Щоденник «Кадр «Кіноавтора»
22.45 Х/ф «Короткі зустрічі»

НТВ

07.00, 09.00, 11.00, 15.00, 18.00, 21.00 Сьогодні
07.10 Х/ф «Царевич Олексій»
09.15 Х/ф «Містер Ікс»
11.25 Великі гроші
11.55 Хто правий?
12.25 Х/ф «Танцюристи року»
15.30 Футбол. Чемпіонат Росії. «Аланія» (Владикавказ) — «Динамо» (Москва)
17.30 Підсумки. Передмова
18.00 Х/ф «Мисливець на оленів», ч. 1
20.00 Підсумки
21.05 Ляльки
21.20 Х/ф «Мисливець на оленів», ч. 2
22.50 «Футбольний клуб» представляє чемпіонат Росії. 10-й тур
23.35 Х/ф «Кров героїв»

ТВ-6

07.05 Дорож. патруль
07.20 М/ф «Лисиця й вовк»
07.30 Т/с «Христофор Колумб», с. 2
08.30 Т/с «Робін Гуд», с. 3
09.25 Диск-канал
10.00 Пальчики оближеш
10.25 Канон
11.00, 13.55 Шість новин тижня
11.25 Телемагазин «Спасибі за покупку!»
11.40 Х/ф «Диво вовків»
13.25 М/ф «Грибок-теремок», «Поверніть Рекса!»
14.10 Зірки про зірок. Л. Зічкіна, ч. 3
14.40, 17.45 Любіш — дивись. Відеокліпи
14.50 Х/ф «Свій серед чужих, чужий серед своїх»
16.35 Катастрофи тижня
17.30 Дорож. патруль. Зведення за тиждень
18.00 Біс
18.30 Ви — очевидець
19.00 Оглядач
20.00 Х/ф «Небесні пірати»
21.40 Наша музика на «Кіно-тавірі»
23.00 Х/ф «Золоті яйця»

REN TV (РЕГІОНИ)

09.00 Т/с «Селеста»
10.30 Світ спорту . очима «Жиллетт»
11.00 Т/с «Пляж (Рятівники Малибу)»
12.00 Х/ф «Завоювання Мікена. Геракл проти Меллоха»
13.30 Реноме
14.05 Х/ф «Сюрприз від шефа»
15.50 Золота куля
17.15 Т/с «Пляж (Рятівники Малибу)»
18.15 П'ята колонка
18.30 Т/с «Таємні матеріали»
20.30 Т/с «Гавайська позначка»
21.30 Клуб «Білий папуга»
22.05 Дзвони і дивиси. Х/ф «Містер правосуддя». «І це правильно», «Девід Копперфільд»



Сенсація

Медведєв — у чвертьфіналі!

Наближається до фінішу відкритий чемпіонат Франції. Найкращий тенісист України, киянин Андрій Медведєв виступатиме у півфіналі, де його суперни-



ком буде Фернандо Мелегені. Позавчора наш земляк на кортах «Ролан-Гаррос» переміг іменитого бразильця Густаво Куертена — 7:5, 6:4, 6:4.

В іншому півфіналі зустрінуться словак Доменік Хрбаты і американець Андре Агассі.

Курйоз

Із велосипедом не жартуй...

Цю істину, гадаємо, назавжди затамать нинішній наставник міланського футбольного клубу «Інтер», добре відомий нам Марчелло Ліппі.

Три шви на носі, один на губі, подряпане обличчя — все це наслідок дорожньої пригоди, котра сталася у Віареджо з паном Ліппі, коли він на своїй велосипедній машині врізався в автомобіль.



Отже, приходьте завтра на НСК «Олімпійський». Там о 19.00 розпочнеться відбірковий матч Євро-2000: Україна — Андорра.

Ми попросили старшого тренера збірної сказати також по секрету: чи продадуть Шевченка по завершенні чемпіонату?

— Я не маю права робити жодних заяв з цього приводу. Втім, незабаром, гадаю, Андрій вже не виступатиме в «Динамо»...

— А як вирішуватиметься питання з наданням українського громадянства футболістам київського «Динамо» Яшкіну, Сербренікову та Кормільцеву?

— Цього мають прагнути самі спортсмени. А взагалі я задоволений їхнім рівнем підготовки.

Напередодні матчу

Йожеф САБО: «Дві перемоги нам потрібні, мов повітря...»

За традицією, напередодні відповідальних матчів національної збірної з футболу її старший тренер Йожеф Сабо зустрічається у прес-центрі НСК «Олімпійський» з журналістами. Цього разу він розповів про гравців, яких запрошено на нинішній збір.

— На жаль, серйозно захворів донецчанин Сергій Ковальов, який лежить у лікарні. У його одноклубника Сергія Попова — травма п'ятки. До речі, наш тренерський штаб дуже тривожить ситуація в «Шахтарі». Особливо — психологічний стан його гравців після невдач у кубковому турнірі та в суперечці за чемпіонство. Усі вони якісь пригнічені. Поки що необхідного контакту з наставником команди Анатолієм Бишовцем не налагоджено. Але сподіваюся на творчі стосунки з цим фахівцем у майбутньому.

А тим часом до збірної з великою радістю прибув із Санкт-Петербурга Роман Максимюк. Його «Зеніт» нещодавно виграв Кубок Росії, перемігши московське «Динамо», — 3:1. Роман забив третій м'яч...

Йожефа Йожефовича, зокрема, запитали про стан поля на НСК «Олімпійський»:

— Після матчу з ісландцями ви різко критикували керівництво спорткомплексу за те, що футбольне поле належно не підготували. Що скажете про якість газону сьогодні?

— Він тепер у чудовому стані. Можливо, трошки затвердий. Але його весь час поливають. Гадаю, що грати нашим футболістам буде зручно.

А першим запитання панові Сабо поставив кореспондент «Голосу України»:

— Як відомо, останні два матчі ваші підопічні зіграли вничью. Чи не змінився курс нашої команди на перше місце?

— Ударна сила збірної — київські динамівці. Такот, їм слід якомога швидше забути про перемогу в чемпіонаті та розігравші Кубок. Треба серйозно налаштуватися на наступні дві зустрічі з андоррцями та вірменами. Перемоги в них нам потрібні, мов повітря. Багато що залежатиме від матчу 5 травня: Франція — Росія. Але ми планів не міняємо...

— Під час фінального матчу Ліги чемпіонів у Барселоні кілька футболістів збірної Франції, які були



присутні там, запевняли українських журналістів, що мусять виграти перше місце в підгрупі. Адже вони — чемпіони світу...

— Це елементарний психологічний тиск на конкурентів. Правильно роблять. Але ми їх не боїмося. Повторюю, дуже важливо обіграти команди Андорри та Вірменії.

— Можливо, до матчу з французами буде приурочено спеціальний збір?

— Ні, не заплановано. Але маємо домовленість про проведення 18 серпня в Києві товариського матчу зі збірною Болгарії. Матч-відповідь — наступного року. На цьому перелік товариських контактів не обмежиться. З національною командою Бельгії ми зустрінемося на її полі 23 лютого наступного року.

В. Б.

Найперший...

Сергій Климентьєв уже увійшов в історію українського хокею як гравець, котрий відкрив рахунок забитим шайбам нашої національної команди в чемпіонатах світу у групі А. Наступного ранку після матчу українців зі збірною Фінляндії в палаці «Олімпія-хол» у норвезькому місті Хамарі відбулася наша розмова з 24-річним захисником.

— Що відчули, коли дальнім кидком відкрили рахунок у матчі з фіналістами?

— У першу мить я навіть і не думав про історичне значення шайби, яку мені пощастило закинути. Я подумав про те, що ми поведемо в рахунку проти елітної фінської команди. Йшов другий період, з'явилася надія утримати мінімальну перевагу. Зіграти від оборони і перемогти.

...У ті хвилини мені пригадався 1992 рік, червень, випускний вечір у Київській школі №1, в якій навчалися учні хокейного спецкласу СДЮШОР «Сокол». Серед тих, про кого говорили найбільше схвальних слів і вчителі, і тренери, був саме Сергій. А потім...

— Зіграв чотири матчі за дорослий «Сокол». А згодом разом із Дмитром Марковським, Віктором Реутою та Олександром Матвійчуком вирушили за океан. Що на вас рухало тоді? Либонь, і романтика, і бажання якомога швидше заявити про себе. Два сезони провів в юніорах. Грав спочатку за команду міста Медісон-Хат, що за три години їзди від Калгарі. Ще через рік виїхав із Канади до США на драфт і потрапив до реєстру знаменитого клубу «Баффало сейбрз». Минув час, і я підписав трирічний контракт із «Шаблями». Але виступати довелося за «дублерів» — команду «Рочестер».



На жаль, нагору мене так і не підняли. Шоправда, тренувальні матчі за «Сейбрз» грав. До речі, виходив на лід разом із нашим славним земляком, олімпійським чемпіоном Олексієм Житником. Такого плану захисники, як ото я, в «Баффало» були. І мені весь час казали: «Будь готовий, чекай. Хтось захворіє або травмується, неодмінно тебе викличемо».

Утім мій другий сезон у «Рочестері» пройшов дуже вдало. Гралось легко і приємно. Набрив багато очок. А от третій — було змарновано через травму. Стало вискакувати плече. Довелося зробити операцію. Шість місяців лікувався. Пропало літо — підготовчий період.

Торік переїхав до Філадельфії. Почав грати не за «Флайерс», а за його фармклуб «Фантомс». Хоча брав участь і в кількох виставочних поєдинках основної команди. А сезон закінчував уже в «Мілвокі» — дочірньому колективі клубу НХЛ «Нешвіл». Звідти через Київ і Амстердам прибув до Норвегії, до табору збірної України.

— Окрім вас хто-небудь із наших ще грає за «Мілвокі»?

— Скрастінш із Латвії, якщо його можна назвати нашим.

— Які, все-таки, ваші перспективи за океаном?

— Гадаю, сезон, що попереду, має стати для мене вирішальним. Готуватимусь до нього протягом літа в Києві. Спробую себе ще рік, від сили два. Якщо не проб'юся, то, найімовірніше, повернуся до Європи. Додому ближче. Знаєте, мене, мов літню людину, починає мучити ностальгія. За отих шість років ніяк не звикну до Америки. Хоча і немає в мене побутових проблем, а англійською володію досконало, однак дуже скучив за домом, батьками, друзями.

— А ви, часом, не одружилися?

— Ні.

— Отже, приклад Дмитра Христича, який побрався з американкою, вас не надихнув?

— Упродовж двох років серйозно зустрічався з однією дівчиною-американкою. Але з цього нічого так і не вийшло. Либонь, менталітет у нас різний. Одружуся тільки з українкою (сміється).

— Ви сказали, що життя у вас налагоджене, комфортне. Я не запитую, скільки заробляєте. Але, напевно, більше, ніж гравці «Сокола»?

— Звичайно, більше. Але в мене двосторонній контракт. У Німеччині, Швейцарії або ще десь в Європі матеріальні умови ліпші.

— Проте планів пробитися до «основних» якогось клубу НХЛ не полишаєте?

— Я вже казав, що обов'язково спробую. Можливо, це буде «Нешвіл».

Або одна з двох нових команд НХЛ. Там буде «експаншнз-драфт». Шанси, гадаю, в мене є. Здаватися не збираюся.

— Цікаво, а як ви проводите вільний час? Чи маєте друзів серед американців?

— У Рочестері було з ким спілкуватися. Але життя в хокеїста, як у солдата, — сьогодні тут, а завтра в іншому місті. Тому більше вільного часу проводжу на самоті: читаю книжки, дивлюся телевізор. Відеокасет із дому в мене ціла торба. Два-три рази на тиждень телефоную до батьків.

— Як поживає ваш тато? Якщо не помиляюся, він був одним із провідних інженерів на авіазаводі...

— Працює. Хоча зарплату не отримує ось уже півроку.

— Головний тренер збірної України Анатолій Богданов сказав мені, що, на відміну від багатьох наших «іноземців», яких доводилося умовляти грати за національну команду, ви самі постійно виявляли ініціативу, телефонували до Києва...

— Не приховую, що маю величезне бажання грати за збірну своєї країни. То — велика честь. Ще минулого літа я зв'язувався з генеральним менеджером команди Василем Фадєєвим. Кортіло полетіти до Словенії в листопаді на перехідний турнір. Але під загрозою тоді був би мій контракт у США. Колись, за часів мого навчання у СДЮШОР «Сокол», я зачаровано дивився на Шундрова, Степанищева, Ширяєва, Синькова, брав у них автографи. А тепер граю із ними разом...

— Не виключаєте варіант, що доведеться колись знову за «Сокол» виступати?

— А чом би й ні? «Сокол» — це «Сокол», рідний дім. А всі дороги, як відомо, ведуть до рідних порогів...

Віктор БРАНИЦЬКИЙ.

Хамар—Київ.
На знімку: Сергій Климентьєв під час чемпіонату світу-99.

Фото автора.



Саботаж «скривджених»

Дивні й, головне, неприємні події останнім часом розгорнулися в баскетбольному цеху України, в центрі яких опинилися жіноча збірна.

Утім, почну по порядку. У восьмому чемпіонаті країни, що завершився, жіноча баскетбольна команда «ТІМ-СКУФ» (Київ) уперше за свою коротку біографію (з дня народження університетської команди не виповнилося ще й двох років) стала чемпіоном країни. Ось через це й розгорілися, як-то кажуть, пристрасті. Річ у тім, що останнім часом законодавцями, образно кажучи, баскетбольної моди в Україні були дві команди — київське «Динамо» та запорізька «Козачка ЗАЛК».

Динамівки взагалі тривалий час були незмінними чемпіонками країни, а спортсменки із Запоріжжя володіли чемпіонськими лаврами попередні два сезони. І раптом з'явилася порушниця спокою — ще одна київська команда, очолювана молодими тренерами, подружжям Ткаченків — Ігорем та Мариною (граючим тренером). І в останній першості країни саме баскетболістки Національного університету фізичного виховання та спорту стали володарками золотих медалей. Тринадцять разів загалом обіграли і динамівки, і «козачок» (у 21 матчі).

Вирішальними в боротьбі за золоті-99 стали два останні поєдинки фіналу плей-оф, що відбулися в Києві між «Козачкою» і «СКУФом». Обидва рази впевнено виграли студентки, персегравши конкуренток за всіма статтями. Таким чином, «Динамо», яке відстало від перших двох команд задовго до фінішу чемпіонату, посіло третє місце. На другому опинилися спортсменки із Запоріжжя, а чемпіонками, повторю, стали баскетболістки «ТІМ-СКУФа». Хоча численні фахівці баскетболу — тренери, арбітри, колишні гравці національної збірної, котрі перейшли сьогодні до розряду ветеранів, чітко бачили, що підопічні Ігоря та Марини обіграли суперниць за всіма статтями.

Водночас наставник «Козачки» Юрій Велігура, як-то кажуть, на кожному розі почав трубитися, що його команду «завалили» арбітри Борис Рижик і Сергій Ніколащенко, яких, до речі, обслуговувати вирішальні поєдинки рекомендувало саме керівництво «Козачки». І тут наспів час нашої національної збірної готуватися до відбіркового кваліфікаційного раунду чемпіонату Європи-2001, в якому (в Туреччині) мали визначитися дві найсильніші команди для продовження боротьби в наступному відбіркового раунді.

Головний тренер національної команди Марина Ткаченко 20 квітня під Києвом розпочала тренувальний збір, на який не з'явилася жодна представниця «Динамо». Звісно, на цих гравців дуже розраховували. Невеликий нюанс, тренер «Динамо» Володимир Рижов, безумовно, вписав своє ім'я в історію жіночого баскетболу країни. Адже 1995 року збірна України, якою він керував, стала чемпіоном Європи. А наступного року очолювана Володимиром Івановичем наша національна команда

вдало виступила на Олімпіаді-96 в Атланті, посівши там четверте місце. І раптом...

Попри те, що працівники Федерації баскетболу вмовляли Рижова продовжити роботу зі збіркою, він рішуче відмовився готувати її до чергового чемпіонату континенту в 1997 році. І зробив це незадовго до від'їзду команди до Угорщини, чим поставив у незручне становище і федерацію, і нових тренерів збірної Ісака Мейзліна та Юрія Велігура, які, по суті, стали «камікадзе». І справді, збірна виступила в цій першості континенту, м'яко кажучи, незадовільно.

То чому Рижов, здавалося, такий благополучний тренер, раптом ні сіло ні впало відмовився від продовження роботи з нашою головною командою? Причини в нього були, але погодитися з ними більшість справжніх фахівців і шанувальників баскетболу не могли. Річ у тім, що після ігор в Атланті, напередодні чергового чемпіонату Європи, в команді з різних причин уже не могли виступити такі зірки, як Олена Жирко, Оксана Довгалюк, Олена Вергун. Зрозуміло, що шанси на повторення успіху в попередній континентальній першості різко зменшувалися, а Володимир Іванович завжди дуже хвилюється за свій імідж непереможного. Попросту кажучи, всі розуміли, що він побоювався опинитися поза колом лідерів разом зі своєю командою, ось і вирішив зійти з дистанції.

Та Бог з ним, з Рижовим. Хоча жодна динамівка так і не прибула до табору збірної. А наша головна команда під проводом нових наставників вирушила до Туреччини, де у місті Самсуні чудово зіграла три поєдинки у кваліфікаційному раунді чемпіонату Європи-2001. Наші дівчата здолали збірні Швеції — 82:70, Бельгії — 60:54 і Туреччини — 70:56. Абсолютна перемога.

Найголовніше те, що ми були не просто групою гравців з Києва, Запоріжжя, Донецька, Бердянська (Олена Проценко останнім часом виступала в Польщі), а єдиною, згуртованою і дружною командою,



Головний тренер національної команди Марина Ткаченко 20 квітня під Києвом розпочала тренувальний збір, на який не з'явилася жодна представниця «Динамо».

3 усіх усюд

Жадібна онука

Славнозвісна олімпійська чемпіонка (1984 і 1988 років), ідол мільйонів фанів не тільки в колишній НДР, а й в усьому світі, суперсексуальна Катаріна Вітт зовсім не схожа на Червону Шапочку. Адже залишила без жодного пфеніга власну бабусю. Старенька, як стверджує газета «L'Express», живе в злиднях. Її знаменита онука, котра стала багатою завдяки виступам на льоду і одержаним солідним гонорарам за позування для журналу «Плейбой» (кажуть, отримала близько мільйона «зелених»), не хотіла подбати про бабусю.

До Оттілі Вітт не завітав жоден із родичів ось уже протягом чотирьох років. А тим часом її 33-річна красуня-онука, яка знялася в дорогому голівудському трілері «Ронін», живе в розкошах.

— розповідає Марина ТКАЧЕНКО. — У найкращому розумінні цього слова! Усі дівчата виявили максимум старанності, всі рвалися грати, хоча, звичайно, сьогодні кращі були одні, завтра будуть інші. Приємно, що за короткий час тренувального збору нам все-таки вдалося добитися в командних атакуючих діях і в обороні однастайності. Налаштованість завжди була тільки на перемогу.

Так уже сталося, що група гравців із «Козачки» підключилася до нашої компанії за кілька днів до відльоту до Малої Азії. І все-таки вони були в хорошій формі і одразу знайшли спільну мову з рештою баскетболісток. Я ширі вдячна Наталі Сильяновій, Олені Кривенькій, Олені Фенько за самовіддану гру, а також владі президентів БК «Козачка-ЗАЛК» Іванові Бастрیزی, якому небайдужа доля українського баскетболу. Іван Михайлович зміг сам розібратися в ситуації.

— Виступаючи по одному з національних телеканалів, відомий тренер сказав, що, мовляв, Марина Ткаченко лише в Україні — прима, а за кордоном вона — пікто! Зізнаюся, дивно це чути на адресу олімпійської та чемпіонки Європи. Мені також відомо, що ви в Туреччині грали, як-то кажуть, від дзвінка до дзвінка, а на мостик вашого «корабля» стояв другий тренер Ігор Ткаченко. Що скажете з цього приводу?

— Либонь, мені просто пощастило, що цей український телеканал не дивляться у турецькому Самсуні. Інакше згаданий вами «відомий тренер» переконав би організаторів турніру, що не варто Марину Ткаченко (вже вибачте за інформацію про саму себе) офіційно назвати кращим гравцем змагання...

Хочу ось що іще сказати. Доводилося чути, як закид мені та Ігорю, що, мовляв, іще замолоді працювати на тренерській ниві. Але ж ми не винні, що нам поки що, скажімо, не по 45—60 років. До того ж дехто з тих, хто сьогодні вважає себе «великим», починали свою тренерську діяльність у... нашому віці. При чому з колективами — клубними і збірними — набагато досвідченішими і зірковішими, аніж наші підопічні.

— У липні багатьом баскетболістам лишилося хіба що слухати відому пісню «Хай тобі пашинється Пальма-де-Мальорка». А для наших дівчат цей чарівний іспанський острів, де вируватимуть пристрасті Універсіади-99, стане дійсністю. Хто там представлятиме баскетбольну Україну?

— Можливо, обставини не дозвлять виступити в Іспанії Сильяновій. Тому плануємо підключити до збірної Валентину Воронову і Олену Дейниченко з «ТІМ-СКУФа». Тренувальний збір розпочнемо в період з 7 по 10 червня на знайомій базі, що на 19-му кілометрі під Києвом. На Універсіаді постараємося виступити якомога успішніше. Однак участь у цьому турнірі розглядаємо як один з етапів підготовки до півфіналу Євро-2001, перші матчі якого почнуться пізньої осені нинішнього року. Про наших суперниць і розклад ігор дізнаємося після фінішу європейського чемпіонату-99...

ЮРІЙ ВИСТАВКІН,
майстер спорту.

► Москва

Звільнили Уткіна...

Керівництво російського телеканалу НТВ звільнило з роботи ведучого програми «Футбольний клуб», популярного коментатора Василя Уткіна. Цю подію сам відлучений «від церкви» коментувати відмовився. Вірогідні кандидати на «святе місце» — кореспондент «Радіо Свободи» (знавець і великий прихильник гри) Савік Шустер та Володимир Маслаченко.

► Черкаси

«Інваспорт»

закоханий у «королеву»

Комплексні літні ігри з легкої атлетики провів Черкаський обласний центр інвалідного спорту «Інваспорт». У них взяли участь не тільки команди з Черкас, а й з шістьох районів.

Юнаки і дівчата змагалися у метанні списа та штовхання ядра, з бігу та стрибків, чим заслужили найвищої похвали за мужність і завзяття.

► Київ

Відпочивати ніколи

— Нещодавно в Києві відбулося велике свято професіонального боксу, — розповідає президент НЛПБУ Михайло ЗАВ'ЯЛОВ. — Але на відпочинок часу в нас немає. Чемпіон Балканських країн, киянин Рахім Мінгалсєв 22 червня у Великобританії проведе 12-раундовий поєдинок за звання чемпіона світу за версією WBA з англійцем Філіппом Н'Доу.

У липні за інтерконтинентальний титул WBA запропоновано позмагатися Володимирові Рубайду. Суперник — чемпіон світу з ПАР Геррі Н'Гобені.

На вересень-жовтень плануємо провести в Києві новий боксерський фестиваль. До його програми ввійдуть титульні бої. Віталій Копитко вестиме суперечку за світову корону за версією Паназійської боксерської асоціації (ПАБА) з Роджером Селіванді (Австралія). За пояса чемпіона Європи поб'ється Сергій Деваков. Його суперник стане відомий пізніше.

І ці змагання відбудуться під патронатом мера столиці України Олександра Омельченка. Користуючись нагодою, щиро вітаємо Олександра Олександровича з перемогою на виборах. Він упевнено «покаутував» суперників більшістю голосів виборців, серед яких були всі боксери-професіонали. Бажаємо нових перемог на благо Києва і спорту Олександрові Омельченку — людині слова і справи!

Представники НЛПБУ візьмуть участь і у великих організаційних заходах. Зокрема, в конгресі Європейської боксерської спілки (Монте-Карло, з 10 по 14 червня). Стало відомо, що за великий внесок у розвиток боксу буде нагороджено й НЛПБУ, яку на цьому форумі представлятимуть почесний президент, народний депутат України Станіслав Сафонов, віце-президент Дмитро Дячук, генеральний секретар Анатолій Полочаєвський та ваш покірний слуга.

► Москва

Знову штраф

Головного тренера московського «Спартак» Олега Романцева знову оштрафували за неявку на післяматчеву прес-конференцію. Цього разу доведеться сплатити 400 дол. США. Це вже десятний штраф папа Романцева протягом останніх двох місяців. І сума набиравалася чимала — 5 тис. дол. Щоправда, ці гроші порушник сплачуватиме не з власної кишені, а з каси спартаківського клубу, президентом якого він і є.

Цікаво, чи з'явиться Олег Іванович на прес-конференції в Парижі післязавтра, де зустрінуться збірні Росії та Франції у матчі Євро-2000?

► Тбілісі

Чистка команди Грузії

Як відомо, збірна Грузії прогала відбірковий матч чемпіонату Європи футболістам Норвегії — 0:1. Новий наставник грузинів — фахівець із Нідерландів Йоган Боскамп вдався до рішучих заходів. Він почав серйозну чистку в команді. Першою «поп грат» в збірній Грузії названо нападаючого московського «Локомотива» Зазу Джананія. Під гарячу руку потрапив і захисник київського «Динамо» Каха Каладзе та ще кілька гравців.

3 усіх усюд

Нафта фрайєра згубила...

Через згубну жадібність на лаву підсудих потрапив колишній чемпіон світу з самбо, мешканець Нижнього Новгороду (Росія) Микола Ігрушкін. Упіймався, сердега, на крадіжці. Разом із братками, які склали злочинне угруповання, майстер килима розкрадав дизельне паливо з нафтопроводу «Нижній Новгород — Казань».

Нафтове «джерело» компанія пробурила неподалік міста Костова.

На судовому процесі з'ясувалося, що бригада «нафтовиків» викрала 900 тисяч літрів дизельного палива.



Жарт номера

Нудьгують

Найбільше на світі мешканці Нью-Кози люблять, коли до них приїжджає їхній президент. Заради справедливості треба зазначити, що вони нудьгують не так за самим президентом, як за водою, яку в дні візиту безперебійно подають у їхні квартири.

Казка

Живий Ілліч

Іван Іванович Більшовик-Залізник, ось уже 88 років якому, бачив живого Ілліча! У 18-му році.

Сьогодні це більше, ніж Герой Радянського Союзу. Бо героїв цілий Союз, а тих, хто бачив живого Ілліча, невдовзі можна буде на пальцях перелічити. Хоча з кожним роком їх дедалі більше. Тих, хто бачив живого Ілліча.

Утім, у 2005 році очевидців, які споглядали живого Ілліча, вже не буде. Ну хто повірить сторічному старцеві, що він бачив живого Ілліча, коли того вже й у живих не було?!

Щоправда, будуть інші — ті, хто бачив Ілліча в труні. Отож зустріч з очевидцями стане ще й на все наступне століття!

Проте, відзначивши 2024 року перше 100-річчя з дня останніх, хто бачив живого Ілліча, справу про живого Ілліча буде закрито. Назавжди.

Але до 2024 року ще далеко. Тому тепер, у 1999-му, важко здивувати когось фактом споглядання живого Ілліча. І разом з тим, як це було насправді, якщо й не дивним, то цікавим може бути цілком.

І ось зібрав наш Більшовик-Залізник відповідну аудиторію з нагоди 70-річчя свого чудового видіння і почав розповідати присутнім, як уперше побачив він живого Ілліча.

— А було це так. Перебував тоді я в Пітері в якихось там особливо важливих партійних справах і проходив мимо Смольного. Дивлюся — броньовик стоїть. Усім відомий броньовик Ілліча. Біля

воріт до Зимового — якийсь червоноармієць з багнетом. Також стоїть. Підходжу я до броньовика, постукав по ньому кулаком — глухо. Отже, думаю, пішов Ілліч у Смольний.

Гаразд, вирішив я, чекатиму. Хоча було це взимку, мороз сорок градусів, снігу по коліно. Змерз я. А тут ще справу вирішити треба термінову! Через яку приїхав я до Пітера.

Що ж, подумав я, збігаю туди й сюди, справу зроблю й одразу повернуся. А там, може, й Ілліч із Смольного наспіє.

Проте справу владнав я не швидко, як хотілося й гадалося. Адже ви знаєте наших бюрократів! Ходив я години зо дві, мабуть. Транспорт не ходить, народу повно, все завалено снігом, цеглою, колодами від весняного суботника (вір очевидцям після цього!). Повернувся я, а броньовика — немає! От, думаю, куди це він міг так швидко подітися?!

Підходжу до червоноармієця, запитую:

— Ти не бачив, браток, був тут такий броньовик (показую), Ілліча возить?
— Аякже! Звісно, був! Шойно поїхав.
— А Ілліч?

— А що, Ілліч? Теж поїхав. Для того й броньовик. Онде, бачиш, по снігу шофер ішов? Сліди від чобіт. Шофер ще на руках Ілліча ніс, щоб не провалився.

Подивився я, справді, на глибині півметра в снігу свіжі сліди від чобіт. Розміру сорок п'ятого, не менше. Я й тепер їх бачу... Як живого Ілліча.

Мирослав МИЛОРАДОВИЧ.



Мал. Сергія РЯБОКОНЯ.

Перлюкізми

- Є, звичайно, деякі недоробки, але взагалі стан речей просто катастрофічний.
 - Черг за ковбасою вже не буде — і не сподівайтесь!
 - Подивись на жінку — який чудовий цей світ!
 - Як перед жінкою не кайся — божа кара неминує.
 - Сміється король: народ-то голий!
 - Укази зараз нікому не укази!
 - Жінка, як вино: п'єш, п'єш, а потім як ударить по голові!
 - Демократія перетворила людей в електорат.
 - Ех, не я моя дружина!
- Олександр ПЕРЛЮК.
Кіровоград.

Кажуть, ліфт тепер буде приватний і послуги платні. А також там буде кафе і туалет.

Мал. Едуарда МЕРА.

Сім мішків гречаної вовни

Демократія на марші

Незважаючи на те, що на виборах президента Бананового Маразматору за Джона Гриця не було віддано жодного голосу, його, все-таки, одноставно обрали президентом.

Прогноз погоди

Весна обов'язково буде!

Вакансії

Великому шишаківському цирку-шапіто для нової програми потрібні депутати.

Вітаємо!

Одразу п'ятьох народила вчора мешканка селища Кирзакі Т. Карпенко. Стан

Сон

здоров'я батька новонароджених Петра Пестровича, за словами медиків, — задовільний.

Вундеркінд

У свої три роки Сергійко Тячєнко знає стільки нецензурних висловлювань, що його батьки всерйоз подумують, чи не час уже Сергію йти до школи?

Новина культури

У кафе «Сонечко» відбулася творча зустріч письменника О. Закваснюка зі своїми читачами. Їх було троє, але один з них уже після другої пляшки горілки поліз під стіл і залишався там до кінця зустрічі.

О Мадлен!..

Швидка примчала миттєво, адже належала вона медзакладові, в якому розуміли, що колишні члени ЦК нічим не гірші за членів ЦК. І, взагалі, людей, від котрих залежить доля держави, остання мусить попри все берігти.

Іван Петрович якраз був одним із таких достойників і зробив він для рідної незалежної не більше не менше, як брав участь у розробці наукових засад її незалежної внутрішньої політики. Видатний науковець і фахівець з актуальних питань міжнародних відносин, добре знавний з радянських часів як провідний викривальник капостей міжнародного імперіалізму, мав досить кепський вигляд: як то кажуть, горів білим полум'ям, а тому трусився, мов у пропасниці. Лікар наміряв шалений кров'яний тиск, а частоту серцебиття дарма було рахувати — зашкалювало!..

— Що з вами?! — вирвалося з переляку в ескулапа недоречно...

— Нічого, я нічого не знаю! — з не меншим переляком і якимось дивно цокотячі зубами промигивав хворий, і лікареві здалося, що щось тут не так...

— Не маю права! Це державна таємниця, — мало не заплакав Іван Петрович, і враз надзвичайна подія пропала у його затьмареній свідомості, немов кадри ретро з кінохроніки.

Почалося з того, що до його кабінету просто, як оце тепер лікар до спальні, зайшла сама пані Мадлен Олбрайт.

Приязно всміхаючись Іванові Петровичу як давньому добродію знайомому, найповажніша дама світу промовила чистісінькою українською мовою

з ледь помітним чеським акцентом:

— Іване Петровичу, я прийшла пересвідчитися у вашій цілковитій підтримці останніх зовнішньополітичних ініціатив світового співтовариства. Гадаю, ви мене зрозуміли?..

Професор, дивуючись власній сміливості та нахабству, відгукнувся:

— Я категорично, повторюю, категорично не згоден з вами і наголошую, що ні в чиему фарватері політика моєї держави ніколи не рухатиметься!

Від такої надрішчучості в Івана Петровича навіть слина заплинула у куточках рота.

— Що це ви так розвірінькались уві сні, шаповальний, — глузливо промовила Мадлен.

І вмить професор збагнув, у що вляпався, — блискавка жаху за своєне вдарила в нерозважливу голову сміливця. Іван Петрович прокинувся, обливаючись потом і не тямлячи себе від страху. Дружина увімкнула світло і так перелякалася за стан чоловіка, що не вагаючись викликала швидку.

— Фу-у-у... — відлягло і в ескулапа, — як ви мене перелякали?!.. Та чи можна так легковажно ставитися до свого здоров'я, бути таким лякливим?! Я розумію — робота у вас така, але все ж...

— А ми вам зараз уколочик... — немов з дитиною, сюсюкав лікар. Він кивнув фельдшеріві, і той елегантно увіп'яв у голу сідницю професора голку шприца.

— Ніхто і ніколи... О Мадлен, — солодко усміхнувся Іван Петрович!..

Юрій БОЛЬШАК.

Жорна

ЛІФТ

У цьому будинку ліфта не було. Просто ніколи не було і все. Але... Але одного дня в один із під'їздів зайшов чоловік з децю напівп'яним, напівінтелігентним виглядом і став чекати на ліфт. Справа ця була така само безнадійна, як і очікування виплати зарплати. Проте більшість з нас чекають.

— Де цей чортів ліфт? Скільки люди можуть чекати? — говорив він сам до себе. — Знову вкатили?..

Підійшла якась жіночка.

— Жінщина, чому ліфт тут так погано працює?

— А біс його знає. Хіба він тут є?

— Є, але не опускається вниз.

— Гм, може, й справді є. А я топчу сходи аж на четвертий поверх. Хіба що зачекаю з вами.

— Ставайте в чергу, може, надійде ще хтось, буде третім. Можна по півлітру послати. О, якийсь мужик топає.

— Добрий день, панове. Що за збори тут?

— На ліфт чекаємо.

— Пані Оксано, а відколи в нашому будинку ліфт з'явився?

— Та ось чоловік каже...

— Так, є ліфт, я сьогодні вже спускався на ньому.

— Слушайте, а може, ви якийсь дуже крутий начальник і той ліфт працює тільки для «білих»?

— Ні, я простий пролетаріат, але маю право, і ви не обзивайте мене начальником.

Тим часом люди підходили ще й ще, і ніхто не хотів підніматися пішки навіть на другий поверх.

— Що тут дають? — питали новачки в задніх у черзі.

— Та, здається, ліфт мають відкривати.

— О, нарешті буде цивілізація і в нашому будинку.

— А мер міста приїде на відкриття? Я б його запитала, коли пенсію дадуть?

— Кажуть, сам Президент України приїде. Така подія, у скрутний час відкривають новий ліфт. Тоді як усе руйнується і розкрадається, тут цілий ліфт відкривають.

— Кажуть, він буде приватний і пос-

луги платні. А також там буде кафе і туалет.

— А туалет навіщо?

— Раптом застрягне — куди йти? Пані, вам ліфчика не треба?

— А якого розміру?

— Вам якого треба?

— Це не ваша справа.

— По-моєму, він вам взагалі не потрібний.

— Хам! У мене третій розмір. Мене називають Мерилін Монро.

— Дорога Мерилін, я ж для чого у вас питаю розмір? У мене саме третього розміру і є. Французький.

— Скільки хочете?

— Чекушку.

— Напівно, вкрали?

— Я ж не Україну обікрам, а свою законну дружину.

В цей час до чоловіка, котрий був перший у черзі, підійшов такий само п'яний чоловік.

— Гешо, що ти тут канаєш?

— Стьоп, я на ліфт чекаю.

— Який ліфт? Тут ліфта в житті не було, Гешо.

— Був, я в ньому ще автограф ножином поставив.

— Дурик! це ж навіть не твій дім.

— Підмінили, так?

— У тебе І5-й номер, а це І4-й.

— Одиничку вкрали, так? От гаді! Ходім шукати одиничку.

І вони пішли. Земля під ногами легко похитнулася. Люди із вдячністю дивились услід.

— Хороший мужик, — сказав хтось.

— А що він зробив?

— Винахідник. Ліфт винайшов з нічого.

Василь БАБІЙ.



— Лікарю! Я в лісі весняним пив березовий сік!



ОАО «Одесский домостроительный комбинат»
сообщает о проведении общего собрания акционеров, которое состоится 3 июля 1999 г. в 10.00 по адресу: г. Одесса, ул. Промышленная, 1 актовй зал АО «Кислородмаш» троллейбус № 8, автобус № 208, ост. «Кислородмаш».

Повестка дня:

1. Отчет правления о результатах хозяйственной деятельности за 1998 год.
2. Отчет наблюдательного совета общества за 1998 год.
3. Отчет ревизионной комиссии.
4. Довыборы наблюдательного совета.
5. Довыборы ревизионной комиссии.

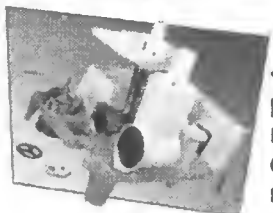
Справки по тел./факс 32-71-24.
Правление ОАО «ОДСК».



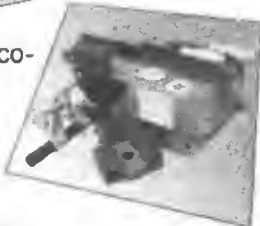
НПО "ЭЛЕКТРОТЯЖМАШ"

Энергетическое и транспортное электрооборудование. Надежная и доступная бытовая электротехника для каждой украинской семьи.

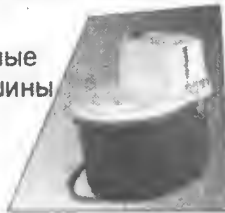
❖ Электросоковыжималки типов СВСП-106, 202 "Росинка".



❖ Электромясорубка для получения фарша, шинковки овощей, набивки колбас.



❖ Малогабаритные стиральные машины типа СМ-1М "Харків'янка".



❖ Деревообрабатывающие бытовые станки типа УБОН для распиливания, фугования, фрезерования, сверления и токарной обработки.

Научно-производственное объединение "ЭЛЕКТРОТЯЖМАШ"
Украина 310055, г. Харьков, пр. Московский, 299
Тел.: (0572) 935-144, 933-071 Факс: (0572) 949-890, 956-421

До уваги акціонерів ВАТ «Дари ланів»

Загальні збори акціонерів ВАТ «Дари ланів» відбудуться 20 липня 1999 року за адресою: м. Мукачеве, вул. Ужгородська, 167, об 11.00.

Телефони для довідок: (03131) 224-50, 220-59

Регістрація учасників проводиться в день проведення зборів у приміщенні ВАТ «Дари ланів» з 9.00.

Порядок денний зборів:

1. Звіт про результати господарської діяльності ВАТ «Дари ланів» за I півріччя 1999 року.
2. Затвердження нової редакції статуту ВАТ.
3. Про подолання фінансової кризи або ліквідацію ВАТ «Дари ланів».
4. Інші питання.

Правління ВАТ «Дари ланів».

Акціонерно-комерційний РЕАЛ БАНК повідомляє про передачу Подільської філії (м. Київ) акціонерно-му банку «Південний».

Підстава: рішення загальних зборів акціонерів АК РЕАЛ БАНКу, протокол № 2 від 5.04.99 р.

Общество с ограниченной ответственностью «РосУкрнефтепродукт-Киев», идентификационный код 19366436 уведомляет о ликвидации. Претензии принимаются в течение 2 месяцев по телефону 229-23-46.

Арбитражный суд м. Киева (252030, м. Київ-30, вул. Б. Хмельницького, 44-а) порушил справу № 1/143 про банкротство Товарищества с ограниченной ответственностью «РИСН» (юридическая адреса: 252021, м. Київ, вул. М. Вовчка, 21, р/р № 26007000549 в АКБ «Еталон» МФО 322904, код 23497345).

Претензии кредиторов и заявления санаторов принимаются в месячный срок с часу публикации объявления.

Арбитражный суд м. Киева (м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-В) за поданными заявами ДПІ у Харківському районі м. Києва порушив справи про банкротство:

— № 2/183-6 — ПП «Спецтехмонтаж» (юридическая адреса: 253088, вул. Лютнева, 58), идентификационный код № 24748234, р/р 26008202984001 у Либидьскому відділенні Київської дирекції АКАБ «Україна»;

— № 2/182-6 — ПП «Слов'янка» (юридическая адреса: 253206, м. Київ, вул. Малишка, 19-А, кв. 90), идентификационный код № 25269690, р/р 26006300192 в АКБ «Форум»;

— № 12/245-6 — ПП «Прайд» (юридическая адреса: 252013, м. Київ, вул. Будиндустрий, 5), идентификационный код № 24725185, р/р 26008376 у Харківській районній філії АКБ «Легбанк»;

— № 18/204 — ПП «АРТ» (юридическая адреса: 253121, м. Київ, вул. Вербицького, 30-А), идентификационный код № 22919442, р/р 2600798001143 у Харківському районному відділенні м. Києва АКБ «Укрсоцбанк»;

— № 5/188 — ПП «Твіс і К» (юридическая адреса: 252013, м. Київ, вул. Будиндустрий, 5) идентификационный код № 25195186, р/р 26004168791001 у комерційному банку «Приватбанк» в м. Києві;

— № 12/342-6 — КП «Союз-СГ» (юридическая адреса: 253068, м. Київ, вул. Драгоманова, 25, кв. 81), р/р № 260001531 у АППБ «АВАЛЬ» м. Києва.

Претензии кредиторов та заяви санаторов приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Арбитражный суд Закарпатской области (м. Ужгород, пл. Народна, 4) порушил справу № 7/45 про банкротство Свалевського заводу продтоварів: м. Свалява, Закарпатської області, код ЄДРПОУ 00377897, р/р 2600300004 у Свалявській філії АКБ «АЖІО», МФО 312293.

Претензии та заяви кредиторов приймаються в місячний термін з дня опублікування оголошення.

Арбитражный суд Автономной Республики Крым (333000, г. Симферополь, ул. К. Маркса, 18) возбудил дела о банкротстве:

— № 2-3/1936-99 от 09.03.99 г. — фирмы «Приз» (юридический адрес: Автономная Республика Крым, г. Симферополь, ул. 60 лет Октября, 11, кв. 60), р/счет 26005256814001 в АКБ «Приватбанк», МФО 384436, код ОКПО 24507809;

— № 2-8/1439 от 22.03.99 г. — фирмы «Сатеник» (юридический адрес: Автономная Республика Крым, г. Симферополь, ул. Русская, 103 «В»), р/счет 26004257610001 в КРУ КБ «Приватбанк», код ОКПО 20730901;

— № 2-11/1857 от 4.03.99 г. — фирмы «Модель-96» (юридический адрес: Автономная Республика Крым, г. Симферополь, ул. Красноармейская, 109), р/счет 26006200488001 в Железнодорожном отделении АКБ «Україна», МФО 324281, код ОКПО 24688811;

— № 2175-2 от 4.03.99 г. — ПКФ «Сократ» (юридический адрес: Автономная Республика Крым, г. Симферополь, ул. Горького, 5), р/счет 2600330128 в КРУ Сбербанка «Україна», код ОКПО 20680422.

Претензии кредиторов и заявления санаторов принимаются в течение месяца со дня опубликования объявления.

Арбитражный суд Миколаївської області порушив справу № 1506/3 про визнання банкрутом ДП «Чорноморський суднобудівний завод» (юридическая адреса: 327011, Миколаївська обл., м. Миколаїв, вул. Індустріальна), р/рахунок 2600530143019 у Головному відділенні ПІБ м. Миколаїв, МФО 326438, ЗКПО 14312980.

Кредиторам та можливим санаторам надсилали заяви в арбітражний суд з майновими вимогами протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Арбитражный суд Вінницької області (287100, Вінниця, вул. Хмельницьке шосе, 7) порушив справу № 358/5 про визнання банкрутом ТОВ СК «Авангард» (288400, Вінницька область, смт Крижопіль, вул. Спорту 1, р/р 2600520027001 у Крижопільському відділенні АК АПБ «Україна», идентификационный код 20102441).

Претензии кредиторов и заявления санаторов приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

ТБС ООО ТрейдингБудСервис

Высококачественные строительные

КРАСКИ, ЛАКИ

@wilckens

из Германии по низким ценам

тел./факс (044):

559-40-05, 559-42-88,

559-96-43, 559-46-13

Арбитражный суд Ивано-Франківської області (284000, м. Івано-Франківськ, вул. Грюнвальдська, 11) порушив справи про банкротства:

№ Б-6/240 — кооперативно-торгового об'єднання м. Тлумач (285070, Івано-Франківська область, м. Тлумач, вул. Винниченка, 4), р/р 26006202922001 у відділенні АК АПБ «Україна» м. Тлумач, МФО 336138, код ЗКПО 01525897.

№ Б-6/241 — Кутищанського кооперативно-торгового об'єднання (285070, Івано-Франківська обл., м. Тлумач, вул. Винниченка, 42), р/р 26003202925001 у відділенні АК АПБ «Україна» м. Тлумач, МФО 336138, код ЗКПО 25066543.

Претензии кредиторов и заявления санаторов приймаються протягом місяця з дня публікації оголошення.

Арбитражним судом Львівської області (290010, м. Львів, вул. Личаківська, 81), порушено справу № 2/627-23/140 про визнання банкрутом ТЗОВ «Віра і К»; юридическая адреса: м. Львів, вул. Мазени, 26, р/р 26002010182980 в ЛФ КБ «Фінанси та кредит».

Претензии кредиторов и заявления можливих санаторов приймаються протягом місяця з дня опублікування цього оголошення.

Арбитражный суд Вінницької області (287100, Вінниця, Хмельницьке шосе, 7) порушив справу № 150/8-77 про визнання банкрутом Шніківського виробничо-побутового ТОВ «Чарівниця» (288121, смт Шніків, Тульчинського р-ону, Вінницької обл., вул. Леніна, 51; р/р 26007200089001 у Тульчинському відділенні банку «Україна», МФО 302311).

Претензии кредиторов и заявления санаторов приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Арбитражный суд Харківської області (м. Харків, Держпром, 8-й під'їзд) порушив справу № 3838/7-4 про банкротство ТОВ «Інтенерго» (м. Харків, пр-т Гагаріна, 94, кв. 19), р/р № 26009300105 в АКБ «Меркурій», МФО 351663, код за ЄДРПОУ 14095429.

Претензии кредиторов та заяви можливих санаторов приймаються арбітражним судом протягом місяця від дня публікації оголошення.

Відповідно до ухвали арбітражного суду Львівської області (290010, м. Львів, вул. Личаківська, 81) порушено справу № 2/759-7/229 від 27.05.99 р. про банкротство ТЗОВ «Маяк» (292210, м. Червоноград Львівської області, вул. Миру, 9), р/р 26001301401169 у відділенні Промінвестбанку м. Червонограда, МФО 325376, ЗКПО 19167056.

Претензии кредиторов та заяви санаторов приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Арбитражный суд Київської області (м. Київ, вул. Жилинська, 58Б) порушив справу № 125/126-99 про банкротство МПП «Веста»; м. Славутич, Ленінградський квартал 5/42. Р/р 2600300430107 в АКБ «Правекс-Банк» Мінського ТЗОВ м. Києва. ОКПО 14360920. МФО 321983.

Кредиторам та можливим санаторам можуть звертатися до суду протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Арбитражним судом АР Крым (г. Симферополь, ул. Карла Маркса, 18) возбудено дело о банкротстве: № 2-6/3872 — Промышленно-производственного кооператива «Арабат» (Крым, Ленинский район, пос. Соляное, р/с в банке нет).

Претензии кредиторов и заявления санаторов приймаються арбітражним судом в течение месяца со дня опублікування даного оголошення.

3-за лаштунків

Хто наливав портвейн з фаустпатрона

Режисер Дмитро Богомазов разом з акторами Лівобережного театру оприлюднив свій «Фауст-фрагмент» — проект, зроблений за підтримки Гете-інституту та Фонду «Відродження». Прем'єру показано на малій сцені столичного Театру на Липках. Пишучи про цю виставу, аж ніяк не обов'язково переповідати гетевського «Фауста», бо тут і так є чимало вартих уваги речей. Вони, можливо, другорядні щодо великого Гете, але важливі для нас, малих — щоб співвіднести себе з темою.

Приміром, від назви вистави на язык проситься перекладення — не «Фауст-фрагмент», а «Фауст-патрон», і не той «фаустпатрон», що був на озброєнні вермахту, а той, що популярний в народі у вигляді винної пляшки місткістю 0,75 літра. І це не умоглядна фантазія, в антракті воно так і було: Олександр Гетьманський, котрий перед тим грав роль Бога (!), наливав публіці потроху червоного портвейну саме з такої посудини! Публіка охоче причащалася, мимохідно замислюючись над тим, хто нам наливає, хто нас спокушає і чим це може закінчитися.

Власне, вся вистава — це ніби один, дуже розтягнутий (точніше — збільшений) момент очікування приходу чогось — спокуси, обману чи істини, чи всього цього разом. Актори одягнені дивовижно яскраво — аби те, що прийде, одразу помітило їх у темряві...

І воно — прийшло. Мефістофеля грає

Сніжана Єгорова, актриса якоїсь незбагненно-загадкової краси. Ця краса в інших, простіших, ролях навіть спантеличує — від неї мимоволі чекаєш більшого смислу й значимості, ніж може бути в ролі. І ось все стало на своє місце. В ролі Мефістофеля ця краса — заодно істина й обман, те, що (як чомусь вважають) врятує світ, але й те, що змусить світ зсунути з глузду. Рішення просте, як тюремні двері, й настільки ж переконливе.

Фауст — Віталій Лінецький. Якби раніше хтось сказав, що цей яскравий актор здатен бути отаким тілесно неокресленим, майже метафізичним, важко було б повірити. У своєму салатово-зеленому костюмі він чимось схожий на метелика-лимонника. Метелика, що вперто шукає невідомої й небезпечної мети.

... Гете, відчувалося, не хотів бути зіграним. Гететекст має ніби якусь іншу природу, ніж той, яким зазвичай послуговуються в театрі. Дмитро Богомазов після прем'єри нагадував хлопчиська, котрий зустрів у провулку здорового дядька, не відступив перед ним, пооббивав об нього всі кулаки, а тепер крутив головою й повторював: «Ну текст! Ну текст!» І щось у цьому було дуже справжнє й непідробне, тому виставу дивитися було неважко й не соромно.

Христофор ГРУША.
На знімку: Сніжана Єгорова в ролі Мефістофеля.



Диктатура моди

Неземні очі у чіткому обрамленні волосся

Як вважає молодий київський візажист Оксана Левіна (дипломант міжнародного конкурсу перукарів Лонда-98), жінка цього літа нагадуватиме інопланетну істоту — ніжну й прозору, і водночас загадкову й недосяжну.

Найперша умова зачіски: якомога менше лаку та всіляких бетонуючих засобів! Волосся має вільно рухатися разом із вітром у вашій голові, даруйте, з червневим вітром. У зачісках панує асиметрія. Акцент — на чіткості окантування, яке підкреслює риси обличчя, наче бере у рамочку. Зникають легковажні завитушки, волосся пряме і невіддатливе. Довжина його може бути від коротенького «їжачка» до... скільки вистачить терпіння. Оригінальним рішенням будуть різнобарвні пасемка. Для вечірнього виходу укладіть волосся так, щоб воно стирчало, наче пір'я. Таємничо посміхніться — і вам не буде рівної.

Макіяж, що також має працювати на створення образу неземної жінки, — неясний. Фаворитом літа-99 стає рожевий. Акцент на бровах: вони ретельно розчісані й на тон світліші від волосся.

Для вечірнього макіяжу оберіть більш насичені кольори. Використайте різнокольорову туш для вій. На вилицях — пудра з блискітками. Яскравий нюанс — блиск для тіла.

Довершать запропонований Оксаною образ чарівної чужинки прикраси з білих металів. Наприклад, кілька масивних срібних обручок та джгутик з кулоном геометричної форми.

Тепер спробуйте поєднати всі штрихи в одному образі. Особисто мені одразу спадає на думку рудокосе великоке дівча із «П'ятого елемента» Люка Бессона. А вам?..

Юлія ПОТАПЕНКО.

Свіжий кіноріз

Кожен, хто потрапить з 10 по 15 червня до столичного Будинку кіно, матиме — без перебільшення — повне уявлення про сучасний європейський кінематограф. Там демонструватимуться найкращі стрічки з Бельгії, Данії, Німеччини, Греції, Франції, Італії, Нідерландів та інших країн Європейського союзу. Організатор показу — Гете-інститут. Фільми «крутитимуть» і з перекладом, і мовою оригіналів.



6 червня виповнюється 200 років генію поезії — Олександрові Пушкіну

Про те, що було і буде

ЄС — на книжковій долоні

У Національній парламентській бібліотеці відкрито книжкову виставку «День Європи. До річниці утворення Європейського союзу». Мета виставки — ознайомити відвідувачів з історією створення цього найбільшого у світі торговельного блоку, основними напрямками діяльності. З експозиції дізнаємося, як виник ЄС, про політичні й економічні аспекти його діяльності, а також про шляхи інтеграції України в ЄС. Основа виставки — книжки з фондів НПБ. Цікаву літературу надало також представництво Європейської комісії в Україні.

У золоченому інтер'єрі епох

Національний музей історії України готується до ювілею. Сто років тому в Києві відкрили виставку, експонати якої й стали основою Миського музею старожитностей. Приміщення для нього в стилі давньогрецького храму спорудили за проектом архітекторів В. Городецького та Г. Бойцова. Кошти для цього збирав прогресивна інтелігенція Києва. Сьогодні у фондах Національного музею історії та його філії — Музею історичних коштовностей — зберігається понад 600 тисяч пам'яток історії та культури. Живопис, скульптура, унікальні етнографічні, археологічні, нумізматики колекції, стародруки, речі й документи. А ще, в рамках ювілею, тут виставлять і перші музейні експозиції, підготовлені відомим археологом Вікентієм Хвойкою. Будуть експонуватися й останні надходження: ікони, живописні полотна, годинники, антикваріат.

Мандрівки

Шістнадцятиповерхова Метеора

(Початок на 8-й стор.).

Вони — обточені морськими хвилями (мільйони років тому море через Метеору виривалося на волю із цупких обіймів гір), пошматовані буревіями, розпечені сонцем — висять у повітрі такими, якими їх уперше в 1380 році побачив чернець Афанасій. Так-от, цього Афанасія, видно, світ сильно-таки допик. Він вибирає найвищу, найнедоступнішу скелю, дістається маківки — 613 метрів над рівнем моря — і зводить (яким робом, про це відає лише Бог) першу капличку. Згодом тут, у Великій Метеорі, збудують монастир. XVI сторіччя — споха розквіту Метеори. То тут, то там на голих скелях, у його стінах, наче ластів'ячі гнізда, з'являються невеликі храми. Невтомні монахи трудилися до самого поту і виплекали 24 монастирі. Недосяжні із землі. Зі своїми величезними колодязями і місячними запасами провіанту.

Можете собі уявити стан турків, які в XVII сторіччі підкорили всіх і все і тепер, остовпівши, стояли перед хрестами, що ген-ген висіли над їхніми бусурманськими головами. Вони прокричали «О, аллах!» і, переборюючи страх, із ятаганами в зубах подерлися скидати невірних. І не вгамувалися кілька століть поспіль! А хрести як висіли між небом і землею, так і висять.

До 1923 року потрапити в монастирі можна було лише по мотузній драбині. Провіант піднімали величезною сіткою. Нині до храмів Метеори ведуть кручено-звивисті асфальтівки, які далі розтікаються стежинками. Із 24 монастирів діють лише п'ять. Сучасні Афанасії, Петри, Феофани малюють, реставрують. Дбають про свої безцінні скарби: унікальні ікони, рукописи, надзвичайні фрески і мозаїки. І, як було і тисячу років тому, щодня о четвертій годині ранку звідти, з небес, лине молитва. Може, серед інших там є молитва і за нас, грішних — що на шістнадцятому поверсі.

Греція. Метеора.

Віталій СУДДА.

Фарби для Пушкіна



Одним із центрів повстання декабристів в XIX ст. було село Кам'янка Черкаської області. Тут, у садибі декабриста В. Давидова, збирався член Південного товариства. Тепер у цьому будиночку музей. Серед експонатів — картина П. Геллера «Гоголь і Пушкін у Жуковського в Царському Селі» (на знімку). Тим часом у Сімферополі в будинку художника відкрилася Всеукраїнська виставка, присвячена 200-літньому ювілею від дня народження Олександра Пушкіна. Вперше за багато років тут представлені роботи 52 художників з усієї України, до яких додали свої полотна кращі кримські майстри пензля.

Фото ДІНАУ.

Погода

5—6 червня в Україні переважно без опадів, лише в західних та північних областях місцями пройдуть короткочасні грозові дощі. Вітер південно-східний з переходом на південно-західний, 7—12 м/с. Температура вночі 9—15, вдень 22—28, у південних областях місцями до 30 градусів тепла.

На Київщині 6 червня місцями грозові дощі. Температура вночі 10—15, вдень 23—28 градусів тепла.

Український гідрометцентр.

Десята муза

Французький документаліст у карпатській глибині

Майстер документального кіно з Парижа П'єр Гечел мандрував гуцульськими селами Івано-Франківщини й Буковини. Зустрічався з місцевими музикантами — сопілками, цимбалістами, скрипачами, трембітарями, гравцями на дудах та дриббах. Гість відібрав серед них персонажів для своєї майбутньої кінострічки, що буде присвячена народним орфеям — музикантам-самоукам України.

Мсьє П'єр вважає: Карпати — справжня колыска самобутніх українських талантів.

Фільм вийде на екрани Франції наприкінці цього року.

Василь БАБУХ.
Чернівецька область.

Голос України

Засновник і видавець — Верховна Рада України

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса ВР України: 252019, м. Київ-19, вул. М. Грушевського, 5.

Адреса редакції: 252047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

ТЕЛЕФОНИ:

для довідок — 441-88-23; телефакс — 224-72-54; відділ реклами — 441-86-50, 441-89-34; 441-89-44; телефакс — 449-85-62.

E-mail: sekret@golos.rel.com

♦ За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.

♦ Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.

♦ За точність викладених фактів відповідальність несе автор.

♦ Рукописів не повертаємо.

♦ Листування з читачами — тільки на сторінках газети.

Редактор номера Віталій СУДДА.
Перший заступник головного редактора Анатолій ГОРЛОВ.
Редколегія: Олександр БІЛИК, Леонід БРОВЧЕНКО, Віталій ЖЕЖЕРА, Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ, Світлана ПИСАРЕНКО, Сергій ПРАВДЕНКО, Анатолій СОЛОНСЬКИЙ, Віталій СУДДА.

Свідоцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання — КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами. Індекс 60955. Тираж 200579.

Комбінат друку видавництва «Преса України». 252047, Київ-47, проспект Перемоги, 50 Зам. 0311102. 1 2 3 4 5 6 7 8 9 0